



Redacción . . .
Administración **Costa, 2**
Talleres
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS
Redacción **1004**
Conferencias **1707**
Administración **2422**

CRITERIO DEFINITIVO

La dirección única en las calles de Don Jaime y Don Alfonso I

El Ayuntamiento, después de las consultas efectuadas, se ha pronunciado por la dirección única en las calles de Don Jaime y Don Alfonso I.

Para tomar esta determinación, el Ayuntamiento ha consultado a las sociedades interesadas en el desenvolvimiento del tráfico de la ciudad. La opinión de los "únicos" ha sido favorable a la decisión.

LA VOZ DE ARAGON, que desde el primer momento se manifestó partidaria de la dirección "única" en las mencionadas calles, ve con agrado que a su criterio se haya sumado el de la mayoría.

Razones poderosas de estructura y amplitud de vías aconsejan la única circulación. Cualquier comparación que hagamos con ciudades españolas y extranjeras nos dará como resultado que con vías de mayor amplitud que las que nos ocupan se mantiene en Madrid, en Barcelona, en París y en Londres la única circulación.

El Ayuntamiento lo sabía así, porque existe el informe primitivo de la Jefatura del Tráfico, en el que se aportaban datos comparativos y se declaraba la única circulación como la necesaria y conveniente.

A pesar de ello, el señor Jordana se pronunció en contra, y estableció la doble en las vías apuntadas, criterio que ahora se vuelve a desechar.

La calle de Alfonso, por su especial condición, no podía seguir siendo de dirección doble; error que cumplidamente se ha puesto de manifiesto con el aumento del volumen de tráfico durante las fiestas del Pilar.

La calle de Don Jaime, por su excesivo tráfico y su desigual estructura, no es suficiente para soportar una intensa circulación doble sin frecuentes taponamientos. Téngase presente que con una doble circulación los vehículos no pueden estacionarse en las calles, y por lo tanto el trastorno es mayor al obstruir las estrechas bocacalles.

Por estas razones celebramos que haya fijado su criterio definitivo el

Ayuntamiento, y que éste sea asesorado con la opinión de las entidades más interesadas en el problema.

La nota facilitada ayer en la Alcaldía dice así:

"Después de haber consultado el alcalde con la Real Asociación Automovilística Aragonesa, Cámara del Automóvil, Gremio de Transportes, Sección de coches de punto, Unión de propietarios de automóviles y jefe de la Guardia municipal acerca de las ventajas e inconvenientes que presentaba la doble dirección por las calles de D. Alfonso y D. Jaime I, se han pronunciado en favor de la doble dirección únicamente el Gremio de Transportes y la Sección de coches de punto.

Los restantes, o sea la Real Asociación Automovilística Aragonesa, la Cámara del Automóvil y la Unión de propietarios de automóviles de alquiler, se han pronunciado en contra de la doble dirección.

El jefe de la Guardia municipal, don Eugenio S. Lloré, también se ha opuesto al establecimiento de la doble dirección en un minucioso y documentado informe que el alcalde ha estudiado detenidamente, junto con los emitidos por las entidades antes mencionadas; y compulsadas todas las opiniones y teniendo en cuenta las reiteradas y numerosas peticiones que por numerosos vecinos de Zaragoza se han formulado en sentido de que se restableciese la dirección única en las mencionadas vías, por providencia del día de hoy, el alcalde ha acordado que desde mañana lunes, 27 del corriente, sea restablecida la dirección única en las calles de D. Alfonso y D. Jaime I con sujeción a las normas y reglas que existieron anteriormente respecto al estacionamiento y entradas y salidas y cuyas reglas se contienen en el bando de la Alcaldía de 10 de octubre de 1928".

EL PROBLEMA DE LOS CAMBIOS

Continúa, aunque con menor intensidad, el alza de la peseta

LA LIBRA CERRO A 45,25.

MADRID. — Continúa persistente la baja de la libra, aunque hoy se ha registrado con menor intensidad que ayer.

Las cotizaciones del Centro de Contratación de moneda son las siguientes:

Libras, a 45,40 y 45,25.
Francos, a 36,65 y 36,55.

DESMINTIENDO UN RUMOR DE LA DETENCIÓN DE DESTACADOS FINANCIEROS

MADRID. — Durante la noche anterior y el día de hoy ha circulado insistentemente el rumor de que la policía tenía órdenes para proceder a la detención de destacadas personalidades del mundo financiero, que han sido objeto de alusiones con motivo de las fluctuaciones sufridas en los últimos días por los cambios.

Autorizadamente se ha desmentido dicho rumor.

Un informe acerca de la fecha de las elecciones

MADRID. — Por la tarde, en el Ministerio de la Gobernación, se han reunido los subsecretarios de la Presidencia, Gobernación y Trabajo para continuar el estudio encomendado por el Consejo de ministros, a fin de determinar la fecha y plazos en relación con las próximas elecciones generales.

La reunión terminó a las nueve y media y el lunes se reunirán nuevamente los subsecretarios para redactar el informe que presentarán al general Berenguer para que lo estudie y lo presente en el Consejo de ministros del martes.

LA ODISEA DE JULIO PRESTES

Un presidente electo que no llega a posesionarse del cargo



No hace mucho tiempo que Julio Prestes, el presidente electo del Brasil, paseó su traza de "gentleman" por el continente europeo.

Para este presidente, que ni siquiera ha llegado a tomar posesión del cargo, la revolución brasileña ha debido de recordarle el clásico cuento de la lechera.

Julio Prestes, desde su designación para sustituir a Washington Luis, revistió el cargo de una majestuosidad poco republicana. Se lanzó a un gran turismo entre presidentes y reyes, y pasó por Europa dejando en el ánimo de los grandes centros mundanos la realidad de un Brasil de los mejores tiempos oligárquicos.

Desde joven ingresó en la abogacía, y pasó, como Washington Luis, presidente del Estado de Sao Paulo, cuyo cargo debía dejar ahora para elevarse a la presidencia de la República, el próximo día 15 de noviembre.

Hace unos meses Julio Prestes emprendió un largo viaje por el extranjero. Estuvo en los Estados Unidos, para devolver la visita al presidente, Hoover. Después recorrió Europa, y desde Londres, en unión del rey de España, marchó a Santander.

En el palacio de la Magdalena se celebró un baile, y el señor Prestes tuvo el honor de que don Alfonso bailara con una de sus hijas.

Tanto Julio Prestes como Washington Luis eran de honda raigambre conservadora, e incondicionales de la política norteamericana.

(Foto. Arch. 2.841)

ANTE EL ESTRENO DE 'LA SERRANA DE LA VEGA'

D. Vicente Mena, sacerdote, poeta y autor dramático

Contestando a una de nuestras preguntas, nos dice don Vicente: —La ilusión mayor de mis obras la tengo puesta ahora en un drama en verso titulado "La estrella de Balboa". Felipe Sassone, a quien personalmente no tengo el gusto de conocer, pero que ha tenido en sus manos la obra, me escribió una carta cariñosísima, tan llena de elogios para aquélla que vinieron a colmar mis esperanzas.

Y añade con modesto orgullo, valga la paradoja: —Yo quisiera que fuera algo así como una revelación semejante a la de Antonio García Gutiérrez con "El Trovador".

Confesamos con toda ingenuidad y aun afrontando el peligro de que se nos tache de incultos, que para nosotros ha sido ya de por sí una revelación la existencia de la personalidad de don Vicente Mena que hoy, después de haber hablado con él y aun sin conocer nada suyo, no podemos poner ya en duda.

¿La causa de esta nuestra ignorancia está en la poca avidez de lecturas, en el centralismo espiritual que no reconoce más valores que los que pasan por la Corte, o en la cerrazón del ambiente de las letras para la gente nueva? Quizás haya un poco de las tres cosas.

Sea de esto lo que quiera, lo cierto es que en nada perjudica a nuestra misión, sino todo lo contrario, el desconocer los frutos de este ingenio para reflejar con imparcialidad y sin prejuicios la impresión que su persona y sus palabras nos han producido.

Joven, recio, viril, don Vicente Mena, que viste con toda pulcritud el traje talar, da la primera impresión de ser un beneficiado de casa grande, o lo que para el caso es lo mismo, uno de esos sacerdotes que frecuentan la alta sociedad.

A los diez minutos de su charla, esa primera impresión se difumina, no sólo por los temas que aborda —periodismo, teatro, poesía— sino por la claridad de los conceptos, por la elevación de sus ideas, por la viveza de su razonamiento, de firme y recta trayectoria. Antes de que na-



die, ni él mismo nos lo diga, estamos seguros de hallarnos ante un inquieto intelectual, ante un poeta de preclara estirpe castellana.

Descendemos a las preguntas para bordar con detalles el tejido de nuestras primeras observaciones.

Oriundo de...

—De Toledo.

—No está mal para un español que nace poeta por añadidura—pienso yo—. ¿Y a qué edad despertaron en usted las aficiones literarias?

—A los catorce años comencé a hacer pinitos, a publicar mis primeros trabajos en la prensa local, antes, desde luego, de entrar en el Seminario y de que se despertara en mí la otra vocación: la religiosa.

—Dejemos en el anonimato los años de estudio, para llegar al día en que tomó usted la investidura sacerdotal.

—Primero fui a regentar una parroquia en un pueblo de Toledo, después a Madrid; más tarde a un pue-

NUESTRO HOMENAJE AL GRAN POLIGRAFO

Ha quedado instalada en 'La Voz de Aragón' la lápida que da nombre a la calle de Costa

Ayer quedó instalada en una de las fachadas de LA VOZ DE ARAGON la lápida que da el nombre de Joaquín Costa a la calle donde se alza nuestra casa.

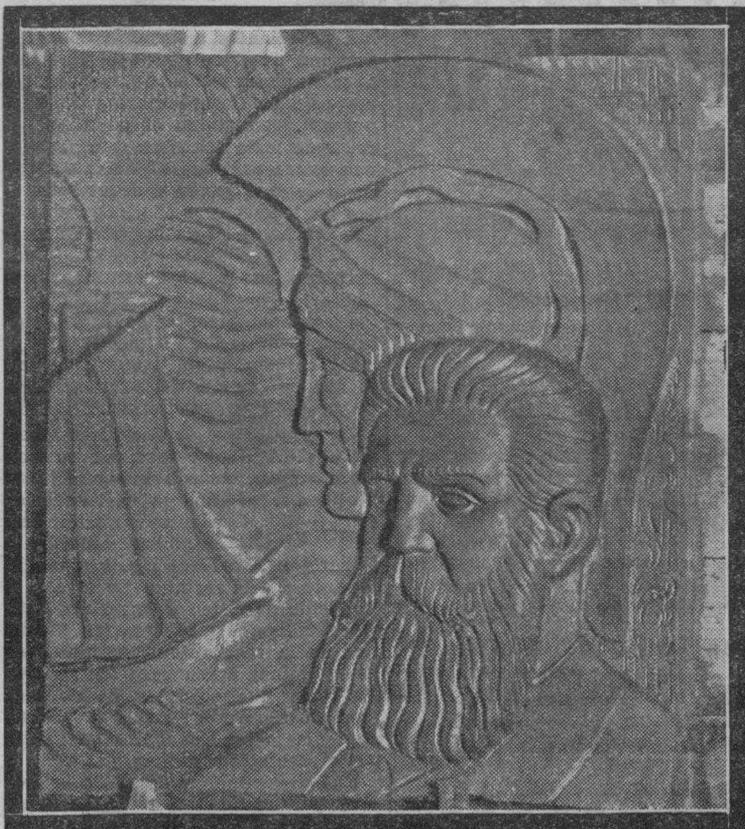
LA VOZ DE ARAGON reclamó para sí el honor de costear esta lápida y encargó tan delicado trabajo al artista oscense Ramón Acín, quien —como era de esperar—ha realizado un bello trabajo, tanto por el acierto de los símbolos cuanto por lo perfecto de la ejecución.

LA VOZ DE ARAGON, al regalar a la ciudad la lápida que ostenta el nombre del insigne pensador, no ha buscado una propaganda populachera, y claro es que no ha caído en la sinrazón de que conste el nombre del periódico en la lápida; bajo ésta dice únicamente "Calle de Costa".

Tampoco ha querido hacer del descubrimiento de la lápida un acto solemne con chaquet y discursos. Ni se trataba, como decimos, de aprovechar la figura del gran pensador para una propaganda exhibicionista, ni, mucho menos, encajaba en el espíritu del glorioso Costa el artificio de uno de esos actos oficiales, feúdos en tópicos y en latiguillos.

Excelentísimo señor alcalde de Zaragoza:

LA VOZ DE ARAGON ruega a V. E. acoja la donación que hace a la ciudad de esta lápida que recuerda la figura inmortal de Costa y que simboliza su doctrinario ejemplar.



LA LAPIDA, OBRA DE ACÍN

blo de Extremadura, Castuera, en el que sigo viviendo.

—¿Y en todo ese tiempo?
—No he dejado de escribir y de colaborar en los diarios. Cuanto se relaciona con el periodismo y los periodistas me inspira verdadera simpatía.

—¿Obras publicadas?
—Unos tomos de poesía. En imprenta tengo "Leyendas extremeñas" y en preparación un libro sobre el conquistador de Chile: Valdivia, oriundo de Castuera, y el más grande de los conquistadores, más que Hernán Cortés, más que Pizarro, por su gran carácter, por su espíritu militar, por todo. No hay sino leer sus cartas al emperador, en las que yo he tomado datos para mi obra.

—Bien se ve que se ha compenetrado usted con el espíritu de la tierra extremeña y que se ha enamorado usted de ella.

—No lo niego, así como que me duele el que sea la región más desconocida de España.

—Me acaban de decir que motiva su viaje a nuestra ciudad el estreno en Zaragoza de un drama suyo titulado "La serrana de la vega".

—Precisamente lo estrena Concha Olona, que es, a mi juicio, una primísima actriz.

—¿Asistirá usted al estreno?
—Me parece que no, porque hoy tengo que salir para Madrid, donde se me espera para la lectura de lo que yo llamo una estampa de tragedia y que se titula "El curandero".

—¿Con qué Compañía?
—Con la de Margarita Robles, actriz que tuvo la gentileza de acoger mi primera producción teatral.

—¿Pasó usted por el calvario que claman los noveles?
—No; yo no fui de aquí para allá con el libro bajo el brazo. Cierzo que mi caso no prueba nada... quizás este traje...

—¿Qué opina usted, don Vicente, del teatro llamado de vanguardia?
—Que es una gran equivocación inconcebible en "Azorín", el estilista y observador de "Los pueblos".

—¿Y de política?
—Que no hay la mayoría de republicanos que dicen los sectores interesados.

Cumplido el requisito de las preguntas de rigor dejemos al señor Mena en libertad para, sin guiones, gozar de la verbosidad simpática de hombre mundano que para todo y para todos tiene un gesto de condescendencia.

Habla, habla mucho este sacerdote que sin faltar a sus deberes, es bohemio y decidido, y sentimos no poder, por falta de espacio, insertar los comentarios que le sugieren artistas, políticos, literatos y, muy especialmente, la gente de teatro que parece conocer bastante.

Volviendo a las preguntas pedimos al sacerdote literato una autocrítica del drama que en la presente semana ha de estrenarse en Zaragoza. En contestación el autor nos hace la merced de narrarnos el asunto, pero sin poner acotaciones de ningún género. Estas las ponemos nosotros: Se trata de un drama de pasiones hondas de forma irreal, y en la que el fatalismo, como en las antiguas tragedias, parece presidir la acción. El tema, desde luego, es de altos vuelos, pero sería candidez pretender juzgar por sólo él de la calidad y perfección de la obra.

Después del estreno hablaremos, y tenga el autor la seguridad de que lo haremos con la claridad y sinceridad de Larra (que, según el mismo nos dijo al hablar de la crítica, es el mejor crítico que ha existido), si bien por no tener el certero instinto del genio malogrado nos dejemos en el tintero tanto algunos defectos como algunas bellas cualidades. Todo está en que en la balanza de la justicia vengan a pesar lo mismo.

PABLO CISTUE DE CASTRO

4 de Infantería

La película de la guerra vista desde el frente alemán

¡La de mayor éxito en Madrid y Barcelona!

Próximo estreno en Zaragoza

Cafés "EL DROMEDARIO"

DE SANTANDER

CASA EMBID

Pilar, 17

DE PASO

¿MACHACA, CHICO, MACHACA...?

No por nosotros, que en nada nos hemos de beneficiar, pero sí por la amada población, que mucho puede beneficiarse, volvemos a tratar algo que, aun pecando de "pelmas", nos parece tan conveniente como útil; nos referimos a la indecorosa entrada que, por el otro lado del Ebro, tiene Zaragoza la bella.

¿¿Hemos dicho indecorosa? Pues añadamos, en un solo aliento, horrible, antipática, lamentable, afrentosa... ¡Danos adjetivos, hermano linotipista, que por muchos que nos des, no nos darás ninguno que exprese su fealdad y grosería!

Y añada abominable y criminal. Y ven conmigo a justificar, ante los lectores, calificación tan fiera.

¿Quién no ha visto —aun cuando no sea "técnico"— el daño que encierra la curva peligrosa que, "gracias" a Obras Públicas, hará un día que el coche que viene embista al que vaya, y veamos, con lamentaciones muy con retraso, carne humana revuelta con hierros retorcidos y maderas rotas?

Negar la posibilidad de esta desdicha sólo pueden hacerlo los que con ella se benefician: los funerarios, pongo por caso, o aquellos compradores de los "papeles" que sólo los compran cuando traen crímenes de importancia o catástrofes de muchos muertos.

En esa mala postura no quiere ponerse Zaragoza, y por eso abomina —ya lo sé— de la siniestra tapia, un poco de luto, y pide que sin más demora venga a tierra.

El Ayuntamiento, si no considera al Arrabal como vertedero indigno de sus preocupaciones y atenciones edilicias, está obligado, aun cuando no representa en todo al pueblo, a tirar la barrera que, aparte el peligro, es de una fealdad y mal gusto que, la verdad, hasta como albañil me sonrojaria.

Otrosí: el Estatuto, que tiene vara demasiado alta para, por conveniencias urbanas, aprovecharse de las expropiaciones forzosas, ¿qué espera, en este caso a todas luces grave?

No sería nuevo (nuestra legislación es rica en gamas curialescas) el que se justificara a la Justicia y se alquilara a los alguaciles más encopetados; de ahí el que por beneficio, nuestro alcalde, y con el alcalde el Municipio en pleno, vayan contra la absurdidad de su hermanastra, la Junta de Obras, pidiendo, "por las buenas", que se tire el "tapial", y si por las buenas no, decir —a la noche siguiente de que un clerzo de justicia la tire— lo que en Fuente Ovejuna dijeron...

Todo, antes de que siga ese tope de peligro tan grave. Todo —aparte la gravedad— por que Zaragoza, progresiva, bonita, (cada día más bonita) no luzca, a la entrada del camino que de Francia viene, lo que

en ninguna parte que no fuese este pacienzudo y confiado pueblo se consentiría.

Y si no se hace, si los clamores que hacemos —porque los oímos— no son escuchados por aquellos que tienen el deber de escuchar y, en justicia, hacer, el pueblo, en su día, se lo recordará a gritos feroces.

Y con la sangre de las víctimas marcará sus frentes.

¿Trágico? No, profeta nada más...

Otra cosa. Cuando voy a la Redacción con estas cuartillas, observo, en la calle de San Miguel, esquinado con la de Santa Catalina, algo más grave.

Quien lo quiere ver, poco tiene que andar.

Un paredón inútil —estorbo a toda luz— de pesados ladrillos, está para caerse. Muchos niños, sin darse cuenta del peligro, juegan cerca de él. Si se cae —SE CAERA— los hará pedazo.

Pero hay algo peor; al caerse, arrastrará, en su caída, a un poste que sostiene peligrosos cables de luz. Estos, en tierra, serían para los transeúntes peor que serpientes.

La tragedia se masca. Yo —lo digo a ustedes sin exageración alguna— viendo esa tapia he sentido un miedo espantoso...

FERNANDO MORA

LA PEREGRINACION BEARNESA

Ayer llegaron a Zaragoza cerca de un centenar de peregrinos

Llegaron ayer a Zaragoza los bearneses que vienen en peregrinación al Pilar.

A las ocho treinta y cinco de la noche, hora anunciada para la llegada por la estación del Norte, reuniéronse en el andén de la misma gran número de particulares y representantes de diversas Corporaciones y del Orfeón Zaragozano y don José Pellicer.

En representación del alcalde estuvo el concejal don Pío Hernando, que dió la bienvenida a los peregrinos, saludando al presidente de la peregrinación, el presbítero español don Mariano Salillas, y a otras distinguidas personalidades; doña María Tiraud, secretaria del Solar Español de Pau, y su esposo, don Germán Despau; la presidenta del Solar Español de Olorón, Mme. Loustalot-Forés y su esposo; la baronesa de Laitre, el director del Banco de Francia de Olorón, la directora del Colegio de Olorón y el redactor del "Patriote" Mr. Luis Soláns, entre otros muchos.

Al descender los peregrinos del tren la banda del Hospicio provincial interpretó la Marsellesa, la Marcha Real y la Jota, siendo ovacionada al final y cruzándose calurosos vivas.

Organizada la comitiva, con la Guardia Municipal montada a la cabeza y la banda de música, dirigiéronse los peregrinos—en número de cien aproximadamente—y sus acompañantes al templo del Pilar, pasando a la Santa Capilla, espléndidamente iluminada, y entonándose preces a la Virgen.

El director del "Patriote", monsieur Aunat, hizo la salutación a la Virgen del Pilar, señalando su templo como uno de los más dispuestos al recogimiento y al fervor. Dió las gracias a cuantos tan cariñosamente acudieron a recibirlos, pidiendo para ellos, por la peregrinación, por Espa-

ña y por Francia, a la Patrona de Zaragoza.

Después de este acto los peregrinos dirigiéronse a sus respectivos alojamientos.

EN EL ORFEON

Por la noche, en los locales del Orfeón Zaragozano, fueron obsequiados nuestros visitantes con un concierto, en el que intervinieron los señores Costán, Vicente y Corrales y la tiple Justina Irazzo.

Para éstos y para los coros, sonaron abundantes palmas, premio a su brillante labor.

Después se hizo entrega del título de socio de honor a don Mariano Salillas, que agradeció la distinción de que era objeto con cariñosas frases.

La Junta del Orfeón obsequió a la presidencia de la peregrinación bearnesa con un vino de honor, acto en el que usó de la palabra el abogado francés Mr. Loustarios Forés, agradeciendo las atenciones recibidas.

ACTOS PARA HOY

A las ocho de la mañana se celebrará misa de comunión en el Pilar, y a las diez y media misa cantada con sermón.

Durante el resto del día los peregrinos se dedicarán a visitar los principales monumentos de la ciudad.

La cuestión remolachera

Ha sido presentado al ministro de Economía un escrito que firman don Francisco Bernad Partagás y el marqués de Casa Pizarro, acerca de la cuestión remolachera y de la comisión de enlace para la resolución de los problemas que afectan a la contratación de remolacha, documento que, por considerarlo de interés, reproducimos íntegro. Dice así el escrito:

"Excmo. Señor: En sesión de cuatro de abril de mil novecientos treinta, la Comisión Interina de Corporaciones Agrícolas aprobó una moción de los señores marqués de Casa Pizarro y Bernad, quienes, recogiendo el unánime parecer de los cultivadores de remolacha azucarera, expusieron ser necesario de todo punto el llevar las graves cuestiones que planteaba el desenvolvimiento de la industria azucarera, entre ellas la constituida por la redacción de los contratos, a deliberación en una esfera alejada de los contendientes, armonizando los intereses de todos los por el problema afectados. Moción aprobada con la sola excepción del representante de la industria azucarera.

Constituirse la Comisión Mixta Arbitral Agrícola, ésta, en su primera sesión, acordó hacer suya la propuesta, elevándola al superior criterio del excelentísimo señor ministro, por si entendía procedente tomarla en consideración. Aceptación lograda con la fórmula "Vuelva a la Comisión para que se razone la petición, teniendo presentes los términos de la real orden", fórmula cuyos términos crean para los autores de la moción el deber de exponer ante la Comisión Arbitral Mixta Agrícola lo inadecuado, a su juicio, de la resolución ministerial.

Fué presentada y aceptada la moción para remediar el grave error que originaba la forma de contratar en vigor entre productores de la primera materia (raíz azucarada) y los transformadores de aquella, forma

en cuya virtud sólo quedaba a los primeros (productores) el derecho de optar por la aceptación o la repulsa de un contrato en cuya elaboración no habían tenido parte alguna, siendo todo debido a la exclusiva intervención de los transformadores.

En este espíritu presentada la moción, es indudable que someterla a las disposiciones de la real orden de 25 de marzo de 1930 —ésta debe ser la querida expresar en el acuerdo del señor ministro— es tanto como de antemano decretar su ineficacia. Basta para convencerse de ello, el apartado primero de la disposición: Dice así: "No procediendo el ejercitar las facultades de las referidas Comisiones Arbitrales, sino con posterioridad a la formalización de los contratos entre Empresas y cultivadores, la fijación del precio del producto y demás condiciones de los mismos contratos quedan enteramente fuera de la esfera de acción de aquéllas, ya que su intervención nace solamente después de formados aquéllas.

Dos errores fundamentales hay en la resolución ministerial al presente debatida. Uno, el de reducir la esfera de la Comisión de enlace a la estrecha e inútil esfera en que se ha encerrado a las Comisiones Arbitrales; otro, el de creer que la Comisión de enlace no es más que una nueva forma de las hoy vigentes Comisiones Arbitrales.

No ignora nadie las dificultades de la producción remolachera y cómo tienden los Gobiernos a su desarrollo, por medio de medidas aduaneras, llevando al ánimo del consumidor la idea del gravamen que precisa repartir entre los habitantes de cada país, evitando así la muerte de esta producción nacional y el quebranto económico que significa la salida de la masa de numerario que supondría la adquisición de esta materia alimenticia, aparte de las consideraciones agro-sociales que el cultivo remolachero origina.

Aun suponiendo estacionada, sin alcanzar el aumento de 30 por cien que revelan las estadísticas (anuario de diciembre de 1929) de la Sociedad de las Naciones, es indudable que las 26.800 toneladas de azúcar que consumió el pueblo español en 1927-28 alcanzarían una suma grande a pagar en oro, desequilibrando más y más nuestro mercado monetario, ya tan agotado por otras causas.

Y no digamos si este consumo de 12,200 kilogramos por español llegase al límite del ciudadano francés (23,800 kilogramos), para no hablar de los porcentajes europeos más altos, que en la publicación oficial antes mencionada se registra, cifra de 23,800 kilogramos, que no alcanza la cifra media del porcentaje europeo de consumo de azúcar.

Hay, además, el mayor número de brazos que emplea el cultivo de la remolacha azucarera, brazos empleados en tanta mayor proporción cuanto más alto es el grado de superficie empleada, solventando el problema de los sintrabajo. Son datos también que pueden verse en las estadísticas de Ginebra.

Tiene un alcance nacional la proyectada Comisión de enlace. Regular la contratación sobre bases de justicia; la aplicación en lo posible de los preceptos del Código civil sobre contratación en general, ya que este criterio es el sostenido, en parte al menos, por la real orden de 25 de marzo de 1930, al disponer que las reclamaciones pendientes ante las Comisiones Arbitrales sean devueltas a sus respectivos promotores, los cuales tienen libre el ejercicio de las acciones que con arreglo a la legislación vigente puedan asistírles.

La anomalía no puede ser más patente: Para contratar una norma especial, fuera del Código civil en sus normas usuales, con una a favor exclusivo de una de las partes contratantes, y para resolver las incidencias esenciales del contrato, con otra en que figuran las lentitudes propias del derecho ordinario con todas las dilatorias garantías, echan-do en olvido todas las doctrinas básicas del llamado Derecho paritario.

Pero tiene, además, un aspecto interesantísimo la propuesta Comisión de enlace. Es un problema a resolver la grave crisis que padece la industria azucarera, crisis nacida de que la producción aumenta mucho más que el consumo, crisis para cuya regulación propone por su carácter nacional, en cada país, el Comité Ejecutivo Económico de la Sociedad de las Naciones, una Comisión que se llame también de enlace, que oriente a los Gobiernos en la cues-

LEGÍTIMO JEAN ROGER
PRODUCCION NACIONAL
 75 hojas

 10 cénts.
 Librito n.º 3, doblado, 125 hojas 20 céntimos
GRAN PREMIO
 La mayor recompensa en la Exposición Internacional de Barcelona de 1929
 Manufacturas Jean, S. A. - Barcelona

Representante y depositario: FELIPE LORENTE
 Don Jaime I, 46

ción de Aduanas e impuestos interiores y regule la producción del trabajo y capital para ello necesario.

Véanse, por tanto, así expuestas, "brevi manus", las razones que nos inducen a pedir no se desvirtúe el alcance de la moción presentada por el señor marqués de Casa Pizarro y el vocal que suscribe y aceptada en los momentos y en las condiciones al comienzo del presente documento alegadas.

En su virtud, el vocal que suscribe tiene el honor de proponer a la Comisión Arbitral Agrícola Mixta que se acuerde elevar al excelentísimo señor ministro del Trabajo y Previsión el criterio de que se le conceda facultad amplia de proponer todo cuanto respecto a la organización y facultades de la Comisión de enlace proyectada entiende debe estatuir y abarcar.

La Comisión, en su superior criterio, resolverá lo más procedente. Zaragoza, para Madrid, a 20 de octubre de 1930".

LA FIESTA DE CRISTO REY

Nueva en el nombre y tan antigua como el cristianismo en cuanto a la significación, la fiesta de Cristo Rey, con oficio y rito propio, fué designada para el último domingo de octubre por el Sumo Pontífice que hoy dirige los destinos de la Iglesia.

La realeza, en lo humano, está expuesta a vicisitudes, como prueba la experiencia de muchos siglos; sin embargo, importa privilegios excepcionales, que la hacen acreedora a todo género de respetos y consideraciones.

Mas cuando el excelso atributo encarna en el designado por Dios, su Hijo consubstancial, Dios igual al Padre, que por exceso de amor se hizo hombre, vivió miserablemente y murió en la ignominia, entre malhechores, para que la sangre por El derramada fuese fuente de vida eterna y lazo de fraternidad entre los hombres, entonces, Este, a quien el gobernador de Judea preguntaba: ¿luego, tú eres rey?, ostenta la realeza con esplendor ultramoderno, con magnificencia indecible, con bondad infinita y con justicia tan misericordiosa como inexorable.

Así es Cristo Rey, Rey de reyes y Señor de señores, por quien se hicieron todas las cosas, y sin El que nada de lo que existe se hubiera hecho.

Jesucristo, en su humildad, dijo en su vida humana: Mi reinado no es de este mundo; primero y principal, porque es mucho más grande que el imperio sobre todas las naciones; porque es Rey de cielos y tierra, del pasado, del presente y del porvenir, Rey, repartiendo mercedes en la bienaventuranza, castigando a los culpables en las penas eternas, atrayendo a los hombres en su camino por el mundo.

Es Rey a cuyo mando la Naturaleza interrumpe el curso de sus leyes inmutables y al que, voluntariamente o a su pesar, rinden homenaje todas las criaturas.

Por todo lo expuesto, en el actual Pontificado se ha establecido y dado gran importancia la fiesta de Cristo Rey; porque si en todos los demás misterios consideramos a Nuestro Señor rebajado a nuestro nivel de miserios humanos, razón es de que un día le veamos con cetro y corona, emblemas reales y en el triunfo y apoteosis de su reinado universal.

No es un domingo de Ramos en que la turba prorrumpe en vítores y aclamaciones para callarse y esconderse luego, en los días de la persecución; es domingo de gloria, cuando vencida la muerte, cuerpo, alma y divinidad muestran todos los privilegios de su grandeza: Cristo, Rey.

EMILIO GILABERTE
Presbítero.

Aristocrático Salón Doré

Hoy, ULTIMO DIA

Un hombre de suerte

Regocijante comedia de Muñoz Seca, con graciosos chistes, presentada por la Paramount.

Mañana sensacional estreno de

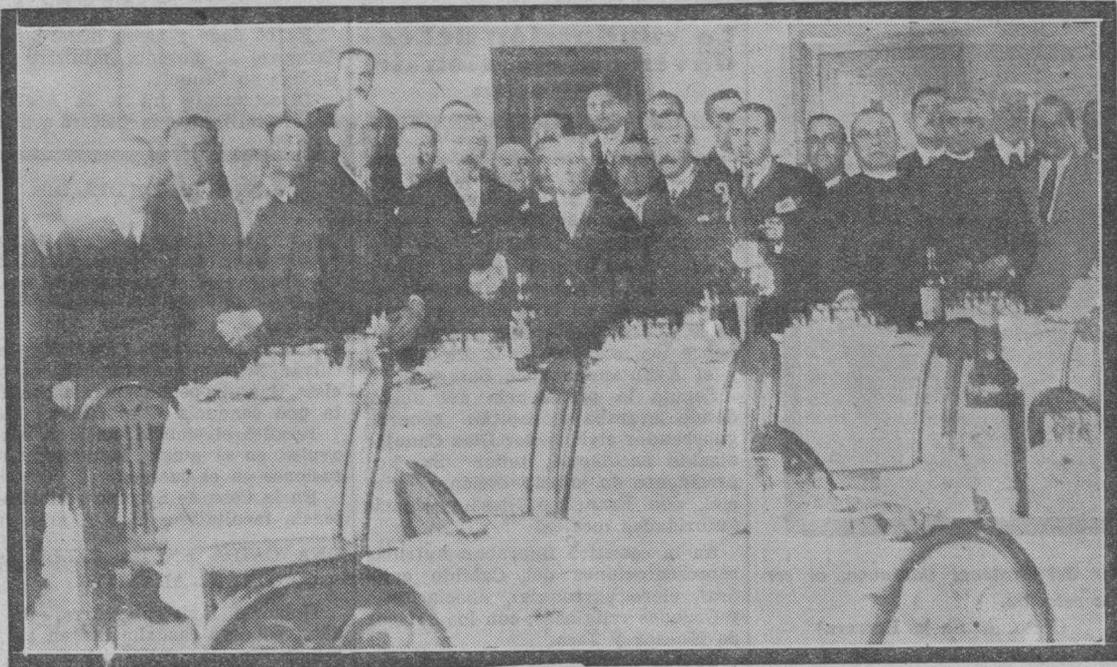
TARAKANOWA

Un cúmulo de arte cinematográfico. Intenso dramatismo. Desgarradoras escenas de dolor y martirio.

Por el extraordinario metraje de esta superproducción se darán tres únicas sesiones; a las cuatro, seis y media y diez y media.

Muy pronto, **EL DESFILE DEL AMOR**

La colonia de Gelsa en Zaragoza se reunió ayer en un banquete



Asistentes al banquete con que la colonia de Gelsa residente en Zaragoza ha celebrado la inauguración del puente. (Foto. A. de la Barrera)

La colonia de Gelsa en Zaragoza reunióse ayer en un banquete para conmemorar la inauguración del puente, aspiración sentida desde hace muchos años y no llevada a la práctica hasta ahora.

Buen número de comensales hubo en el restaurant Ruiseñores, donde se celebró el acto. En la mesa presidencial estuvieron don José M. Gargallo, don Juan Busset, don Ceferino Agud, don Manuel y don Luis Lorenzo, don Francisco Falcón y don Diego Ojeda.

El banquete transcurrió animadamente, en un constante recuerdo para el pueblo, con la satisfacción de haber inaugurado ese famoso puente tan preciso a la vida de Gelsa.

Y a los potes el señor Agud tuvo unas greves frases que recogían el sentir de todos los reunidos y que establecían para siempre una apretada unión entre todos los oriundos de Gelsa que residen en nuestra ciudad.

Habló luego el señor Lorient; un discurso entonado y sentido; explicó lo que significaba para Gelsa esa obra que se inauguraba; hizo un breve historial de cuánto tiempo y cuántas energías fueron menester para realizarla; recordó los nombres de quienes laboraron por ella, y realizó determinadas apologías, para terminar con vivas entusiastas a Gelsa.

El señor Gargallo propuso seguidamente la Junta directiva de la colonia de Gelsa en Zaragoza, proposición acogida con grandes aplausos.

Don Luis Lorenzo dedicó un cariñoso recuerdo a sus años de estancia en Gelsa; evocó afectos y días de su vida; con visible emoción reiteró su amor a Gelsa, fortalecido más y más—dijo—en este día solemne.

Don Manuel Lorenzo dió lectura a la carta dirigida al alcalde de Gelsa excusando su asistencia al acto de inauguración del puente y haciendo presente su ofrecimiento en el caso de que fuera menester su sacrificio en bien del pueblo.

Todos los oradores fueron largamente aplaudidos. Al final del acto los reunidos cambiaron impresiones acerca de la organización de la colonia de Gelsa en Zaragoza. Organización a la que deseamos las mejores prosperidades. Para cuanto re-

dunde en favor de Gelsa, LA VOZ DE ARAGON reitera su apoyo más decidido y entusiasta.

Los reunidos en el banquete de ayer, aparte de los mencionados, fueron los siguientes:

Don Francisco Condón, don Lorenzo Cubeles, don Arturo Polo, don Pedro Sañudo, don Eloy Antonio Quílez, don Jesús Sala, don Julián Avellaned, don Emilio Gonzalvo, don Máximo Gros, don Sebastián Gonzal-

vo, don Lucio Cuadra, don Manuel Usón, don Emilio Salvador, don José Falcón, don José Jordana, don José Usón, don Ricardo Flores, don Rafael Barcelo, don Agustín Gargallo, don Ramón Lorient, don Arturo Polo, don José Polo, don José Clua, don Manuel Feliu, don Mariano Usón, don Adolfo Usón, don Antolín Nuviala, don Lorenzo Alés, don Feliciano Cano y los representantes de la Prensa.

Rumores

Por "Teixi"



—¡Ya ve usted; por comentar, hasta se habla de una Dictadura a base de B. M. y C.
—¡B. M. y C.? No caigo. ¡Como no sea Barrera, Márquez y Cagancho...!

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Procedente de Madrid se encuentra pasando unos días en nuestra ciudad, con sus próximos parientes los señores de Monzón (don Fernando) la bellísima y gentil señorita Amalia Martínez Pasalodos.

—Ha llegado de San Sebastián don José Domínguez.

—Marchó a Madrid don Anastasio Vizoso.

—Regresó de San Sebastián don José Sancho Arroyo.

—Ayer marchó a Madrid el arquitecto municipal don Marcelo Carqué, particular amigo nuestro.

ENFERMA

La enfermedad que hace algún tiempo padece la señora viuda de Esponera experimentó ayer un sensible retroceso, siendo preciso administrarle el Santo Viático.

Las listas colocadas al efecto se llenaron de firmas de cuantas personas se interesan por el estado de la distinguida dama, que cuenta, co-

mo sus hijos, con grandes simpatías y amistades.

Deseamos, con todos, no se confirmen los funestos temores y que en ese hogar pueda renacer pronto la tranquilidad.

ONOMASTICA

Celebró ayer su fiesta onomástica, recibiendo gran número de felicitaciones de sus selectas amistades, la distinguida señora doña Pilar Gil, esposa de nuestro particular amigo don Ricardo Ambrós.

LA PRIMERA FIESTA DE LA "PAPINIANUS JAZZ"

El hall del Gran Hotel vióse ayer muy concurrido a la hora del té. Ello se debió a los distinguidos jóvenes que componen la orquestina "Papinianus Jazz", que ha pasado hace tiempo de ser una humorada de muchachos de buen humor para convertirse en algo serio, sin trasponer, desde luego, el campo del profesionalismo.

Ayer celebraron la fiesta inaugural del curso presente, y probaron sobradamente el dominio adquirido en el arte musical y la compenetración de todos los elementos de la orquestina. Selecto y modernísimo, su nuevo repertorio de bailables fué del agrado de todos, y así lo manifestaron con sus aplausos y felicitaciones.

La opinión de la gente joven que asistió a la fiesta es que estas de la "Papinianus Jazz" deben celebrarse con frecuencia.

BODA

En el templo de Santiago se ha celebrado el matrimonial enlace de la bellísima señorita Vicenta Sáinz Sevilla y el distinguido joven don Félix Martínez Esteras.

Bendijo la unión el sacerdote don Mariano Tolosa.

Firmaron el acta como testigos don Marcelo Berdiela y don Vicente Morrell.

Por reciente luto se celebró la boda en la intimidad.

Los recién casados salieron de viaje para Barcelona, Baleares, Valencia y Madrid.

HOMENAJE DE LA SOCIEDAD FOTOGRAFICA A DON MANUEL LORENZO

Mañana celebra la Fotográfica su comida anual para celebrar el éxito de sus Exposiciones.

La de este año está dedicada como homenaje a don Manuel Lorenzo Pardo, por su entusiasmo hacia la fotografía y su labor por la sociedad zaragozana.

DEL GOBIERNO CIVIL

UN DIA DE AJETREO

De verdadero ajetreo fué el día de ayer para el gobernador civil, señor Díaz Caneja.

Por la mañana estuvo en el templo de la Seo, asistiendo a las honras fúnebres por el cardenal Casanova, en representación del Gobierno. Después, en su despacho oficial, recibió numerosas visitas y comisiones que le ocuparon casi toda la tarde.

LOS DIRECTIVOS DEL PARTIDO LIBERAL CONSERVADOR

Entre las visitas que tuvo el gobernador figuró una de cortesía, según nos manifestaron, de la Junta directiva del Casino Liberal-Conservador.

LOS APROVECHAMIENTOS COMUNALES EN TAUSTE

Una comisión de Tauste habló al gobernador acerca de unos aprovechamientos comunales.

Solicitó el señor Díaz Caneja unos datos para su resolución.

UN PLEITO EN CERVERA DE LA CAÑADA

Le explicaron unos comisionados de Cervera de la Cañada una cuestión que tienen pendiente con su médico titular. También le visitó el facultativo mencionado, que expuso alegatos en su favor.

Como en este asunto interviene el Colegio de Médicos, el gobernador espera para resolver conocer su informe.

LAS ROTURACIONES EN MONTERDE

Unos vecinos de Monterde expusieron al señor Díaz Caneja que por el Pleno del Ayuntamiento dispusieron hace tiempo unas roturaciones que aún no se han llevado a efecto.

Prometió el gobernador enterarse del asunto y resolver en consecuencia.

¿UN TAXI?

Llame usted al teléono 2702 Parada: Independencia y Bar Rojo Servicio permanente día y noche

El restaurant más popular

“La Maravilla”
Independencia, 5-Tel. 2624
Cubierto 5 pesetas - Servicio esmerado

Flores Benedicto

Coronas, ramos, cruces
Surtido en flores finas
Haga sus encargos:
SAGASTA, 12.-Teléfono 35-87
ALFONSO, 16.-Teléfono 30-86

Ayer se celebraron funerales en el templo de la Seo por el alma del cardenal Casanova



La presidencia del duelo tras el cadáver del cardenal Casanova, al ser trasladado éste a la estación.

(Foto. A. de la Barrera)



El féretro al ser introducido en el furgón que, convertido en capilla ardiente, ha de trasladar los restos del ilustre purpurado aragonés a Granada.

(Foto. A. de la Barrera)

Honras fúnebres

LAS MISAS EN LA CAPILLA ARDIENTE

Como anticipamos a nuestros lectores ayer, de seis a diez, se dijeron misas de Requiem en la sala capitular de la Seo, convertida en capilla ardiente.

Fueron dichas en tres altares portátiles allí instalados oficiando los obispos: de Huesca, Padre Mateo Colom; de Jaca, doctor Juan Villar, y varios canónigos.

Numerosos fieles asistieron a las misas celebradas.

El féretro donde se guardaban los restos del cardenal Casanova estaba colocado sobre un túmulo cubierto con un tapiz con las armas del Cabildo metropolitano de Zaragoza.

A su cabecera había sido colocado un gran crucifijo de marfil de una sola pieza, regalo ofrenda del obispo de La Serena (Chile) monseñor Angel Jara.

Durante la velada y primeras horas de la mañana hasta el momento del funeral turnaron en la capilla ardiente las Hermanas de Santa Ana, Hermanitas de los Pobres, seminaristas y dependencia de las catedrales.

EL FUNERAL

Momentos antes de los funerales fue colocado el féretro del cardenal Casanova en un catafalco dispuesto en la nave del altar mayor.

En los bancos de honor ocuparon sus puestos el capitán general, que ostentaba la representación del rey; gobernador civil, en representación del Gobierno y en especial del ministro de la Gobernación, autoridades locales civiles y militares, Ayuntamiento de Zaragoza y Diputación provincial en corporación, una comisión del Ayuntamiento de Borja, presidida por su alcalde, señor Alzola, representaciones y delegaciones de diversas corporaciones, entidades ciudadanas, Asociaciones religiosas, clero, religiosos de diversas Ordenes y numerosos fieles.

Ofició el arzobispo de Zaragoza, doctor Rigoberto Doménech, auxiliado por los diáconos de misa, canó-

obispo de Zaragoza, doctor Doménech.

En el coro asistieron a los oficios religiosos los obispos de Huesca y Jaca.

La conducción del cadáver a la estación del Mediodía

FUE UNA CEREMONIA SENCILLA

Terminados los funerales, a las once tuvo lugar la conducción del cadáver desde el templo de la Seo a la estación del Mediodía.

Abrió marcha a la comitiva una sección de la Guardia municipal de Caballería; el féretro había sido colocado sobre un coche de primera clase, sencillo, rodeando al coche fúnebre los maceros de la Diputación y el Ayuntamiento de Zaragoza.

Seguía la presidencia del duelo, donde figuraba el capitán general, gobernador civil, señor Díaz Caneja; alcalde accidental, señor Sancho; presidente de la Diputación provincial, don Francisco Blesa, y demás autoridades locales.

En la comitiva figuraban nutridas representaciones del Cabildo catedral, clero parroquial, Asociaciones y Ordenes religiosas, con los obispos de Huesca y Jaca.

Con la presidencia del duelo marchaban los deudos y familiares del cardenal Casanova.

EL RECORRIDO

Desfiló la comitiva conduciendo los restos del cardenal por la calle de San Gil, plaza de la Constitución, paseo de la Independencia, plazas de Aragón y Paraíso, paseos de Pamplona y María Agustín, calle del General Mayanda y Avenida de la Estación del Mediodía.

DOS RESPONSOS

Al llegar la comitiva a la estación del Mediodía fué trasladado el féretro al vagón D. W. F. F. V.-50, que, revestido de paños negros por su interior, había sido previamente dispuesto.

Dentro del vagón fué depositada una artística y monumental corona de flores naturales, en cuyas cintas figuraba esta inscripción: "La excelentísima Diputación de Zaragoza al eminentísimo cardenal Casanova".

Los obispos de Huesca y Jaca rezaron dos responsos, que fueron escuchados por el acompañamiento, disolviéndose la comitiva.

LA SALIDA PARA GRANADA

Ayer tarde fué enganchado el vagón mortuario al rápido de Madrid.

Concurrieron a la estación del Mediodía, para tributar la póstuma despedida a los restos del cardenal Casanova autoridades locales, comisiones del Ayuntamiento, Diputación provincial, clero, Ordenes religiosas,

En la mañana de hoy llegará a Zaragoza el ministro de la Guerra francés, M. Maginot

Entre doce y trece llegará hoy a Zaragoza M. Maginot, ministro de la Guerra en Francia.

Directamente irá a la Academia General Militar, que visitará con arre-

glo al programa que oportunamente anticipamos a nuestros lectores.

El viaje lo verifica en automóvil, saliendo hoy de Madrid a las ocho,

LOS SUCESOS DEL DIA

Un ciclista atropellado por una camioneta

En la Avenida de Cataluña Miguel Oliván Brusán, que marchaba en bicicleta, fué atropellado por la camioneta que conducía Elías Zueras Sieso.

Resultó el ciclista con una herida avulsa en el muslo izquierdo y contusiones en el cuerpo.

En la Casa de Socorro recibió asistencia facultativa.

UNA CAIDA EN LA CALLE DEL CONDE DE ARANDA

Gregorio Aristoy Ibarra, de 52 años, se cayó casualmente en los derribos de la calle del Conde de Aranda.

Se produjo una herida contusa en la región superciliar izquierda, y otra en el labio superior, leves.

Fuó curado en el Hospital provincial

UN ACCIDENTE

En la calle de San Gil, a causa del vendaval, se desprendió un gran trozo de yeso, cayéndole encima a José Latorre Latorre, de 17 años.

Resultó con una herida contusa en la cabeza, siendo curado en la Casa de Socorro.

Ayuntamiento de Borja, diversas personalidades y representaciones.

Fuó cerrado el vagón mortuario, que había quedado guardado por Hermanitas de la Caridad, seminaristas, guardias municipales y de Seguridad.

En el rápido marcharon a Granada el canónigo don Manuel Pérez, en representación del Cabildo de Zaragoza; el director del Seminario de San Carlos, don José Agreda; los canónigos de Granada, sobrinos del cardenal Casanova, y familiares suyos, don Fausto Salillas y don Marcos Casanova; sus deudos don Nicolás Salillas Casanova, don Alfonso Zaro Casanova, en representación de la familia.

En la estación de Casetas se hizo cargo del cadáver una comisión del Cabildo de Granada, presidida por el deán de aquella catedral.

ACTO PIADOSO

El regimiento de Aragón a la memoria de Weyler

El regimiento de Aragón celebrará mañana lunes, día 27, a las diez treinta, en la iglesia de Santa Engracia de esta capital, una misa rezada, y continuación se dirá un responso en memoria y por el alma del que fué su ilustre coronel honorario, excelentísimo señor capitán general del Ejército, don Valeriano Weyler y Nicolau, duque de Rubí.

Lo que se hace presente para cuantos deseen asistir al mencionado acto, al que están invitadas las autoridades.

HERNIADOS

Si sufrís de Hernia, si vivís con ella un calvario y corréis diariamente el PELIGRO DE UNA MUERTE ANTICIPADA Y HORROROSA POR SU ESTRANGULACION, debéis operaros o adaptar en seguida los Modernos Aparatos Herniarios del Reputado ORTOPEDICO ARCE, contruidos científicamente y anatómicamente para cada caso, CUYOS EFECTOS CURATIVOS se manifiestan desde su colocación, evitando toda complicación grave de la Estrangulación Herniaria, asegura un ALIVIO INMEDIATO en la mayoría de los casos, a todas las edades, sin distinción de sexos y a pesar de todas las fatigas y esfuerzos exigidos por los TRABAJOS DEL CAMPO u OTROS el APARATO HERNIARIO ARCE, adaptado por millares de Herniados desesperados, han recuperado su salud y sus energías, como lo prueban numerosas atestaciones que, por discreción, no publicamos.

HERNIADOS: Si queréis evitar las molestias y funestas consecuencias de las Hernias, si han probado otros medios sin resultado, prueben nuestro método que les dará entera satisfacción, hemos tenido éxito en casos que otros han fallado.

Aparatos Ortopédicos

Para corregir todas las Desviaciones de Pies y Piernas; Tumores Blancos en las Articulaciones; Parálisis Infantil; Coxalgia; Deformados, Jorobados, Corsés Ortopédicos reformatores de la Escoliosis, Mal de Pott, Desviaciones de la Columna Vertebral; Amputados, Brazos y Piernas Artificiales últimas creaciones; Calzados Ortopédicos y Aparatos Especiales para Piernas Cortas; Fajas Anatómicas para Señoras y Caballeros hechas rigurosamente a la medida, para Operados de Apendicitis, Hernias, Riñón Móvil, Eventraciones, Embarazos, Matriz, Obesidad, Aparatos especiales para Hernias.

SORDOS

Fuera todas molestias para oír, que producen ruidos, zumbidos, etc. Alivio inmediato y reducción de los oídos por los famosos aparatos especiales de Mr. Arce, que gradúa y adapta a cada caso de sordura el aparato adecuado que hace oír en el acto a todos los sordos.

ADVERTENCIA: Vista la afluencia de clientes, es prudente no esperar a última hora.

Veán con toda CONFIANZA al reputado ORTOPEDICO DE PARIS, señor ARCE, que recibirá PERSONALMENTE en las siguientes poblaciones:

PAMPLONA, Hotel Perla, lunes 27 y martes 28 octubre.

TIERMAS, Fonda "La Juana", miércoles 29 octubre.

JACA, HOTEL MUR, jueves 30 y viernes 31 octubre.

SABINANIGO, Fonda Vidales, sábado 1 noviembre (de 10 a 2 tarde).

BIESCAS, Fonda Chance, domingo 2 noviembre (de 9 a 1 tarde).

HUESCA, HOTEL ESPAÑA, lunes 3 noviembre (de 9 a 1 tarde).

BARBASTRO, HOTEL SAN RAMON, martes 4 noviembre (de 9 a 2 tarde).

ZARAGOZA, HOTEL ORIENTE, (Coso, 13), miércoles 5 noviembre (de 9 a 2 tarde).

CALATAYUD, Hotel Muro, jueves 6 noviembre.

DAROCA, Fonda "La Amistad", viernes 7 noviembre.

CALAMOCHA, Fonda Central, sábado 8 noviembre.

TERUEL, HOTEL TURIA, domingo 9 noviembre (de 9 a 2 tarde).

SEGORBE, Hotel Aragón, lunes 10 noviembre.

VALENCIA, Hotel España, martes 11 noviembre.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

ARCE, ORTOPEDICO.—A. el Sabio, número 9. — ALICANTE

Cementos Portland Zaragoza, S. A.

Fábrica en Miraflores, en plena marcha

Producción anual: 60.000 toneladas.

Vía húmeda y hornos giratorios

Fraguado lento

Endurecimiento rápido

Altas resistencias iniciales, no igualadas por ningún otro cemento de los que se fabrican en España, lo que permite desencofrados rápidos.

Para suministros y condiciones de venta: Sagasta, 35, 1.º izqda.-Tel. 1427 y en su agencia comercial, Coso, 37, pral. -- Teléf. 3990

LA VIDA ESCOLAR

ATENEO ESCOLAR VETERINARIO.
F. U. E.

Siguiendo la labor cultural trazada por la Directiva de este Ateneo al posesionarse de sus cargos, desarrolló un torneo científico entre los estudiantes de las cuatro escuelas, que sirviera de estímulo a cuanto se refiere a la ciencia veterinaria. Y los estudiantes, conscientes de la obligación que tienen de laborar hoy como tales y mañana como veterinarios por esta honrosa profesión, se apresuraron a tomar parte en este concurso, presentando trabajos dignos de elogio que pasaron por el control de un prestigioso Jurado, integrado por el ilustrísimo señor director de Escuela de Zaragoza, don Pedro Moyano; los profesores de la misma, don Eduardo Respaldiza y don Rafael González, y el culto veterinario militar don José María Tutor, hombres de sólido valor científico y profesional, que emitieron el siguiente dictamen:

a) Tema "Vitaminas", premio del Claustro de profesores de la Escuela de Zaragoza, 150 pesetas.

Es premiado el que lleva por lema "Vitaminas y algunas enfermedades por carencia". Abierta la plica, es su autor don Luis Soriano Algarra, alumno de la Escuela de Zaragoza.

Los restantes trabajos a este tema presentados, revelan en sus autores gran amor al estudio y profundo conocimiento de las vitaminas en todos sus aspectos, mereciendo especial mención el que lleva por lema "La verdad es una cueva cuya sintota sigue eternamente nuestro espíritu".

b) Tema "Topografía de los ganglios linfáticos con aplicación al criterio veterinario". Premio del Colegio Oficial de Veterinarios de Zaragoza, 100 pesetas.

Se declara desierto por no hacer los trabajos presentados estudio completo del tema en las diferentes especies. Los temas "Lymphgersistem" y "Sin lema" merecieron mención honorífica por parte del Jurado.

c) Tema "El huevo desde el punto de vista alimenticio. Procedimiento práctico para conocer su vejez". Premio de la Asociación Avícola Aragonesa, 50 pesetas.

El Jurado estima meritísimos los que llevan por lemas "Trefoo" y "Tarragó", otorgando el premio a éste último, por ser más completo y de mejor redacción y presentación. Abierta la plica es su autor don Alfredo Artiga Esplugas, alumno de la Escuela de Zaragoza. Mereció el primero mención honorífica.

d) Tema "Función social de la juventud veterinaria". Premio, 75 pesetas.

LA COMISION PROVINCIAL PERMANENTE

El presidente dice que el asunto de las contribuciones es una letra a ocho días vista

LA SESION

Bajo la presidencia de don Francisco Blesa, presidente de la Diputación provincial, tuvo lugar ayer tarde la sesión reglamentaria de la Comisión provincial Permanente.

Concurrieron los diputados don Enrique Climente, don Román Cisneros, don Manuel Albareda, don Mariano Gaspar, don Manuel Iñigo y don José Sinués.

Sin discusión se aprobó el acta de la sesión anterior.

TESTIMONIOS DE PESAME

A propuesta de los señores Climente y Gaspar, respectivamente, se acordó testimoniar el pésame de la Corporación a los alcaldes de Maluenda y Borja por el fallecimiento del cardenal Casanova.

Igualmente, a propuesta del señor Blesa, al capitán general por fallecimiento del general Weyler.

Ruegos y preguntas

EL COBRO DE LAS CONTRIBUCIONES

Dió cuenta el señor Blesa de las gestiones realizadas en Madrid por

Es premiado el que lleva por lema "Juventud", de que es autor don Andrés Torrén Pastor, de la Escuela de Córdoba.

e) Se declara desierto el premio de 100 pesetas, del Colegio de Veterinarios de Barcelona, acerca de "Caracteres de la edad en los animales domésticos".

f) Se declaran desiertos los temas "La protección a los animales y a las plantas, como signo de cultura y sentimiento delicado" e "Influencia de la protección a los animales y plantas en la riqueza y civilización", premiados por la Sociedad Aragonesa y el Patronato provincial de protección a los animales y a las plantas.

La Directiva de este Ateneo muestra su agradecimiento al Jurado calificador, a cuantos organismos coadyuvaron con su apoyo, así moral como material, a que el éxito coronara este concurso, por el especial favor que le han dispensado y hace extensivo este agradecimiento a los estudiantes de las cuatro escuelas de Veterinaria de España, cuyos conocimientos y entusiasmos bien comprobados otorgan a la clase otro premio de no menor valor que los anteriores la colocan a la altura que por su indiscutible importancia le corresponde.

la comisión especial para gestionar la cesión a la corporación provincial del cobro de las contribuciones y de las cuales ha dado cumplida reseña la Prensa local.

Finó su exposición diciendo:

—Es una letra a ocho días vista. Volvemos a su vencimiento y veremos entonces si se nos paga o se protesta. Zaragoza y la comisión están en su puesto. En plazo no lejano creo tendremos una afirmación o una negativa y entonces ya veremos cómo procedemos.

Mostró su complacencia el señor Gaspar por las gestiones realizadas en Madrid por la comisión.

Propuso y se acordó un voto de gracias para cuantos habían favorecido las gestiones, especialmente para el gobernador civil, que ha demostrado un afecto y un cariño grande a Zaragoza.

Hizo también menciones especiales de los señores Rojo Villanova y don Darío Pérez. Recogió las palabras del señor Blesa, glosándolas con atinadas palabras.

Se asoció a estas manifestaciones el señor Sinués, recordando la frase del ministro de Instrucción acerca del gobernador civil diciendo que era uno de los mejores de España. Hizo un cálido elogio de la gestión del señor Blesa.

Agradeció sus manifestaciones el señor Blesa y dijo que los elogios debían tributarse a la comisión en pleno.

El señor Cisneros se adhirió a las propuestas de los señores Gaspar y Sinués y amplió las gracias a los alcaldes de los pueblos de las cabezas de partido por su colaboración.

Hizo presente el señor Climente el estado de opinión reinante en Zaragoza a favor de la admirable gestión realizada por la comisión que presidió el señor Blesa. Apoyó las propuestas de gracias de los anteriores diputados y propuso constase en acta la satisfacción por la gestión de los representantes de la Diputación, en especial de su presidente, señor Blesa, y que fuera toda la comisión permanente a dar las gracias al gobernador, tanto por su labor preparatoria como por la anterior.

Se aprobaron las propuestas del señor Climente.

Glosó el señor Albareda las gestiones de la comisión en Madrid y recordó que asistió, representando a la Diputación, al Congreso de Ciencias Administrativas que se celebra en Madrid. Aseveró que los problemas administrativos de España eran los mismos que se planteaban en otras naciones. Dió sucinta cuenta de la actuación del Congreso. Le felicitó el señor Blesa, así como el señor Laguna Azorín, y como resumen reconoció la excelente acogida dispensada a la comisión por la Prensa de Madrid, y, en especial, la de Zaragoza, para las que propuso votos de gracias. Se acordó así.

LA MUERTE DEL DOCTOR URZOLA

Solicitó el señor Iñigo se nombrase un médico para prestar el servicio del doctor Urzola, recientemente fallecido.

Propuso se designase provisionalmente al señor Borderas, que había terminado su licenciatura de Medicina ejerciendo el cargo de practicante del Hospital.

Así se acordó.

EL PUENTE DE GELSA

Dió cuenta el señor Iñigo de las atenciones recibidas representando a la Diputación en el acto inaugural del puente de Gelsa.

Se refirió también al arco deudado en aquel acto a la corporación provincial.

UNA PETICION DE VELILLA DE EBRO

Manifestó también el señor Iñigo que una comisión de Velilla de Ebro había solicitado el arreglo de un camino, necesario para el transporte de la remolacha con motivo de la próxima campaña.

Se acordó se comunicase al Negociado correspondiente para su estudio.

Orden del día

ASUNTOS Y DICTAMENES APROBADOS

Sin discusión fueron aprobados estos, entre otros: El dictamen de la Ponencia de Fomento proponiendo el abono de

9.896'06 pesetas a que asciende la certificación número 2 correspondiente al mes de marzo de 1928, de las obras del camino vecinal número 209, de Mediana a Fuentes de Ebro, por Rodén.

Accediendo a la solicitud del alcalde de Villalengua interesando autorización para instalar una báscula de carros en terreno lindante con la carretera provincial de Ateca a Torrijo, y que se le condone la tasa o canon provincial fijado a dichas básculas.

Idem de la idem proponiendo la aprobación de nóminas de las gratificaciones que han correspondido al ingeniero jefe de Obras Públicas de esta provincia durante el tercer trimestre del año actual por la inspección técnica de las obras de caminos vecinales.

Idem de la idem en escrito de la Cámara Oficial Agrícola interesando apoyo moral y material y el personal y elementos de jardinería de esta corporación para acudir a la Exposición de Horticultura que ha de celebrarse en Madrid.

Dictámenes de la idem en instancias presentadas por don Pascual Beltrán, don Manuel Laborda Latorre y don José Ezquerro Tudela, de Tauste, y doña Concepción Mena Marco, de Ejea de los Caballeros, interesando autorización para realizar obras en fincas lindantes con la carretera provincial.

Cuenta de 4.132'20 pesetas presentada por la sección de Vías y Obras provinciales por gastos de reparación del camino vecinal número 203 de la carretera de Torrelapaja a Tudela a Añón, ocasionados durante el segundo y tercer trimestre del año actual.

Cuenta de 15.000 pesetas presentada por idem idem por idem del camino vecinal número 314 de la carretera de Madrid a Francia a Pastriz por Movera durante los meses de septiembre último y octubre actual.

Dictamen de la Ponencia de Cultura proponiendo la admisión de aspirantes a la pensión de escultura establecida por la Diputación, y la designación de un diputado para presidir el tribunal de oposición a dicha pensión.

Dictamen de la Ponencia de Personal y Plantillas proponiendo la ampliación del tribunal de oposiciones a médicos auxiliares y de guardia del Hospital, con un representante de la Academia de Medicina y un médico de la Beneficencia.

Idem de la idem proponiendo la designación, por plazo de dos meses, de un temporero con destino a la sección de Estadística de Administración local.

OTROS ASUNTOS

Después se dió cuenta de estos asuntos:

Celebrar sesiones en noviembre los días 7, 14, 21 y 28.

Delegar en don Mariano Gaspar la representación de la corporación en la reunión de la Mancomunidad el día 26 del actual.

Y el escrito de la Diputación provincial de Segovia que solicita se le releve de la nueva carga del personal de Estadística provincial.

Seguidamente se levantó la sesión.

LOS DIPUTADOS VISITAN AL GOBERNADOR

Anoche, cumpliendo el acuerdo de la Comisión permanente, visitaron los diputados al gobernador civil.

La entrevista fué cordialísima en extremo.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — Dominica vigésima después de Pentecostés. Jesucristo, Rey. San Evaristo, papa y mártir. San Rogaciano, presbítero.

Cultos. — A las cinco de la madrugada, misa de Infantes en la Santa Capilla del Pilar, y a las cinco y media, misa de alba en las parroquias de costumbre, siendo antes, en San Pablo, el rosario procesional de la aurora.

Comuniones generales, a las siete y media, en las iglesias de San Pablo y San Cayetano; a las ocho, en el Portillo, San Miguel, Santa Engracia y otras; a las nueve, en Jesús Reparador.

En Santa Catalina, se celebra la fiesta de Cristo Rey, con misa de comunión a las ocho, y por la tarde, a las seis, solemnes cultos, con sermón.

En San Miguel, por el mismo motivo, misa de comunión, a las ocho, y cultos, por la tarde, a las cuatro.

En San Pablo, a las diez, misa solemne con sermón, y por la tarde, cultos con sermón y procesión con el Santísimo.

En San Felipe, hay misas de comunión, a las seis y media, y a las ocho; a las diez, misa solemne con sermón y el Señor expuesto; a las tres de la tarde, ejercicio del Catecismo para niños, y a las cinco, cultos con sermón.

En Santa Mónica, a las diez, la fiesta mensual a Nuestra Señora de la Correa.

En San Cayetano, a las diez y media, fiesta solemne a la Virgen del Pilar, por el Círculo Católico de Obreros, predicando don Santiago Guallar.

En Santa Engracia, a las diez y media, fiesta solemne a Cristo Rey, costeada por la comunión integrista.

En el Pilar, al anochecer, solemnes cultos con sermón, por la festividad del día.

Cultos en otras iglesias, San Carlos, San Gil, la Magdalena y Jesús Reparador, a diferentes horas de la tarde.

Cuarenta Horas. — Desde las ocho de la mañana a las cinco y media de la tarde, en la iglesia de Santa Catalina.

Real Federación española de Ajedrez

DELEGACION DE ZARAGOZA

La sección de ajedrez de la Agrupación Artístico-Aragonesa dió comienzo el martes, 21 del corriente, al torneo anual de clasificación, con el entusiasmo que pone en todas las manifestaciones de este arte, teniendo por objeto determinar los destacados valores entre los cuales pueda salir un competidor digno de disputarle el título de campeón de Zaragoza al señor Fernández Avellán, actual poseedor del mismo.

Esta prueba puede realizarse gracias a la ayuda prestada por varias casas y particulares que, con sus regalos, permiten ofrecer valiosos premios a los participantes, mereciendo especial mención las donaciones de las Casas Ceregumil Fernández, Martini Rossi, café Goya, gorrería La Moderna, Taléns y Ferrer, así como otras muchas entidades y particulares, cuya lista detallada daremos más adelante.

Gracias a esta ayuda, cada vez toma mayor impulso en nuestra ciudad este noble deporte.

CLINICA DENTAL AMANCIA CANO Enfermedades boca y dientes Alfonso I, 10, 1.º

HOY, DOMINGO, 26, DEBUT de la renombrada orquestina DIAZ, en el Café-Americán-Bar-Restaurant Goya. Todos los días seis conciertos en el salón-café y en el salón-coche-restaurant. Especialidad en cock-tails. Abonos kilométricos. Próximamente inauguración de la serie de TES DE MODA, en el Salón-Coche-Restaurant GOYA ALFONSO I, 13.- Teléfono 43-10

La Casa Viuda de Francisco Más presenta hoy una exposición de ALFOMBRAS Y CARPETAS dibujos novedad, para la presente temporada de invierno. COSO, 25 Teléfono 16-40

PUBLICITAS



No hay que temer el frío

Cuando se está provisto de un buen gabán cuyo corte, confección y material, llevan el acreditado sello de la

Sastrería

LA CONFIANZA

ZARAGOZA Cerdán, 42

LA VIDA JUDICIAL

GAJES DEL OFICIO

Era tan sutil la línea divisoria, para definir la clase de acción a ejercitar en lo que fué objeto o materia del debate sostenido ayer en la Sala de lo Criminal, que el propio querellante mostró su titubeo, a tiempo de poner en práctica el procedimiento.

Porque fracasado en el orden civil el logro de sus propósitos, hubo de acudir a la vía criminal como último refugio para no quedar burlado en cierta operación mercantil que realizó.

Ya consiguió subir un escalón de alguna consistencia, para conseguir su propósito y veremos si alcanza el descansillo que en forma de sentencia condenatoria pedían ayer el abogado fiscal y el letrado don Julio López.

Y el escalón fué que pudo llevar al banquillo a los dos sujetos que habían intervenido, según el dicho del querellante, en un contrato de compra-venta de unos litros de vino, que valían quinientas pesetas.

Decía el querellante que en octubre de 1927, un su amigo de la infancia —cuya consideración no le ha detenido para sentarlo en el banquillo— le había respondido del pago de esa suma, valor del pedido que su cuñado —el otro procesado— le había hecho desde Barcelona.

Ese cuñado recibió el vino, lo vendió y no pagó su importe, haciéndose protestar la letra que para tal fin le había girado.

Pero se dió la circunstancia de que la letra fué extendida por mayor cantidad, añadiendo el valor de los envases que no entraban en el contrato.

Claro está que no fué por esta causa por la que la letra no debió pagarse, sino real y verdaderamente porque ese comprador, a la hora de pagar, se encontró sin una gorda.

Como el "amigo de la infancia" había intervenido como mediador cerca del almacenista, éste quiso obligarle al pago y lo demandó ante el Juzgado municipal de Calatayud, lugar donde se realizó la venta, pero no probó su acción y fué absuelto.

Y fué entonces cuando interpuso la querrela criminal, creyéndose estafado entre "Diego y Pedro", pues ninguno de los dos le abonaba la factura.

Decía el querellante que el "amigo de la infancia" sólo le había respondido del pago, pero que el vino no se lo había bebido, sino que fué su cuñado.

Pero, sin embargo, sin prueba de acuerdo previo para defraudar al almacenista, se esgrimió la acción cri-

minal contra los dos, decía el señor Poza.

Y claro está que no uno, sino los dos procesados sobran ayer al abogado.

Porque si uno de ellos no hizo más que garantizar la operación, y esto no pudo probarlo el actor en el juicio verbal, por cuya razón fué absuelto el supuesto fiador, no se le alcanzaba la responsabilidad criminal que pudiera caberle, de no darse ese acuerdo previo para burlar el pago del precio de la mercancía.

Si esto ocurría con el mediador, el comprador, aun insolvente como era, no había simulado crédito alguno, ni se había valido de engaño para conseguir que se facturara el vino.

Que se fió el almacenista... pues esas son las quebras del comercio en grande y en pequeño.

¡Ah, si todas las facturas pudieran cobrarlas los comerciantes!

ENE

TRIBUNA INDUSTRIAL

Juzgado del distrito de San Pablo.

Día 27 de octubre, a las nueve y treinta. Reclamación de pesetas. Don Angel Sariñena contra don Rafael Moreno.

—Reclamación de pesetas. don Mariano Gracia Vidal contra la Sociedad "Portolés y Compañía".

—Reclamación de pesetas. Don Carmelo Andérez Royo contra don Enrique Núñez.

Juicio.—A las diez. Reclamación de pesetas. Don Timoteo Pérez y 79 más contra don Antonio Fernández Tejedor, siendo vocales patronos don Carmelo Jaime Crespo y don Jacinto Aisa Esteban; obreros, don Matías L. de Guevara Sánchez y don Luis Viesca Hernández.

4 de Infantería

La película de la guerra vista desde el frente alemán

¡La de mayor éxito en Madrid y Barcelona!

Próximo estreno en Zaragoza

PEREZ FORNARI OCULISTA

CONSTITUCION, 4

NUTRICION COMPLETA

Chocolates "ZURICALDAY"

CASA EMBID

Pilar, 17

Las bodas de plata de los Corazonistas y la bendición de un monumento

La Comunidad de Hermanos del Sagrado Corazón va a celebrar las bodas de plata de su instalación en Zaragoza, con la inauguración de un monumento al Sagrado Corazón de Jesús.

Con este motivo la Comunidad celebrará diversos actos religiosos.

La inauguración del monumento —erigido en el patio de entrada del Colegio— tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, siendo bendecido por el E. y R. arzobispo de Zaragoza, doctor Doménech. El discurso de inauguración correrá a cargo del canónigo muy ilustre señor don Santiago Guallar.

Terminado el acto—al que han sido invitadas las autoridades—los invitados serán obsequiados con un "lunch".

NOTICIAS

CONCIERTO PUBLICO. — Hoy, a las once y media de la mañana, dará uno, en la plaza de Castelar, la banda del Hospicio, interpretando el siguiente programa:

Primera parte.—"La tirada del candil", pasacalle, Acevedo. "Noche de verbena", Vives.

Segunda parte.—"El ruiseñor de la huerta", rapsodia valenciana, Magente. "La pescadora de Ublarco", intermedio, Tena.

Tercera parte.—"Pasacalle-gallegada", jota, Marquina.

BEBED AGUA DE

SOBRON

Estómago, hígado e intestinos

Representante para Zaragoza: JOAQUIN CASTILLO - HEROISMO, 21

A. GRASA SANCHO

ENFERMEDADES DE LA PIEL

COSTA, 3, PRAL.

Lo que prescribe la Ciencia Médica para limpiar la orina turbia

La orina turbia proviene de un exceso de ácido úrico en la sangre, producido por una anomalía en el funcionamiento de los principales emunctorios (hígado, riñones, etc.).

En su trabajo de eliminación los riñones extraen de la sangre y arrojan al exterior los residuos de las reacciones y cambios que tienen lugar en el organismo. De no efectuarse este trabajo normalmente, la orina se enturbia, apareciendo en la misma depósitos rojizos y arenillas, señal evidente de un exceso de ácido úrico en la sangre.

Las personas sedentarias, los aficionados a las comidas fuertes cargadas de especias, a los licores, al tabaco, etc., están expuestas a esta sobreproducción úrica causa de dolencias: reumatismo articular y muscular, lumbago, neuralgias, cólicos nefríticos, llegando a las enfermedades de carácter grave: arterioesclerosis, parálisis.

Para eliminar el ácido úrico y evitar estos males es necesario recurrir al Urodonal, que lo disuelve y elimina completamente, devolviendo al organismo el estado normal de acuerdo con las prescripciones médicas, cuyos autores opinan como el que suscribe:

"El Urodonal es un medicamento que me ha prestado excelentes servicios en múltiples afecciones del aparato urinario".

Dr. SERES

Catedrático de la Facultad de Medicina de Barcelona.

TEATROS Y CINES

PRINCIPAL

TEMPORADA DE OPERA. — "TOSCA"

Excelente "Floria Tosca" la encarnada por Josefina Blanch. Nada excepcional, pero sí merecedor de aquel calificativo.

Noche, al menos, la triunfadora más completa fué ella, ya que a Hipólito Lázaro habría que oponerle algún reparillo, lo mismo que sería preciso hacer resaltar la demasiada discreción de Ricardo Fusté.

El tenor catalán, sin embargo, cosechó muchos aplausos en dos ocasiones, sonando en el "adiós a la vida" con la fuerza necesaria para que éste se reptiese.

La célebre ópera de Puccini, en conjunto, no causó en ésta ni frío ni calor, puesto que hasta la orquesta, especialmente la cuerda, se permitió algunos fallos.

Su dirección estuvo a cargo del maestro Patri.

J. M. L.

COMPANIA MARTI-PIERRA

He aquí la lista de esta Compañía, que el próximo martes se presenta en el Principal con el estreno de la comedia "¡Atrévete, Susana!"

Primera actriz: Amparito Martí.

Primer actor: Paco Pierrá.

Actrices: María Victoria Chávarri, Teresa Gamborino, Rosa Guerrero, Concepción Farfán, Josefina Lamas, Carmen Palencia, María Victoria Rivera, Concepción Villar y Luisa Velver.

Actores: Juan Aguado, J. Marín Alcaine, Manuel Chávarri, Francisco García de Leaniz, José Morcillo, Pablo Muñiz, Francisco Puyol, J. Miguel Rupert y Gonzalo Vico.

TEATRO CINE PARISIANA

REPOSICION DE "DOÑA DIABLA"

La Compañía cómico-dramática que actúa en el teatro del Paseo puso anoche en escena el interesante drama de Ardavin "Doña Diabla", que estrenó en nuestra ciudad una Compañía de imperecedero recuerdo y una figura inmortal.

La sugestión de la obra, y el deseo de ver la interpretación que al difícil papel de la protagonista diera Concha Olona, llevó mucho público al teatro Parisiana.

La Olona encarnó y vivió a "Doña Diabla" de modo irreprochable, reflejando los varios y complicados matices que el alma de esa mujer experimenta en el desarrollo del motivo dramático, con toda justeza y propiedad y sin buscar efectos de galería. Así lo reconoció el público, que la aplaudió sin reservas al final de los tres actos. José Latorre, muy natural, mantuvo el tipo con discreción. Elvira Iparraguirre, Marina Domingo, María Menor y Carlos M. Tejada cumplieron, colaborando a la buena armonía del conjunto. A Elvira nos permitimos aconsejarle una mayor desenvoltura en el movimiento de las manos, detalle que deslució su buena dicción.

P. C. de C.

CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL. — Compañía de ópera.

Despedida de la Compañía. Tarde, a las seis: "Bohème", por Hipólito Lázaro.

Noche, a las diez y cuarto: "El barbero de Sevilla".

TEATRO CIRCO. — Compañía lírico española de Eugenio Casals.

Tarde, a las cuatro: "La alegría del batallón".

Tarde, a las seis: "El santo de la Isidra" y "Gigantes y cabezudos".

Noche, a las diez y media: "La alegría del batallón" y "Gigantes y cabezudos".

TEATRO - CINE PARISIANA. — Compañía Concha Olona.

Tarde, a las cuatro: "La malquerida".

Tarde, a las seis y media: "La jaula de la leona".

Noche, a las diez y media: "Doña Diabla".

CINEMA ALHAMBRA. — "Tobillos de oro", por Sué Carol.

"La estación de gasolina", cómica. Hablada en español.

Diario Metro sonoro.

Sesiones a las cinco, a las siete y a las once menos cuarto.

Mañana, "Sin novedad en el frente. Sesiones a las cuatro, a las seis y media y diez y media.

CINEMA ARAGON. — "Arco Iris", revista en tecnicolor.

Diario sonoro.

Sesiones a las cuatro, a las cinco y media y siete y cuarto.

Mañana, "Tobillos de oro".

CINEMA ESPAÑA. — Avenida de Madrid. Hoy, domingo, tres funciones de despedida película Paramount "El paso del ocaño", drama del Oeste, por Jack Holt y Nora Lane.

CAFE AMERICAN BAR "GOYA". Conciertos todos los días a las horas de café y aperitivos. Exito rotundo del servicio Restaurant.

OLYMPIA CIRCUS.—EN LA FERIA. Hoy, domingo, tres funciones de despedida a las cuatro de la tarde, a las seis y media de la tarde y a las diez y media de la noche. Despedida.

Centros y sociedades

CAMARA DE COMERCIO.—Desde el día 28, de 10 a 1 de la mañana, queda abierta en estas oficinas, Coso, 26-28-30, la matrícula para las clases mercantiles que costea la Cámara para la dependencia de sus electores.

Las clases comenzarán el día 3 de noviembre, a las nueve de la noche, en los locales de la Escuela de Comercio.

ESCUELA SOCIAL DE ZARAGOZA. — Desde mañana lunes, día 27, queda abierta la matrícula para los alumnos de primero y segundo curso en la secretaría de esta escuela (locales de la Universidad), de cuatro a siete de la tarde.

La mejor receta contra el frío

Visite usted hoy la exposición de GENEROS DE PUNTO que presenta la SEDERIA DEL PILAR, Alfonso I, núm. 12; allí está lo que usted necesita.

MEDIAS, CARTERAS, BOLSOS y PARRAQUAS

PIELES para adornos, desde 0'25 pesetas.

La Casa que REGALA a sus clientes el "GORDO" de Navidad, con participaciones del número 26 070

Teatro Principal

HOY, DOMINGO

Despedida de la Compañía de Opera

A las seis,
BOHEME
por
HIPOLITO LAZARO
y los notables artistas Josefina Blanch, Pilar Duamirg y señores Fusté, Alsina y Serratti.
15 Pts.-General, 3 Pts.

A las diez y cuarto,
PRECIOS POPULARES
Butaca, 7'50. General, 1'50
El barbero de Sevilla
Por la notable tiple ligera Pilar Duamirg y señores Latorre, Blanco, Alsina y Montany.

El martes, DEBUT de la Compañía MARTI - PIERRA Abono a siete matinées-moda.—Butaca, 17'50 pesetas.

Sin novedad en el frente

Es el grito desgarrador de un superviviente en nombre de la legión de soldados que sucumbieron.

Es el film definitivo, en el que la emoción se ha llevado a su grado superlativo.

Es el film inolvidable, en que en medio de las crueldades de la guerra se sublima el ideal de paz.

Es el film destinado a todos los públicos del mundo, sean cuales sean sus ideas y sus opiniones.

Es el más grande espectáculo cinematográfico presentado en la pantalla sonora.

Mañana, estreno CINEMA ALHAMBRA

Debido al largo metraje de la película, las sesiones empezarán a las cuatro y seis y media de la tarde y diez y media noche.

DE MADRID Y PROVINCIAS

LA VIDA OFICIAL

Se han reunido los subsecretarios de la Presidencia, Gobernación y Trabajo para fijar la fecha de las elecciones

MANIFESTACIONES DEL GENERAL MARZO

MADRID. — El ministro de la Gobernación manifestó a los periodistas que reinaba tranquilidad completa en toda España.

Uno de los informadores preguntó al ministro si tenía noticias de la conducta que observaba el gobernador de Las Palmas.

El general Marzo contestó que ya sabía que dicho gobernador se extrañaba en sus funciones.

Ya le he puesto un telegrama recordándole que ya no existe en España el régimen de previa censura, y a él y a todos les tengo recomendado que dejen en completa libertad a la Prensa para juzgar nuestra actuación. Ahora, a lo que estamos obligados es a no consentir ataques a las instituciones.

Hace ya dos días que no recibo quejas de Las Palmas, lo que prueba que el telegrama ha llegado a manos del gobernador.

REUNION DE LA COMISION INTERNA DE CORPORACIONES

MADRID. — En el Ministerio de Trabajo se ha reunido la Comisión interna de Corporaciones.

Se despacharon varios recursos interpuestos, y se trató de las bases de trabajo de los albañiles barceloneses.

LA SEMANA PROXIMA SE INAUGURARA EL INSTITUTO DE CULTURA SOCIAL DE MADRID

MADRID. — El ministro del Trabajo ha manifestado a los periodistas que en la próxima semana se inaugurará solemnemente la Escuela Social de Madrid.

Añadió que tendría un extraordinario relieve, porque todos los servicios se han refundido en un Instituto llamado de Cultura Social, del cual espera el ministro una labor beneficiosa.

Dijo también que este Instituto tendrá una nueva modalidad de enseñanza mediante el cine y la radiodifusión.

Anunció que en los primeros días de noviembre se inaugurará en Sevilla una semana social hispano-americana, y que irá si se lo permiten sus ocupaciones a la sesión inaugural o a la de clausura.

Agregó que los servicios de estadística han remitido al Ministerio las altas y bajas para las listas electorales, siendo muy numerosas las altas recibidas en proporción con las bajas, lo cual prueba el interés ciudadano, a pesar de que la época de reclamaciones fué en el momento en que las gentes estaban veraneando

EN LOS PRIMEROS DIAS DE NOVIEMBRE SE CELEBRARA EN SEVILLA UNA SEMANA SOCIAL

MADRID. — Del 10 al 15 de noviembre se celebrará en Sevilla una semana social organizada por varias entidades sevillanas en colaboración con la Oficina Internacional del Trabajo de Ginebra.

Han sido invitados a tomar parte en los actos que se celebrarán con motivo de la semana, el ministro del Trabajo, el jefe de la Sección de Relaciones con la organización de Ginebra del Ministerio de Negocios de Portugal, las entidades y organizaciones españolas que acostumbran a estar representadas en las reuniones de la Conferencia Internacional del Trabajo y varios conferenciantes nacionales y extranjeros.

Entre los temas de la conferencia figura "La legislación social en Hispano-América, a partir de las leyes de Indias hasta nuestros días", y "Problemas que plantean las corrientes migratorias".

EL JEFE DEL GOBIERNO CONFIERE CON LOS MINISTROS DE GOBERNACION Y TRABAJO

MADRID. — El presidente del Consejo regresó de Toledo a las siete menos cuarto.

El general Berenguer recibió en el Ministerio del Ejército la visita de los ministros de la Gobernación y Trabajo.

A las nueve de la noche, el presidente, hablando con los periodistas,

les dijo que no tenía noticias que comunicarle.

Ahora voy—dijo el presidente—a la Embajada de Francia para asistir al banquete con que es obsequiado el ministro de la Guerra francés, M. Maginot.

EL NUEVO PRESIDENTE DEL TRIBUNAL SUPREMO

MADRID. — El magistrado señor Ortega Morejón, nombrado para la presidencia del Tribunal Supremo, se propone tomar posesión de su nuevo cargo el miércoles próximo.

VIDA PALATINA

El rey marchará hoy a Cádiz

AUDIENCIA REGIA

MADRID. — El rey ha recibido en audiencia al general Burguete, al alcalde de Sevilla, a don Esteban Collantes y a varios aristócratas.

También cumplimentó al rey el duque de Almodóvar del Valle, quien al salir del regio alcázar manifestó a los periodistas que únicamente había ido a saludar al rey.

TELEGRAMAS DE PESAME A HINDENBURG

El rey ha dirigido un sentido telegrama de pésame al general Hindenburg expresándole la condolencia en nombre de España por la catástrofe ocurrida en la mina "Anna II", de Alsodorf.

LA BODA DE LA PRINCESA GIOVANNA, DE ITALIA

Los reyes han dirigido un telegrama a los monarcas italianos felicitándoles por el casamiento de su hija la princesa Giovanna con el rey Boris, de Bulgaria.

También los reyes han telegrafiado en igual sentido al exzar Fernando, de Bulgaria, y a los contrayentes.

EL REY, A CADIZ

Mañana marchará el rey a Cádiz en el expreso de Andalucía.

El viaje del monarca tiene por objeto el asistir a la jura de los alumnos de la Escuela Naval, entre los que figura el infante don Juan.

ROYO ESPIN
OCULISTA
COSO 26 - 28

NOTAS MADRILEÑAS

Enterrado entre los railes del tranvía es hallado un cadáver

EL CONGRESO INTERNACIONAL DE CIENCIAS ADMINISTRATIVAS

MADRID. — Ayer continuó sus sesiones el Congreso Internacional de Ciencias Administrativas.

A las dos y media de la tarde, ocupando varios autobuses, se dirigieron a Alcalá de Henares, invitados por la Diputación, los congresistas extranjeros.

UN INFANTICIDIO

MADRID. — En el término de Canillas un obrero que se dirigía esta mañana al trabajo observó que cerca de los railes del tranvía de la Ciudad Lineal se hallaba la tierra removida.

El obrero escarbó en la tierra, y a escasa profundidad encontró el cadáver de un niño recién nacido.

Rápidamente se puso el hecho en conocimiento del Juzgado.

Practicadas las investigaciones correspondientes se procedió a la detención de Micaela Rodríguez Rosales, de 38 años, que vive con una hija de 18 años y otra de cuatro.

Micaela comenzó negando el delito, pero acuciada a preguntas terminó declarando que la criatura había nacido muerta, y para ocultar su deshonra la había enterrado anoche.

Hoy se practicará la autopsia al cadáver, para averiguar si hubo violencia.

LA CULTURA FISICA

Se reorganiza el Comité nacional

SE CONSIDERAN BENEFICIOSAS A LAS ENTIDADES DEPORTIVAS

MADRID. — La "Gaceta" publica una real orden de la Presidencia reorganizando el Comité Nacional de Cultura Física, que se compondrá de cuatro secciones: Educación física infantil, de la adolescencia, premilitar de la juventud y femenina.

El Comité realizará una extensa propaganda por medio de la publicidad, cursos y establecimiento de una íntima relación con las Federaciones y Juntas deportivas, gimnásticas, de tiro y escultistas.

Se considera a las entidades deportivas beneficiosas para el Estado.

El Comité estudiará la legislación para proponer las reformas convenientes.

EL TRAFICO MARITIMO

La Compañía Transatlántica cobra una fuerte comisión de otra extranjera, y la Prensa se alarma

UNA PETICION AL MINISTRO DE MARINA

MADRID. — Un periódico llama la atención del ministro de Marina sobre lo que ocurre con el tráfico marítimo.

Suprimidas siete expediciones de una Compañía americana, existe una agencia en Barcelona con igual orga-

nización que la citada Compañía que facilita viajes y transportes de mercancías utilizando otra Compañía extranjera con la cual marcha de acuerdo la Compañía Transatlántica.

Dicha Compañía extranjera entrega a la Compañía Transatlántica una crecida comisión.

Pide al Gobierno que se informe y obre en consecuencia.

LO QUE DISPONE LA "GACETA"

La prórroga del mandato de los vocales de los comités paritarios

HASTA QUE SE REFORME LA ORGANIZACION CORPORATIVA

MADRID. — La "Gaceta" publica entre otras, las siguientes disposiciones:

Hacienda. — Reales órdenes confirmando las plazas de porteros que se indican.

Instrucción Pública. — Real orden anunciando a concurso de traslado, entre auxiliares de Ciencias, la plaza de auxiliar de dicha Sección, vacante en la Escuela Normal de Maestras de Toledo.

Otro ídem ídem entre maestras normales la plaza de auxiliar de Letras, vacante en la Escuela Normal de Maestras de Soria.

Otra ídem ídem entre maestros normales la plaza de auxiliar de Letras, vacante en la Escuela Normal de Maestros de Cuenca.

Otra disponiendo se consideren creadas, con carácter definitivo, las escuelas nacionales que figuran en la relación que se inserta.

Trabajo y Previsión. — Real orden disponiendo que ínterin se resuelva la reforma de la organización Corporativa Nacional o se dicte nueva disposición sobre el particular, se entienda prorrogado el mandato de los vocales patronos y obreros de los Comités paritarios.

Economía Nacional. — Real orden dictando normas relativas a la imposición de multas a los infractores de la legislación de Abastecimientos.

Administración Central. — Gracia y Justicia.—Dirección general de los Registros y del Notariado. — Relación de nombramientos de notarios.

Gobernación.—Dirección general de Sanidad. — Anunciando hallarse vacantes las plazas de médicos titulares inspectores municipales de Sanidad que figuran en la relación que se inserta.

Instrucción Pública. — Dirección general de Primera Enseñanza. — Disponiendo que los Tribunales para juzgar los ejercicios para proveer las plazas de profesores de Francés y de Música, con destino a la Escuela Modelo de párvulos (Jardines de la Infancia), queden constituidos en la forma en que aparecieron en la "Gaceta" de 14 de septiembre último.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

En Bilbao tres obreros han sido objeto de una agresión

LES GOLPEARON CON UN MARTILLO

BILBAO.—Cuando regresaban del trabajo unos obreros empleados en los talleres de Deusto, les salieron al paso unos obreros huelguistas que, sin mediar palabra, les golpearon con unos martillos.

Fueron asistidos de heridas leves.

UNA REUNION INICIAL DE UNA SOLUCION

OVIEDO. — Los tranvías de la línea de Luganes van custodiados por la Guardia civil.

Los obreros habían amenazado con entorpecer e interrumpir la circulación.

Se celebró una reunión entre los ingenieros de la mina "Riosa" y los obreros para solucionar el conflicto pendiente. Se adoptaron acuerdos en las cuestiones fundamentales que hacen pensar en una rápida solución.

LA HUELGA EN TOLEDO

El desacuerdo ha hecho que el movimiento fracasara

UNICAMENTE ABANDONARON EL TRABAJO ALGUNOS OBREROS DE LA C. N. DEL T.

TOLEDO. — El gobernador tuvo noticias de que por algunos elementos extremistas se había fijado pasquines subversivos excitando a la huelga general.

El movimiento tenía por objeto protestar contra la presencia de los legionarios de Albiñana, que venían a celebrar un mitin.

El gobernador dijo que el movimiento no obedecía sino a manejos realizados por los sindicalistas, que no era un movimiento huelguístico.

La mañana transcurrió sin que se registrara anomalía alguna. En todas partes se trabajó normalmente. A las dos de la tarde abandonaron las obras en construcción algunos obreros pertenecientes a la C. N. del T., pero como no están organizados los demás obreros no respondieron al paro y el movimiento fracasó.

UNA NOTICIA DESMENTIDA

TOLEDO. — La Casa del Pueblo ha desmentido la noticia de que los elementos afiliados a la Unión General de Trabajadores fueran los que colocaran los pasquines excitando al paro.

INFORMACION DE BARCELONA

Se trabaja en la organización de un mitin republicano, al que se quiere llevar cien mil espectadores

Y SE PIENSA DAR EN EL STADIO O EN LA PLAZA DE TOROS MONUMENTAL

BARCELONA. — Están muy adelantados los trabajos para la organización de un grandioso mitin republicano para el día 9 de noviembre en la plaza de toros Monumental o en el Stadio de la Exposición y al que piensan concurrir ochenta o cien mil espectadores con las banderas de las diversas agrupaciones.

Hablarán en él Miguel Maura, Alejandro Lerroux y Marcelino Domingo y por los republicanos catalanes Román Virgili, Boful y Maestre.

EL RECTOR PIENSA QUE NO HABRA HUELGA DE ESTUDIANTES

BARCELONA.—El rector ha manifestado, en relación con los acuerdos adoptados por los alumnos de la Facultad de Medicina y de Farmacia, que iban a declararse en huelga por solidaridad con los alumnos de Granada, que por haberse resuelto satisfactoriamente aquel conflicto suponía que los catalanes entrarían a clase normalmente el próximo lunes.

POR PRONUNCIAR UN DISCURSO REPUBLICANO EN SANS

BARCELONA. — Se ha dictado auto de procesamiento y prisión contra el doctor Jaime Aiguadells, a quien se le exige la fianza de cien mil pesetas para la obtención de la libertad provisional.

Obedece este proceso a una denuncia del fiscal por haber pronunciado un discurso en el Centro Republicano de Sans.

APARATOS ELÉCTRICOS PARA EL HOGAR

AEG

SIEMPRE LISTOS LIMPIOS SEGUROS

DE VENTA EN ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

DEL PAIS VASCO

Se conmemora el 91 aniversario de la abolición de los derechos forales

UN PREMIO A UN JOVEN HEROICO

SAN SEBASTIAN. — Le ha sido concedida la medalla del Mérito, un diploma y un premio de cuarenta pesetas a propuesta del Consejo Superior de la Sociedad Española de Salvamento de Naufragos al joven José González, que con grave riesgo de su vida se arrojó al mar para salvar a una joven de 18 años que, desgraciadamente pereció ahogada.

UN ANIVERSARIO QUE NO SE FESTEJA

SAN SEBASTIAN. — Con motivo de cumplirse el noventa y un aniversario de la promulgación de una ley de abolición de los fueros vascos, en el Ayuntamiento y otras entidades han sido expuestas banderas a media asta y se han cursado despachos pidiendo la legislación foral.

¿QUE VIENE PAULINO?

SAN SEBASTIAN. — Mañana domingo llegará, procedente de París, el campeón europeo de los pesos pesados, Paulino Uzcudun.

Como viene victorioso se le prepara un gran recibimiento. Se ha organizado una caravana que saldrá a Hendaya.

CONTINUAN LOS INTENTOS DEL TIMO

SAN SEBASTIAN. — En Zumaya se ha recibido otra carta relacionada con los famosos timos ineficaces. En pocos días se han recibido comunicaciones similares en varios pueblos.

MAL TIEMPO

SAN SEBASTIAN. — Después de unos días de lluvia y viento, la temperatura ha descendido y se deja sentir intenso frío.

EL GENERAL MAGINOT, EN TOLEDO

Los alumnos de la Academia desfilan ante la presencia del ministro de la Guerra francés

DESPUES ALMORZO CON EL JEFE DEL GOBIERNO EN EL ALCAZAR

TOLEDO. — A mediodía llegó el ministro de la Guerra francés general Maginot, acompañado del embajador de Francia y de su séquito.

En el patio del Alcázar fué recibido por el general Berenguer, duque de Alba, capitán general, autoridades y jefes y oficiales de la Academia.

Los cadetes, correctamente formados con bandera y música, rindieron honores al general Maginot. Una banda de música interpretó la Marsellesa.

Los alumnos fueron revistados por el general Maginot, que subió a un estrado con otras personalidades y presenció el desfile.

A continuación visitó el Museo de Infantería y las dependencias y los salones. Terminada la visita estuvo unos momentos contemplando la fachada del Alcázar, del que hizo calurosos elogios.

Desde el Alcázar se trasladó el general Maginot a la Catedral, en donde fué recibido por el Cabildo. Terminada la visita a la Catedral regresó al Alcázar, en donde se celebró un banquete.

Por la tarde recorrió los diversos monumentos de la ciudad y estuvo en la Fábrica de Armas, en donde se le hicieron algunos obsequios.

Ya anocheado regresó a Madrid.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical sin operación ni dolor. Procedimiento español propio y único, sin esclerosis.

JAIMÉ LEDESMA

Especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

Alfonso I, 16, e. lto. Consulta: 11 a 1 ZARAGOZA

SUCESOS Y NOTICIAS

Unos individuos, cuyo paradero se desconoce, levantaron la vía a la entrada de un puente para que descarrilara el convoy y se precipitara al río

Ha muerto a consecuencia de la excitación nerviosa producida por la impresión un damnificado de Tarragona

LOS PRESOS DE SEVILLA PROTESTAN

SEVILLA. — Firmado por treinta y dos presos arrestados recientemente se ha presentado un pliego en el que se protesta de que continúan detenidos a pesar del tiempo transcurrido desde su detención.

UN AUTOMOVIL CHOCA CONTRA UN ARBOL

SALAMANCA. — En la carretera de Villacartín un coche de turismo de la matrícula de Valladolid, a consecuencia del reventón de un neumático fué a estrellarse contra una encina, quedando destrozado.

En Peñaranda fueron hospitalizados sus ocupantes, entre ellos el conductor Félix Alvarez, Benito Cleopatra, el cura párroco de Estalvo, Antonio Urbez; el médico, Sandalio García, y el cura párroco de Sunorejo. Este último se halla herido de gravedad.

MUERE UNO DE LOS DAMNIFICADOS POR LAS INUNDACIONES DEL RIO FRANCOLI

TARRAGONA. — Hoy ha fallecido José Ferrer Gil, que fué una de las víctimas de la última inundación del río Francolí. Había perdido todos sus enseres y fué tal la impresión recibida que padecía una excitación nerviosa muy aguda.

La Diputación ha aprobado un crédito de 25.000 pesetas para atender a los damnificados.

LLEGAN PERIODISTAS FRANCESES

ALGECIRAS. — Esta tarde han gado veinte periodistas franceses que acompañaron a Doumergue durante su excursión a Marruecos. Visitaron los lugares en donde se celebró la conferencia de Algeciras. Luego marcharon a Sevilla y Granada y desde esta ciudad continuarán su viaje a Madrid.

HALLAZGO DE UN CADAVER

GRANADA. — En el camino de Motril fué hallado el cadáver de José Morales, vecino de Padules. Presentaba señales de violencia.

Se desconocen las causas de este crimen.

La Guardia Civil practica incesantes pesquisas para descubrir a los autores.

UN ATENTADO CONTRA UN TREN

MONFORTE. — En el ferrocarril de Vigo, cerca de la estación de Areas, a la entrada del puente sobre el río Cava, ha ocurrido un extraño suceso.

Unos individuos levantaron un trozo de carril y lo sujetaron con tornillos y alambre fuertemente sobre la vía. Pensaban que al chocar la locomotora daría un gran salto y se precipitaría en el río.

El tren que había de descarrilar era un mixto que lleva viajeros y pasa a las tres de la madrugada.

Por fortuna la máquina, efectivamente, chocó violentamente, pero salvó el obstáculo y pudo llegar el convoy felizmente a Areas.

La Guardia Civil hace gestiones para detener a los autores del bárbaro atentado.

UN AMANTE CELOSO MATA A SU COMPAÑERA

VALENCIA. — Una mujer llamada Tomasa Tremp hacía vida marital con un sujeto de oficio ganadero, desde hace bastante tiempo.

Este sospechaba que su amante quería envenenarlo, y durante la noche, aprovechando el sueño de su compañera, le causó una herida con una navaja de afeitar que le produjo la muerte.

La herida era muy profunda, pues presentaba la víctima la cabeza casi separada del tronco.

INTENTAN QUEMAR UN COCHE QUE HABIA ATROPELLADO A UN VECINO

AVILA. — En la carretera de San Martín, un automóvil de turismo atropelló al vecino de dicho pueblo Félix Beltrán, matándolo.

El vecindario se lanzó en persecución del coche, intentando agre-

dir al conductor y quemar el vehículo, impidiéndolo la Guardia Civil.

LA PRIMERA NEVADA

AVILA. — Ayer cayó sobre esta capital la primera copiosa nevada. El frío es intensísimo.

LA VISITA DE UNA ESCUADRILLA DE AVIACION PROCEDENTE DE LA ZONA FRANCESA, EN MARRUECOS

SEVILLA. — El lunes próximo llegará a esta ciudad, procedente de Rabat, una escuadrilla de aviación, francesa.

La componen el general jefe de Servicios, Armengaut y el teniente coronel La Colley, jefe del batallón, Pelletier d'Oisy y tres capitanes.

MITIN REPUBLICANO

CASTELLON. — En el teatro Alcega, de Nules, se ha celebrado un mitin de afirmación republicana.

Tomaron parte varios oradores, entre ellos el jefe provincial del partido, don Fernando Gassets.

LA PROXIMA VISITA DEL REY

CADIZ. — En el Hotel Atlántico se efectuarán preparativos para la visita regia. Todo el primer piso será puesto a disposición del monarca.

El rey vendrá acompañado del ministro de Marina, del duque de Miranda y de sus ayudantes.

ANUNCIO DE HUELGA

GRANADA. — Anuncian de nue-

vo los albañiles la huelga para el lunes, por negarse los patronos a abonarles la subida del jornal acordada.

ANCIANA MUERTA POR UN AUTO

EL FERROL. — Un auto conducido por Armando López, que se dirigía a Orense, atropelló a la anciana Elisa Pardo, seccionándole ambas piernas y dejándola muerta en el acto.

El hecho produjo gran indignación entre los transeúntes, que intentaron linchar al conductor.

HALLAZGO DE UN CADAVER

CASTELLON. — En aguas del puerto apareció flotando el cadáver de la anciana Antonia Barreda. Se supone que se cayó al agua cuando se dirigía a embarcar en el vapor que presta el servicio de viajeros a Barcelona.

LOS DETENIDOS POR LOS ULTIMOS SUCEOS

VITORIA. — Los detenidos por los sucesos de la última huelga sujetos al fuero de Guerra han nombrado defensores a varios capitanes y tenientes de la guarnición.

Los procesados son siete, creyéndose que serán puestos en libertad provisional.

DESFALCO IMPORTANTE EN LA FABRICA DE TABACOS

CADIZ. — El cajero de la Fábrica de Tabacos de Cádiz, don José Díaz Baralt, desde el año 1928 ve-

UNA AUTORIZACION

El Gobierno concede autorización para rendir honores al cadáver del cardenal

MADRID. — Las autoridades granadinas han pedido al Gobierno que se concedan honores militares a los restos del cardenal Casanova.

Esta noche, después de una conferencia telefónica celebrada entre el presidente del Consejo y las autoridades granadinas, se ha acordado que al cadáver del cardenal Casanova se le tributen honores militares, pero no de capitán general con mando en plaza.

Se notando la falta de dinero de la caja. Primero advirtió la falta de 4.000 pesetas, más tarde de 10.000, atribuyéndolo a un error de saldo. Después se puso aviso a la Central, y ésta ordenó una inspección por un técnico, encontrándose la falta de 84.000 pesetas.

Se montó un servicio de vigilancia, sospechándose del auxiliar de la caja, Jerónimo Sánchez, que con corto sueldo llevaba una vida de lujo.

La policía procedió a su detención, llevándose a efecto en la calle de Trillo, en casa de su amante.

PROPAGANDA IZQUIERDISTA

HUELVA. — Los partidos de la izquierda intensifican su propaganda.

El domingo, a las diez de la mañana, se celebrará un mitin socialista en el teatro Mora, en el que harán uso de la palabra González Peña y varios oradores locales.

El lunes se celebrará un mitin republicano en el que hablarán Marcelino Domingo y otras personalidades del partido.

Ha causado decepción que no vengán a este acto los señores Lerroux y Sánchez Guerra (hijo).

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

LA REVOLUCION BRASILEÑA

En las manifestaciones de ayer se originaron varios combates resultando numerosos muertos y heridos

MANIFESTACIONES EN LAS CALLES

RIO DE JANEIRO. — Durante las manifestaciones que ayer recorrieron las calles de la ciudad se vieron muchas banderas rojas.

Se asegura que éstas no tienen significación comunista, sino solamente revolucionaria.

EL RECONOCIMIENTO DEL NUEVO REGIMEN POR NORTEAMERICA

Se ha notificado al embajador de Norteamérica el cambio de régimen y se cree que influirá poco en la situación, porque los revolucionarios procuran dirigir sus esfuerzos al restablecimiento de la normalidad.

Como medida de previsión, un destacamento de tropas custodia el Banco del Brasil.

Los funcionarios del departamento de Estado norteamericano a quienes corresponderá el reconocimiento del nuevo Gobierno brasileño no han reanalizado gestión alguna, limitándose a publicar el despacho del embajador.

Esta mañana reinó tranquilidad en las calles de la capital.

LA FUERZA PUBLICA REPRIME LOS DISTURBIOS

En las algaradas de ayer resultaron varios muertos a consecuencia de las violencias a que se entregó la muchedumbre.

En varios momentos el movimiento revolucionario tuvo que ser reprimido violentamente por patrullas de soldados.

SE SUSPENDEN LOS COMBATES EN EL ESTADO DE SAN PAULO

Noticias que se reciben del Estado de San Paulo afirman que los revolucionarios salieron de la ciudad, ordenándose la suspensión de los combates en el límite del Estado.

Las redacciones de los periódicos afectos al Gobierno en San Paulo fueron asaltadas por la muchedumbre, que causó grandes daños materiales.

EN PERNAMBUCO RESULTAN 300 MUERTOS EN UNA COLISION

En Pernambuco, en donde la revo-

lución comenzó el 13 de octubre, se asegura que hubo 300 muertos en un combate entre estudiantes y otros elementos sublevados con la policía.

En Bahía resultaron 18 heridos en una manifestación muy violenta.

En la ciudad de Beñen desfilaron los revolucionarios ondeando banderas rojas.

Los manifestantes se dirigieron a la cárcel, donde pusieron en libertad a los detenidos por delitos políticos.

EL GOBIERNO PROVISIONAL PIDE AL PUEBLO QUE VUELVA A LA NORMALIDAD Y ANUNCIA EL PROCESAMIENTO DE VARIOS MINISTROS DEL GABINETE DE WASHINGTON LUIS

RIO DE JANEIRO. — El gobernador del Estado de Paras, señor del Valle, ha sido destituido, sustituyéndolo una Junta militar.

En Florianópolis el general Nepomuceno Costa ha abandonado el mando de los revolucionarios del Sur en Castro Campo.

La Junta provisional de Río de Janeiro ha publicado un bando pidiendo a la nación que deje las armas y se restituya a sus ocupaciones de paz.

La misma Junta anuncia que el exministro de Justicia señor Castiello está detenido, así como el exministro de la Guerra. Todos los demás ministros del Gabinete de Washington Luis están en libertad.

También han sido detenidos varios senadores.

EL EXPRESIDENTE WASHINGTON LUIS, DETENIDO EN LA FORTALEZA DE CAPACABANNA

El expresidente de la República brasileña Washington Luis se halla

Clinica Lacaustra Plaza la Seo, 13 De 12 a 2, de 5 a 6

Diplomado de los Hospitales de París

Almorranas, varices, úlceras

Cura radical sin operación.

Honorarios sólo los casos curados.

Reumatismo, Ciática, Neuralgias

detenido en la fortaleza de Capacabanna.

Ocupa las habitaciones destinadas al Estado Mayor.

Igualmente se hallan detenidos el expresidente Mello Dianna y varios diputados adictos al régimen derribado.

EL GOBIERNO PROVISIONAL PIENSA DISOLVER LOS ESTADOS FEDERALES Y CREAR UN SOLO CONGRESO NACIONAL

La Junta provisional permanecerá en el Poder hasta poner de acuerdo a los revolucionarios del Norte y del Sur del país.

Dicha Junta piensa en la disolución de los Estados federales, formando un solo Congreso nacional para discutir y aprobar la nueva Constitución.

Cada Estado federal tendrá doce representantes en dicho Congreso nacional.

NOMBRAMIENTO DE MINISTRO DE MARINA Y DE ALCALDE DE RIO DE JANEIRO

El almirante Arthur Thompson ha sido nombrado ministro de Marina. Para la Alcaldía de la capital ha sido designado el diputado federal Bernay.

SE HA HECHO CARGO DE LA PRESIDENCIA EL GENERAL FRAGOSO

El Gobierno provisional está constituido por una Junta formada por los generales Menna Barreto y Fragos, almirante De Noronha y Leipe de Castro y el doctor Alojares.

Ha asumido la presidencia el general Fragos.

Este Gobierno se ha formado como programa el mantenimiento de las buenas relaciones internacionales, pacificación de los espíritus y normalidad constitucional por medio de una inteligencia entre cuantos dirigieron la revolución.

LA FALTA DE ARMONIA ENTRE LOS NUEVOS MINISTROS NO PASA DESAPERCIBIDA PARA LOS CIUDADANOS

A pesar del entusiasmo con que fué recibido el nuevo Gobierno ya

se ha hecho pública la falta de armonía en el seno del mismo.

Durante toda la noche estuvieron reunidos en el palacio presidencial para la elección de los ministros que constituirán el nuevo Gobierno.

Después de larga discusión sólo fué designado el ministro de Justicia, cuya cartera desempeñará Gabriel Bernales.

EL GENERAL TABORA NO ESTA CONFORME CON EL NUEVO GOBIERNO

Se ha confirmado la noticia de que el general Tabora no se muestra en actitud favorable al nuevo Gobierno.

Se han recibido noticias de Pernambuco que aseguran que el general Tabora, comandante de la guarnición de Bahía, no está dispuesto a reconocer la autoridad de la Junta militar de Río de Janeiro.

HABLANDO CON EL NUEVO MINISTRO DE JUSTICIA

El nuevo ministro de Justicia, hablando con los periodistas, ha declarado que la revolución brasileña ha sido el fruto de una aspiración nacional perfectamente enfilada con los incidentes políticos desarrollados desde el tres de octubre.

Añadió que el nuevo Gobierno garantizará todos los derechos y libertades y respetará las obligaciones internacionales contraídas por el Brasil.

Mantendrá el orden y la unidad nacional en la República entera con Gobiernos provisionales establecidos en diversos Estados.

SE TEMEN NUEVOS DISTURBIOS

La situación en el Brasil es bastante confusa, temiéndose nuevos choques entre los revolucionarios, en vista de la manifiesta rivalidad que existe entre los jefes del movimiento en los diversos Estados del Brasil.

WASHINGTON LUIS NO QUIERE RENUNCIAR AL PODER

La Junta provisional ha visitado a Washington Luis en la fortaleza de Capabanna, invitándole de nuevo a que dimita.

—Encarceladme — respondió —. Matadme si queréis. Pero no renunciaré.

LAS PERDIDAS ASCIENDEN A MAS DE CINCO MILLONES DE DOLARES

Puede calcularse que las pérdidas materiales causadas por las manifestaciones de los revolucionarios ascienden a más de cinco millones de dólares.

Los principales daños han sido causados en las redacciones de los periódicos adictos al Gobierno de Washington Luis.

UN PERIODICO PROTEGIDO POR EL EJERCITO

Se reciben noticias de que los revolucionarios intentaron asaltar también la redacción del "Giornale Italiano", haciéndose precisa la intervención de fuerzas del Ejército, que impidieron la invasión de los reebeldes.

SE HAN REGISTRADO NUEVAS VICTIMAS

Comunican del Estado de San Paulo que en las últimas algaradas han resultado cuatro muertos y veinte heridos.

A bordo del vapor alemán "Baden", bombardeado ayer, ha habido 20 muertos y 35 heridos.

La mayoría de las víctimas son emigrantes españoles.

HA SIDO DETENIDO EN NIZA UN FAMOSO JURERO

NIZA. — La policía ha detenido a un aventurero llamado Antonio Alfredo Dubreuil. Actualmente desempeñaba el cargo de redactor de sociedad de un periódico, circunstancia que le había valido relaciones muy arraigadas en el mundo aristocrático.

Cuando se le detuvo se hallaba cometiendo un delito de chantaje, y durante el proceso se descubrió que se trataba de un conocido estafador. Se hizo pasar anteriormente por el barón de Dubreuil, y ha estado detenido y procesado por varias causas, entre ellas por haber usado uniforme y por haber cometido una estafa de 40.000 francos.

Cuando fué detenido se efeitó y fijó su residencia en Niza.

INTERESANTES DESCUBRIMIENTOS ARQUEOLOGICOS

ATENAS. — Durante los trabajos de excavación que se realizan en Kamara (Poloponeso), han sido descubiertos restos de un vasto cementerio, conteniendo una serie de mausoleos de los reyes de Micenas y numerosos objetos de arte de la época neolítica.

SUSPENDEN UNA REUNION CON GASES ASFIXIANTES

DRESDE. — En el curso de una reunión socialista a la que asistían tres mil personas, en la que pronunció un discurso el presidente del Reichstag, señor Loebe, penetraron en el salón los adversarios políticos de los socialistas arrojaron gran cantidad de bombas de gases lacrimógenos. Seis personas tuvieron que ser hospitalizadas.

LOS SIN TRABAJO EN ALEMANIA

BERLIN. — Según los datos oficiales, los obreros sin trabajo que reciben socorros por paro forzoso, en 15 de octubre era de 1.980.000.

LOS METALURGICOS BERLINESES SIGUEN EN HUELGA

BERLIN. — Tanto en los círculos políticos como comerciales comienza a sentirse inquietud por el mal cariz

que presenta la huelga metalúrgica de Berlín, temiéndose que se prolongue más de lo que se suponía en un principio.

Se han debido interrumpir las negociaciones por la ausencia del ministro del Trabajo, que ha salido para Alsdorf, para asistir a los funerales de las víctimas de la catástrofe en aquella localidad.

Los periódicos gubernamentales de esta noche desmienten rotundamente los rumores circulados durante todo el día acerca de la inminencia de un lockout nacional.

De todas las maneras reina gran descontento entre los metalúrgicos alemanes por la solución de la cuestión de sus salarios, no siendo de extrañar que aprovechasen esta coyuntura para buscar sus reivindicaciones.

Se considera de todo punto imposible, que, de prolongarse la huelga, ésta queda circunscrita a Berlín.

DE ULTIMA HORA

Como anunciábamos ayer, se ha confirmado la noticia de un próximo viaje de Alba a Madrid para buscar la colaboración de los elementos de izquierda si el rey le concede su confianza

En todo caso ya cuenta con Romanones

EL CADAVER DEL CARDENAL CASANOVA

MADRID. — Procedente de Zaragoza ha llegado el cadáver del cardenal Casanova. En el expreso de Andalucía continuó el viaje a Granada.

UN ESTRENO AFORTUNADO

MADRID. — En el teatro Infanta Isabel se ha estrenado con gran éxito la comedia en tres actos de Valentin de Pedro y Paso y Abati "El asperpento".

ALBA VA A BUSCAR LA COLABORACION DE LOS ELEMENTOS DE LA IZQUIERDA

MADRID. — Se confirma que del 5 al 10 del próximo mes llegará a Madrid Alba para celebrar una entrevista con elementos intelectuales y destacados hombres de la izquierda, por si fuera llamado al Poder. Se asegura que viene dispuesto a gobernar si el rey entregaba su confianza al partido liberal.

Desde luego cuenta con el conde de Romanones.

UNOS INTERESANTES DECRETOS DE TRABAJO

MADRID. — El ministro del trabajo estuvo en la Presidencia, presentando al general Berenguer algunos proyectos de decretos de su departamento que parece ofrecen gran interés, antes de ser sometidos a la consideración de los demás compañeros de Consejo.

El ministro no ha querido facilitar a los periodistas la menor referencia de los mismos.

SOLUCION DE LA HUELGA DE BARCELONA

BARCELONA. — El gobernador manifestó a los periodistas que había quedado resuelta la huelga de los obreros de la Metalgraf.

Se reconoce la existencia del Sindicato, pero no se admitirá ingerencias de los delegados en la Empresa.

En vista del acuerdo, el general Despujols ha ordenado fueran puestos en libertad los obreros detenidos por ejercer coacciones.

EL GANADERO NO MATO A SU AMANTE

VALENCIA. — Se ha presentado ante el Juzgado el ganadero a quien se acusaba de haber degollado a su amante.

Ha declarado que a las once salió de casa, sin que hubiera ocurrido nada anormal, y cuando regresó a su domicilio halló muerta a su amante. El juez ha ordenado su ingreso en la cárcel.

UN CAMION SE ESTRELLA CONTRA UNA CAMIONETA

VIGO. — En la calle del Uruguay un camión sufrió la rotura de los frenos, precipitándose por la calle de Argentina. El chófer, para evitar una catástrofe fué a chocar contra una camioneta en la que iban cinco mujeres. Las cinco resultaron heridas.

NO HA OCURRIDO NOVEDAD

TOLEDO. — El día ha transcurrido tranquilo. El paro ha sido secundado por contados obreros.

El aspecto de la ciudad es tranquilo.

Los edificios públicos continúan custodiados por la fuerza pública.

LA BODA DEL REY BORIS

ADDIS. — Se ha celebrado sin pompa alguna la boda del rey Boris con la princesa Giovanna.

No se rezó misa, por la religión ortodoxa que profesa el marido.

Después de la boda los recién casados marcharon a la finca Constanza.

Los novios fueron aclamados por la multitud.

Por disposición de la princesa Giovanna se sirvió una comida a los pobres.

PROHIBICION DE EXPORTAR AZUCAR

LA HABANA. — El presidente de la República ha publicado una disposición en virtud de la cual queda prohibida la exportación de azúcar cubana.

CATASTROFE MINERA

CHERBURGO. — A consecuencia de una explosión de grisú, en una mina han muerto 38 obreros. Otros veinte obreros padecen heridas graves. Se sabe que en las galerías han quedado sepultados muchos mineros más.

La catástrofe ocurrió a las tres de la tarde. Se ha producido en la región del Sarre. En el momento de la explosión se hallaban trabajando 778 obreros. De éstos 640 pudieron ganar la salida, pero los demás quedaron sepultados.

EL GOBIERNO PROVISIONAL DE BRASIL

RIO DE JANEIRO. — Ha quedado formado el Gobierno provisional en la siguiente forma:

Hacienda, Joao Riera.
Comunicaciones, Lacerda.
Negocios, Mello Franco.
Justicia, Pinto Bernáldez.
Marina, Thompson.
Guerra, Barreto.

La instalación de un aparato musical en el Café de Ambos Mundos

Galantemente invitados, presenciamos ayer las pruebas del amplificador marca "Philips", último modelo, cuya instalación acaba de efectuarse en el Café Ambos Mundos.

Del resultado de la prueba sacamos los asistentes la grata impresión producida por la perfecta sonoridad y pureza del aparato.

Felicidades al propietario de Ambos Mundos, que no repara en sacrificios cuando se trata de servir a su numerosa clientela.

NOTAS DE ENSEÑANZA

OPOSICIONES A INGRESO EN EL MAGISTERIO

Se convoca a oposiciones para proveer 1.000 plazas de maestro y otras tantas de maestra, a fin de poder, en su día, formar las listas de aspirantes, plazas que se distribuirán proporcionalmente al número de opositores que actúen en el primer ejercicio.

Los aspirantes deberán tener al plazo de convocatoria 19 años cumplidos, hallarse en posesión de título de maestro o haber terminado los estudios necesarios, debiendo justificar, por medio de certificado médico, no tener impedimento alguno para ejercer la carrera o hallarse dispensado de defecto físico que posean.

El plazo para solicitar es el de treinta días laborables, a partir del día 25 del actual, presentando las solicitudes en la Dirección general de Primera enseñanza durante las horas que ésta señale y haciendo constar la localidad en que han de actuar, formándose tribunales en Barcelona, Granada, Madrid, Murcia, Oviedo, Palma de Mallorca, Las Palmas, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Santiago, Sevilla, Valencia, Valladolid y Zaragoza.

Al tiempo de solicitar abonará cada aspirante, en concepto de derechos de examen, la cantidad de 40 pesetas, pudiendo completar la documentación que les falte, dentro de los ocho días siguientes al en que el plazo termine, publicándose en la "Gaceta" la lista de los aspirantes admitidos y excluidos, dándose un plazo de ocho días para presentar reclamaciones, y al mismo tiempo se publicará la de los respectivos tribunales; y resueltas éstas se remitirá a los presidente respectivos la relación de los aspirantes en condiciones.

El Tribunal actuará con los aspirantes de uno y otro sexo y constará de un profesor y una profesora de Normal, un inspector o inspectora de Primera enseñanza, dos maestros y una maestra, o dos maestras y un maestro de escuelas nacionales y un sacerdote; el profesor o inspector más antiguo actuará de presidente y de secretario uno de los maestros designados.

Los jueces no deberán haber formado parte de Tribunal a oposiciones para el Magisterio en los últimos diez años en la misma región, haber ingresado por oposición en la respectiva carrera y hallarse al servicio activo de su escalafón.

No podrán formar parte del Tribunal las personas que dentro de los últimos cinco años se hayan dedicado a la preparación de opositores o bien que algún pariente en primer grado se haya dedicado a dicha preparación.

Si faltase algún juez seguirá funcionando el Tribunal con los que queden, sustituyéndose la calificación por la media de las calificaciones de los demás.

El cuestionario será el publicado por la Dirección general de Primera enseñanza en 4 de agosto de 1925.

Se constituirán los tribunales el día que designe la Dirección general, así como la fecha en que han de comenzar los ejercicios en los respectivos tribunales.

Los ejercicios serán tres: uno escrito, otro oral y otro práctico. El primero consistirá en resolver dos problemas: uno de Aritmética y otro de Geometría sacados a la suerte de entre 20 o más acordados por el Tribunal; redactar un trabajo de Pedagogía de los incluidos en el cuestionario y desarrollar por escrito un tema del cuestionario sacado a la suerte, excluida la Pedagogía que es objeto de la parte anterior; el segundo ejercicio comprenderá dos partes: Lectura de un fragmento clásico y análisis gramatical de un párrafo, señalándose un tiempo máximo de veinte minutos y contestar en el curso de una hora, como máximo a tres temas sacados a la suerte, de los contenidos en el cuestionario, para lo cual sacará seis bolas, y el tercero, en explicar a un grupo de niños una lección sacada a suerte y efectuar prácticas de trabajo manual sobre elección del examinando durante un plazo máximo de quince minutos cada parte.

Los ejercicios los ejecutará cada opositor en días sucesivos, a fin de disminuir en lo posible la estancia de los opositores en el punto en que aquéllos se celebren; las opositoras verificarán el ejercicio de labores conjuntamente el día que el Tribu-

NOTAS DE HACIENDA

REMISION DE DOCUMENTOS

Han remitido los alcaldes de Calmarza, Illueca, Villanueva de Gállego, Ibdes y Velilla de Jiloca, reparos de riqueza rústica.

—Remite el alcalde de Illueca padrón de edificios y solares.

—Remiten los alcaldes de Calmarza, Urrea de Jalón y Torres de Berruén listas cobratorias de urbana.

CLASES PASIVAS

Los haberes de las clases pasivas correspondientes al presente mes, serán satisfechos por la Depositaria-Pagaduría de esta Delegación de Hacienda, de diez y media a doce, estando las nóminas a disposición de los señores habilitados para su firma, de nueve a diez y media, en los días del próximo mes de noviembre que a continuación se expresan:

Nóminas: Día 3, Montepío Militar; día 4, Montepío Civil, jubilados, remuneratorias y mesadas; día 5, retirados de la letra A a la Ll. tirados de la letra A a la Ll; día 6, retirados de la letra M. a la Z.; día 7, todas las nóminas; día 8, retenciones.

NOTAS MILITARES

EL REGRESO DEL CAPITAN GENERAL

Presente en esta capital el capitán general, se ha hecho cargo del mando de la región, cesando en el de la misma y en el de la plaza y provincia de Zaragoza los generales que accidentalmente los desempeñaban.

DESDE GALATAYUD

PROXIMA APERTURA. — Para el día 2 del próximo noviembre se anuncia la apertura de la Biblioteca Popular Gracián, en cuyos hermosos locales se han introducido importantes y notables mejoras para mayor comodidad de los muchos lectores que asiduamente concurren.

Felicitemos a su ilustrado y celoso director, don José María López Landa, que tanto trabaja acerca de la Diputación provincial, para todo aquello que redunde en beneficio de este importante centro de cultura por las reformas llevadas a cabo.

ESPECTACULOS. — El próximo día 27 actuará en el teatro Principal de esta ciudad la Compañía de comedias de Martí-Pierra, poniendo en escena, por la tarde, la obra de gran éxito actual en el teatro Alkazar, de Madrid, "Papá Gutiérrez", y por la noche, "Don Juan Tenorio", obra ha tiempo no representada en nuestra ciudad.

Para hoy, domingo, está anunciada el estreno de la película "A las órdenes de Su Alteza", de Iván Petrovich.

DE SOCIEDAD. — Regresó de Barcelona el acreditado industrial de esta plaza don Benito Sánchez.

—Saló para Motril el ilustrado y joven ingeniero don Andrés Félez. — CORRESPONSAL.

nal acuerde en los días inmediatos anteriores a los de los ejercicios escritos, no pudiendo exceder de dos días.

Los ejercicios escritos estarán a disposición de los opositores que deseen examinarlos después de calificarlos, y todos ellos en su conjunto serán eliminatorios incluso el de labores, en el que sólo habrá las calificaciones de aprobada o desaprobada; y los restantes por puntos, siendo nueve el máximo que puede conceder cada juez y veintiocho para la aprobación.

En la lista correspondiente al último ejercicio no pueden figurar mayor número de maestros que el de plazas, y si el número de aquéllos fuese menor que éste, no se adjudicará a tribunal alguno, sino que se declararán desiertas.

Los ingresados en virtud de esta convocatoria, quedarán sometidos a un año de pruebas; no podrán poseer un cargo distinto al de destino y no podrán poseer un cargo los menores de veinte años.

FUNERARIA PINTAO

San Pablo, 42 - Teléfono 30-82

INFORMACION DEPORTIVA

FUTBOL

ESTA TARDE, EN TORRERO, IBERIA-PATRIA

Alinetaciones probables, pues hay sus más y sus menos:

Patria.—Castro; Gómez, Cruz; Pujana, Costa, Rufo; Quico, Armas (o Angelito, Molina), Burillo, Clordia y Juárez.

Iberia.—Jaumandrú; Sauca, Sorribas; Epelde, Estanis, Salas; Bolao (?), Tomás, Zorrozuá, Torrontegui y Ruiz (?).

Arbitro: Espinosa.
Hora: las tres.

¿Quiénes resultarán vencedores?

LA "LISTA" COMPLETA

Audalucía.—En Sevilla, titular-Betis, y en Málaga, Malagueño-Recreativo.

Asturias. — En Avilés, Stadium-Gijón.

Aragón. — En Zaragoza, Iberia-Patria.

Cantabria.—En Santander, Eclipse-Cultural.

Canarias. — Victoria-Marino.

Castilla-León. — En Palencia, titular-Cultural.

Cataluña. — En Sabadell, titular-Barcelona; en Badalona, titular-Europa; en Barcelona, Júpiter-Español Centro. — En Madrid, Nacional-Athlético.

Extremadura. — Fecha Libre.

Galicia. — En La Coruña, titular-Racing; en Pontevedra, Elirifa-Deportivo, y en Orense, Burgas-Celta.

Guipúzcoa. — En Logroño, titular-Tolosa; en Rentería, Euskalduna-Osasuna, y en San Sebastián, Real Sociedad-Real Unión.

Murcia. — En Murcia, titular-Cartagena, y en Lorca, titular-Imperial.

Valencia. — En Valencia, Gimnástico-Levante; en Sagunto, Seguntino-Valencia, y en Castellón, titular-Valencia.

Vizcaya. — En Ibañondo, Arenas-Athlético, y en Vitoria, Alavés-Baracaldo.

BOXEO

¿SE RETIRA LOGAN?

Leemos en un colega bilbaíno: "Se asegura que unos organizadores madrileños habían pensado en un combate a base del filipino Luis Logan y a este fin hicieron las oportunas gestiones, que no han sido coronadas por el éxito.

A lo que parece, Logan se encuentra en estos momentos en un estado de fuerte depresión nerviosa, muy comprensible y que requiere serios cuidados, y nada tendría de particular que, atendiendo a carifiosos requerimientos de parientes y amigos acabara por renunciar definitivamente al ejercicio de su arriesgada profesión".

Como se recordará, el filipino fué el causante involuntario de la muerte del boxeador Antón Gabiola, en reciente combate verificado en Valencia.

CICLISMO

LA GRAN CARRERA REGIONAL DE HOY

Hoy y mañana, a las ocho, tomarán la salida los bravos routiers que, sobre 100 kilómetros, han de disputarse el campeonato regional por carretera.

Siempre esta prueba se hizo interesante sin resalte alguno; por eso eludimos y sólo nos queda por decir que la salida será del velódromo de Torrero, y la llegada a la misma pista, sobre las once y media, siendo el paso de los corredores por los paseos de María Agustín, Pamplona y Sagasta.

Además de los premios de clasificación general los organizadores han establecido otros para neófitos, pudiendo éstos optar a los dos.

Los inscritos para entablar la lucha son:

José Catalán, José Sánchez, Iulio Abad, Manuel Ginés, Tomás Figuer, Francisco Lahuerta, de Epila; Félix Albarca, Ricardo Catalán, Félix Oliver, Paulino Maures; Tomás Sánchez, de Calatayud; Benito Cabestrero, de Calatayud; Lorenzo Puyoles; Inocencio Carabantes, de Utebo; Martín Urriés, de San Mateo de Gállego; Mariano Moreno, de Zuerza; Jesús Diarte, Mariano Correas; Mariano Andrés, de Almodóvar, y Benito Gil, de Almodóvar.



EL TORBELLINO DE LA FIESTA

¿Vamos a dar una vuelta por la feria?

Siluetas de la feria son las tiendas cónicas de los arrousles, prometedoras de los más sugestivos balanceos, que, al rodar, promueven la algarabía, el estruendo de la feria, mientras el cañón basculante lanza sus estampidos al llegar a la meta.

Pregunta obligada en estos días: ¿Vamos a dar una vuelta por la feria?

Y la vuelta iniciada pacíficamente acaba casi siempre en el disloque.

—La feria decía—un intelectual de guardarropía—es una visión futurista de la vida ciudadana.

—Creo yo que es —afirmaba un castizo— un sacadineros indecente.

—Opino —añadía una dama mística— que la humanidad necesita este portillo para sus brutales expansiones.

Cualquiera opinión que de la feria tengamos, es lo cierto que aunque las atracciones tengan todos los años una monótona repetición, vamos a ellas siempre con el espíritu infantilizado, dispuestos a retozar un poquitín, creyendo que con ello nos quitamos años de encima.

La vida febril de la feria en días de aglomeración nos sacude y arrastra, obligándonos a efectuar cosas disparatadas, que sin aquel ambiente no haríamos jamás.

¿Podría un ser equilibrado, fuera de las ferias, hacer los más ridículos jeribques sentado en la plataforma oscilante de un "carroussel"?

Pero, antes de filosofar, comencemos nuestra vuelta por las ferias, ahora que se acaban.

LA RIFA

Sin saber por qué, nos atrae.

Oímos vocear:

—¿Quién quiere el último número?

—¿Me queda el último!

—¿El último! ¿Quién lo quiere?

Y el último sabemos todos que es el primero de una serie inextinguible de números, que nos retienen, nos encadenan frente a la rifa, embobados, mirando fijamente el trinchante, la muñeca, el bebé, el jamón con chorreras que nos queremos llevar.

En casi todas las tómbolas hay unos pequeños monos que trepan por las columnas que sostienen la garita y simbolizan al jugador, que, apostando, se vuelve mico.

CRISPETAS

Es un barracón limpio, en el cual unos cocineros muy pulidos manobran misteriosamente, mientras por las ventanas caen graciosamente, a la vista del público, unos copos de nieve que se deshacen en seguida al calor de la boca.

BARATIJAS

¡Tú chufarás!—dijo el maño al zagal que le encargó el "chuffo" y le dió la "perra", con el pensamiento puesto en los barracones de baratijas diversas que llenan nuestro ferrial.

Baratijas, barracas que son bazares y donde al lado del "matasuegras" clásico y del globito pintarrajeado, existen artículos con pretensiones de bazar elegante, de comercio de ciudad.

Lo mismo que tienen su clientela especial los barracones de la feria, hay personas que jamás se acercan a ellos, temerosos de que alguien pueda pensar que el tresillo fulgurante o el collar de perlas buenas fué feriado a la luz de acetileno del vendedor ocasional.

PIIM, PAM, PUM

¡Si nos dejaran elegir a las personas cuya cabeza queremos quebrar de un pelotazo!...

¡Si en lugar del negro estúpido con gorro de cocinero estuviera colocado allí él, dando vueltas a la noria para ofrecernos blanco impunemente!...

Hay un "Pim, pam, pum" de va-



El "foot-ball", la nueva atracción que ha sido el "clou" de la feria zaragozana. Chocar, empujarse y rodar con la necesaria brusquedad, para proporcionar emociones a las gentes divertidas.

(Foto. A. de la Barrera)

INFORMACION MUNICIPAL

EL FUNERAL POR EL CARDENAL CASANOVA

El alcalde, cumpliendo acuerdo de la última sesión Permanente, asistió ayer a los funerales por el alma del cardenal Casanova y a la conducción del cadáver hasta el furgón de la estación, figurando en la presidencia del duelo.

NOMBRAMIENTO DE INSPECTORES DE ABASTOS

Se han firmado los nombramientos de inspectores de Abastos a favor de don Enrique Urbez, jefe de inspección, y de los señores don Pascual Estrada, don Cándido Castillo, don Vicente Millán y don Pedro García.

MIEMBRO DEL JURADO DEL CONGRESO DE HORTICULTURA

Ha sido designado miembro del Jurado del I Congreso Nacional de Horticultura, que ha de celebrarse en Madrid durante los días 6 al 12 del próximo noviembre, don Fernando Gracia Gazulla, jardinero mayor del Ayuntamiento.

SE ACTIVAN LAS GESTIONES PARA LA CONCESION DE SAN JUAN DE LOS PANETES

En plan de activar los últimos requisitos para entrar en posesión del edificio de San Juan de los Panetes, el alcalde visitó ayer al delegado de Hacienda para proceder a la formalización de la compra.

Mañana, lunes, se procederá a firmar la escritura y se abonará el primer plazo.

Se ha oficiado también al Colegio Notarial para que designe notario de turno a quien corresponda autorizar la escritura.

Jilla a romper, que nos incita más que cualquier otro. Todos sabemos que solamente con graves consecuencias se rompe la vajilla en casa y nos solaza poderla destruir a nuestro capricho.

LA FUERZA

He aquí uno de los negocios mayores de la feria: Medir la fuerza de los hombres. Es decir, dejar que éstos, libremente, puedan establecer comparaciones y hacer conjeturas sobre su potencia muscular.

El mozo que carga las dos sacas de harina; el señorito deportista y forzudo; el majo; todos necesitan apostarse, jugar su amor propio al empuje del cañón sobre rieles, que estalla al llegar a la meta, o dar el mazazo bruto que abra el paraguas del campeonato.

EL FOOT-BALL

Una atracción nueva en la feria zaragozana.

Unos carricoches provistos de una arandela neumática que los hace chocar entre sí, golpeados por tres coches fijos a una rueda.

La sensación de la patada futbolística. Unos encontronazos suficientes para desarmar cualquier cuerpo frágil. Diversión brutal, bárbara; pero buena diversión, al fin.

Ha sido el "clou" de la feria. El "carroussel" preferido por los elegantes y por las bellas damitas, que también gustan de las emociones.

Un amigo, propenso a la estadística, ha calculado que esta atracción es la que más miles de pesetas se lleva de Zaragoza. Pacientemente, con un cronómetro en la mano, calculó los minutos que cada tanda invierte en el viaje futbolístico y por el importe de la vuelta calculó que el "foot-ball" ha sacado en estas fiestas unos miles de duros.

LA MARIPOSA

"Carroussel" enigmático y misterioso, dedicado a los enamorados.

De forma de gusano de seda; abierto al principio para que se acomoden en él las parejas. Al rodar, el gusano cubre con su piel el círculo, y los enamorados tienen el preciso tiempo de darse un beso. Un beso romántico, corto, sentimental; no muy apasionado porque la mecánica del aparato lo exige así y en seguida descubre, pudoroso, a los que ruedan entre sus tinieblas.

LOS CIRCOS

Grande y pequeño. Para todos los gustos.

El primero majestuoso, circ de tren especial, de artistas buenos. El segundo, íntimo, de circo de barriada, de pueblos en domingo.

Excéntricos de fama en el grande; caballos, la encyere, fieras.

El pequeño, la colección impres-

EN EL CENTRO MERCANTIL

El VI Salón Internacional de Fotografía de Zaragoza supera, en la calidad de las obras expuestas, a los anteriormente celebrados

cindible de monos amaestrados y la charanga clásica, colgada en el techo del barracón.

CHARLESTON "CASTIGAO"

Un tablado donde se castigan en un ejercicio forzado y un ayuno aparente, pobres jovencitas inconscientes o viejas de engañosa juventud. Todo muy bajo, muy repugnante, grosero, zafio. Pretendiendo atraer con prometedoras lucubraciones, para presenciar unas danzas estúpidas. Pabellones para conquistadores de feria, para hombres pestilentes y rudos.

La feria de las varietés o las varietés de la feria son espectáculos que deben desaparecer, como lo hicieron ya aquellos otros de la mujer cañón, el hermafrodita y la mujer velluda.

PABELLONES ARTISTICOS

Sin arte. En unos maravillas mecánicas que maravillan a los pequeños al ver los muñecos en actividad. En otros maquetas de la Exposición famosa, reproducciones malas de cuadros buenos; la faena cumbre del torero X; la panorámica visión de un hecho histórico.

GRUTAS INFERNALES

Ruidos, luminosidades, catacumbas. Fuego y maldición espectral.

Todo infantil; pero suficiente para conover a los espíritus sencillos.

Tememos, al entrar, recibir una bofetada traidora que desate nuestra ira y nos obligue a sacudir la garita, como en las películas dibujadas hace ese hipopótamo humorístico que se encuentra con el ogro propietario.

TOBOGAN

Tan acostumbrados en la vida a caer, no nos place elevarnos repentinamente para rodar al suelo en que vivimos. El tobogán, de rancio abolengo en la vida feriante, está ya de capacidad. La gente, acostumbrada al vértigo de la vida, a la velocidad de los modernos sistemas, enciende poco vertiginosa la carrera acanalada del castillo de madera.

TIRO AL BLANCO

Este sí que siempre tendrá su razón de ser.

Las armas que no pueden manejarse siempre, vienen a nuestras manos en la feria, y con ellas volvemos a recordar que pudiéramos muy bien pensar en una acción guerrera todavía, porque conservamos en el espíritu un rincón belicoso, aunque prefiramos la paz.

Pero el muchacho moderno preferiría hacer novet los juguetes mecánicos a romper la pelota con una ametralladora en lugar del perdigón.

CHURROS, BUÑUELOS Y GOLOSINAS

Son el equilibrio de la feria. La visión práctica de lo que necesita el espectador para someterse a la actividad de la mecánica.

Comer, alimentarse. Llenar el estómago, para que no aparezcan los flatos al rodar en la gran noria o al balancearse horriblemente en las barcas y los cerdos del "carroussel".

Una feria sin el pringoso olor de la churrería, del aceite barato, dejaría de ser lo que es.

Muchos creen que los buñuelos están hechos con el aceite que sobra del engrase de los motores que mueven los "tiosvivos". Pero no es así; las golosinas salen siempre de las manos amables de unas bellas confiteras que dan el paquete de buñuelos... y conversacion.

FOTOGRAFIAS AL MINUTO

Lo mismo que podemos subir en aeroplano y hacer de ama de cría o de torero, debiéramos poder retratarlos de ministros, de directores generales, para consolarnos cumplidamente.

También harían negocio los fotógrafos segunderos teniendo un marco de hombre bueno, para retratar a los malos que quisieran equivocarnos.

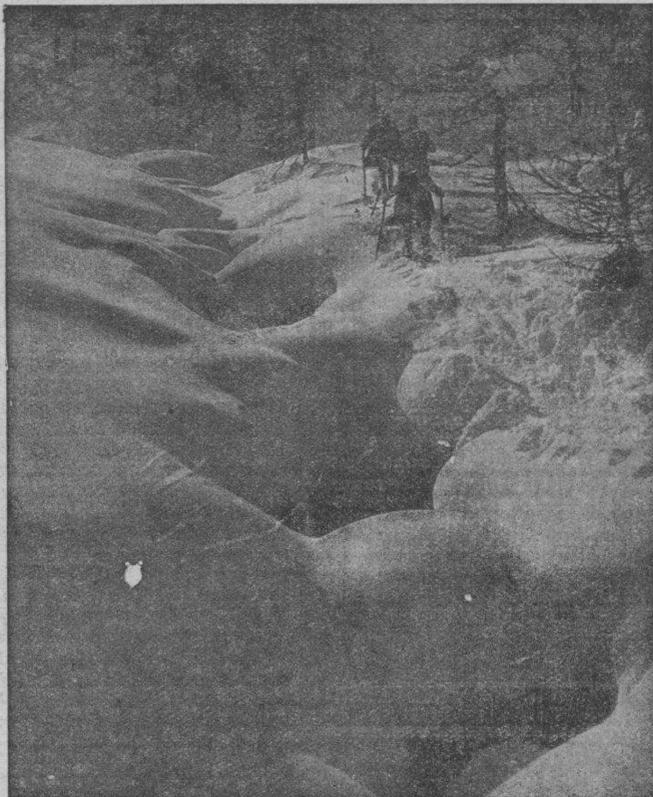
Quedan todavía por bosquejar diversiones sin cuento, pero la vuelta que damos no es completa.

Siempre queda algo por ver, que dejamos para mañana, en nueva vuelta o que descubrimos al año siguiente.

La feria tiene el secreto de lo que queda por ver, que nos hace volver a ella todos los años.

NARCISO HIDALGO

(Fotos. La Barrera).



Bromuro italiano, una de las fotografías más destacadas que de dicho país se han presentado en la Exposición de la Fotografía.

Con un entusiasmo, con una tenacidad digna de todo encomio, un grupo de artistas, año tras año, da a los amantes de esta clase de manifestaciones estéticas un motivo de brillante, de gozosa contemplación.

El arte fotográfico avanza, y aunque en gran parte sus manifestaciones dependen de los medios científicos que se ponen en manos del artista, éste suple, a veces, las deficiencias de técnica con los medios expresivos de su visión estética, de sus geniales expresiones.

Con los elementos más simples de la imagen (luz y sombras), el artista fotógrafo logra expresiones estéticas tan hondas, que sus valores de arte pueden compararse a cualesquiera otros de los que hasta ahora se consideraron como superiores.

Cada salón de los organizados por la Sociedad Fotográfica de Zaragoza es una muestra más de lo mucho que el arte fotográfico puede esperarse.

En éste, como en salones anteriores, no tienen nuestra preferencia aquellas obras, en las que se notan sugerencias estéticas de otras artes, sino en aquellas en el que el fotógrafo se independizó estéticamente, tratando de lograr, con los elementos de que dispuso, obras personales que han de señalar los derroteros artísticos de la moderna fotografía.

Para nosotros, desde sus comienzos, estos salones internacionales de fotografía constituyen la más importante—por su organización—de las manifestaciones artísticas que se realizan en nuestra ciudad.

Y ha de servir de motivo de satisfacción para sus organizadores el que cada salón supere al anterior en calidad de obras expuestas.

El comité de admisión, que lo formaron don Manuel Lorenzo Pardo, como presidente; los vocales don Eduardo Cativiela, don Francisco de Cidón, don Angel G. Jalón, don Antolín Nuviala, don Manuel Rodríguez Aramendía y como secretario don Julio Requejo, seleccionó cuidadosamente de los 223 envíos recibidos, conteniendo cada uno varias fotografías, las 539 obras expuestas, por desear sólo que la característica del actual salón fuese lo que anteriormente señalamos. Y a fe que lo han conseguido de forma tal que la importancia mundial de estos salones zaragozanos, ya considerados en segundo lugar entre cuantos se celebran, se acentúa más y más en cada manifestación que se realiza.

Veintiséis países distintos han remitido obras al salón, y en el conjunto de las de cada uno, a nuestro juicio pueden clasificarse en primer lugar Austria, siguiéndole Inglaterra,

luego Estados Unidos y a continuación España.

En cuanto a los procedimientos empleados en las obras dominan los bromuros, notándose mayor dominio en ellos que en salones anteriores, aunque existan numerosos bromoleos, carbonos y resinotipias, mucho más costosos.

Austria, a la que hemos atribuido el primer puesto del salón, por el conjunto de sus obras en las que se nota un verdadero alarde de técnica que vence grandes dificultades fotográficas, presenta el envío del artista Generalmajar, de seis cloros bromuros en los que está "El rincón de un granero" que es, seguramente, la mejor obra del salón; Schauseberger tiene en su envío un bellísimo y original desnudo, y como curiosísima perspectiva "La escalera de caracol" que envió Turmvald.

De Inglaterra, Capstch, presenta

seis bellas obras, entre las que descuellan "El guerrero", "El Corredor" y "El Herrador", tal vez un poco convencionales, pero admirables; "La Sombra el Sacrificio", inspiradísima fotografía que ha recorrido el mundo, y de la que es autor el conocido artista Brown; tres ingenuos desnudos de Keigheley y tres o cuatro retratos de Bodle.

En la sección de Estados Unidos hemos admirado una "foto" muy decorativa de Herezegh; "Carros envueltos en nieve", de Borcký, y algunas otras de Kobayshi.

Los nuestros, los artistas españoles, demuestran en sus obras que ocupan una importante sección las dificultades técnicas con que tropiezan, no disponiendo de los perfeccionados medios que se acusan en los envíos de otros países. Sin embargo, desde el salón anterior se nota un notable progreso en las obras expuestas, bastantes de las cuales pueden compararse a las mejores. Y entre los nuestros, los españoles, los artistas que más se destacan son los catalanes y los aragoneses. Nos gustaron extraordinariamente "Barcelona antigua", de Baguña Mas, y en "El puerto de Santander", de Carbonell, ambos de la Agrupación Fotográfica de Cataluña.

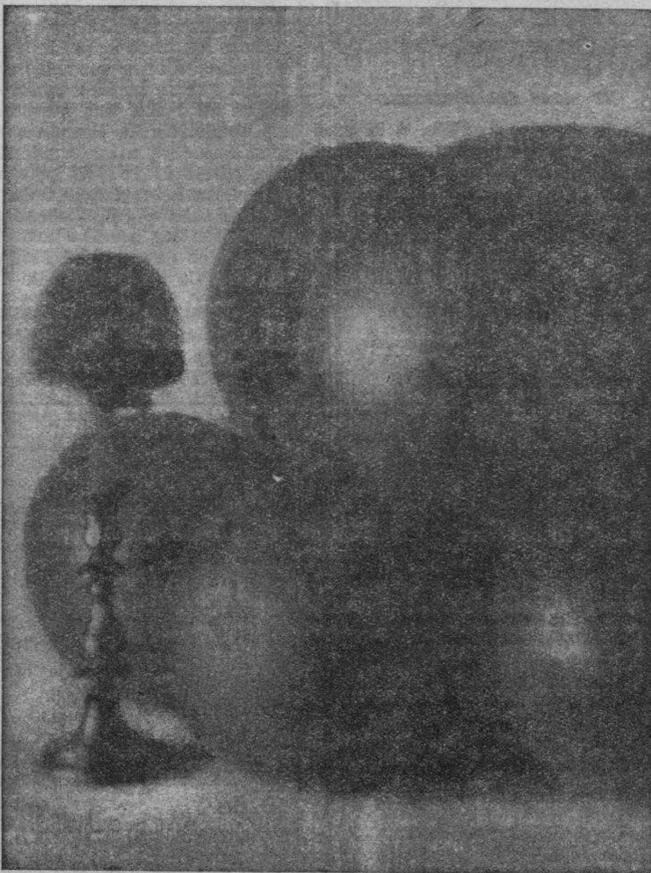
De los expositores zaragozanos, Almarza presenta una "Calle de Tetuán", admirable de ambiente; Gil Maraco, entre otras, un cloro bromuro que titula "Niebla", técnica y artísticamente lograda, y Juan Mora, el conocido fotógrafo, una bellísima escena de la Cartuja, la purificación de las celdas, que titula "Benedicamus Domine" y llama poderosamente la atención.

Checoslovaquia da en éste, como en otros salones, la nota de la originalidad. El conocido artista Drtikol, lo más atrevido y original de lo expuesto, cambió los modelos de figura en siluetas y el procedimiento de carbón a bromuro. Sus fotografías atraen inmediatamente por lo sugestivo de su concepción, por la forma en que son expresadas. Junto a él Lausman es el mejor de su país.

Alemania, como siempre, es la técnica y por ésta nos seducen las obras de Schrader, y por su dificultad unos "Naranjos" que presenta Paradiés.

De lo enviado por los demás países hay obras que destacan, pero sin impresionarnos grandemente.

En conjunto el salón no puede merecer mayores elogios. La Sociedad Fotográfica de Zaragoza tiene en ello la mejor prueba de su bon-



Cloro-Bromuro inglés "Balones", obra de depurada técnica y de gran relieve, que ha merecido elogios de los que siguen con entusiasmo las evoluciones de la fotografía internacional.

dad y merece el apoyo de todas las entidades oficiales. Los salones que organiza despiertan en nuestro ambiente, no tan poco propicio como algunos creen, una inquietud artística. Ojalá que la propaganda que éste debiera significar rinda los frutos que el noble entusiasmo de la entidad merece.

EMILIO ALFARO

¿HASTA CUANDO?

La provisión de la Alcaldía

Desde los primeros días del mes en curso, y ya se está terminando, la Alcaldía de Zaragoza está vacante; y aún ello no es lo peor, no es lo que nos mueve a escribir estas líneas. Lo peor es que todavía no se sabe cuándo habrá alcalde.

A caño libre, sin tasa ni medida, sin orden ni concierto, con muchas ganas de pasar el rato y sin ninguna de hacer algo útil (y aquí lo útil es tener alcalde), nos hemos pasado el tiempo opinando si don Jorge lo hizo bien, o lo hizo mal, si lo hizo medianamente, si debió irse o debió quedarse, si hubo fundamento en la dimisión o no lo hubo; y sin llegar a una conclusión definitiva y unánime en este extremo hemos entrado en nuevos comentarios, en nuevos pasatiempos; será alcalde don Fulano, será don Mengano, será don Zutano; parece ser que ahora van "los tiros" hacia don Perengano; es seguro el nombre de don X; el gobernador ha hecho la propuesta de don Z. Y siguen los comentarios en esta forma: todavía no se ha admitido la dimisión del señor Jordana, él sigue en uso de licencia, nombrará el alcalde el Ayuntamiento? ¿Se hará la designación de real orden?

Y como final de este chismorreo y transcurridos veinte días desde la dimisión, el gobernador cierra el ciclo comentarista número dos, diciendo que de alcalde no hay nada, que el señor Jordana sigue en uso de licencia, que está sustituido legalmente y que aquí no pasa nada.

Y en realidad, nada pasa, en efecto; nada nuevo. Ocorre lo que sucedía antes de la Dictadura y durante ella y lo que ocurrirá siempre, mientras a los españoles no nos fundan de nuevo. Sucede ante vacante del calibres de la Alcaldía, siempre muy ambicionada, que vienen los cabildos, las aspiraciones, las componendas, los arreglos, las conveniencias partidistas y el amasamiento, la acoplación de todo ello cuesta mucho tiempo; desde luego, y según tradicional costumbre, de todo ello suele estar ausente el interés de la ciudad.

La resultante de esta trama que nadie ha acertado a cortar es que Zaragoza está sin alcalde y que no se sabe cuándo lo tendrá; que la ausencia del primer magistrado de la ciudad determina paralización en la marcha de todo asunto que no sea de puro trámite, ya que los alcaldes interinos y hacen bien, porque carecen de autoridad moral para ello, no quieren intervenir ni solucionar aquellos de transcendencia; que estamos en la época de discusión y aprobación de los presupuestos (la obra fundamental del Concejo) y está paralizada por no haber alcalde y que con estas y otras consecuencias de la situación presente se pierde el tiempo de la manera más lastimosa.

Situación que ha venido a confirmar una vez más (por desgracia) que continuamos viviendo con aquella política funesta que determinó la Dictadura y que ella ni supo ni quiso desterrar (como anunció), sino que todavía la agravó.

Y ello es bien triste, pensando en alto, pensando patrióticamente; pero, por triste que sea, la realidad lo impone y hay que resignarse. Somos así, sin remedio posible.

¿Cuándo tendrá Zaragoza alcalde? La contestación es muy fácil: cuando las componendas, los arreglos y las conveniencias partidistas hayan logrado encontrar y acoplar el candidato que las satisfaga.

Mientras no ocurra así carecerá de él y, seguramente, que cuando lo tenga no será el que necesite, porque ello es precisamente lo que no se habrá tenido en cuenta.

Como siempre, o como casi siempre.

E.

Clínica ALBACETE FRILE

Estómago - Intestinos - Hígado
Tratamiento de la Hipercorhidria, Úlcera de estómago y Estreñimiento por el método del Gastro-Evacuan.—3 y media a 6.
Cerdán, 2, pral.-Tel. 2337-Zaragoza

DAGINIA FANTIL

En busca de dos tesoros

LOS ESCONDRIJOS DEL PIRATA MORGAN

Actualmente se están organizando dos expediciones para descubrir tesoros escondidos en islas del mar Caribe por el famoso pirata Morgan. Dirige la primera una mujer, la prime-



El pirata Morgan.

ra que fué al Klondike y que publicó no hace mucho un libro relatando sus aventuras en el país del Oro.

Estando allí, escuchó una noche un relato de un viejo que le puso sobre la pista de dónde puede estar uno de esos tesoros, y no ha perdido tiempo en ir a buscarlo.

La otra expedición está organizada por un tal Hale, que no hace ahora su primera tentativa.

Estando hace años en Maracaibo, Hale intimó mucho con un portugués viejo y estafalario que traficaba con antigüedades.

El portugués enfermó y murió, no sin antes haber revelado que existía en la isla de Santa Catalina una cueva oculta que él había visitado y de la cual había sacado en una sola vez 50.000 pesos.

Tenía un plano del lugar y se lo entregó a Hale, con otra porción de pormenores, haciéndole prometer que le daría la tercera parte del tesoro al nieto del portugués.

Hale recogió al niño, se lo llevó consigo e hizo tres viajes a la isla sin encontrar el tesoro, aunque sí el sitio descrito por el portugués.

Por último, después de muchos estudios, cayó en la cuenta de que la entrada a la cueva estaba debajo del agua y había que buzar para meterse en ella. Una vez dentro de la cueva es necesario luz y luego trepar hasta las intrincadas galerías, marcadas por pasos en el plano, hasta llegar al escondrijo donde se cree deben estar depositados dinero y alhajas por valor de diez a quince millones de pesos.

Hale, en su último viaje, se tiró al agua y logró penetrar en la cueva. Encontró una cámara de unos 13 pasos de ancho. No llevaba luz y tuvo que limitarse a tantear el terreno con un largo palo que llevó consigo. La

cueva parecía ser muy alta y tenía una especie de vasar en uno de los lados; este vasar era sumamente profundo, hasta el punto de que Hale no llegaba a su límite con el palo y estaba demasiado alto para poder trepar hasta él.

De aquella exploración, Hale no sacó más que confirmar la exactitud de los datos que le dió el portugués. Ahora vuelve a la isla provisto con todos los útiles necesarios para descubrir el tesoro. No son muchos; unos picos, unas lámparas eléctricas y unos sacos.

Indudablemente el pirata Morgan descubrió casualmente la cueva de entrada submarina, y rompiendo las piedras por encima de las aguas almacenó en ella su tesoro, y luego volvió a poner las piedras en su sitio. Pero Hale no quiere volar las piedras de la gruta por miedo a que los escombros oculten el tesoro.

No cabe duda de que Morgan escondió enormes cantidades de dinero, fruto de sus rapiñas.

Es un hecho histórico que habiendo armado una escuadra de 27 barcos y un buen ejército, llegó a Colón y marchando por tierra se apoderó de la ciudad de Panamá, la saqueó y se llevó consigo a 600 prisioneros para obligarles a revelar dónde tenían escondido el dinero y las alhajas que no habían sido encontradas en sus casas. De Panamá salió con 127 mulas cargadas de objetos de oro y plata y metálico, y se calcula que el saqueo le produjo de diez a quince millones de pesos, que son los que probablemente están escondidos en la isla de Santa Catalina.

El portugués no es la única persona que ha sacado dinero de la isla de Santa Catalina.

Hace unos veinte años un inglés llamado Curry, que mandaba un barco español llamado "Bonita", yendo de Jamaica a Maracaibo, se encontró falto de agua y de provisiones, y arribando a Santa Catalina, desembarcó y lo primero que vio fué una iguana,



El plano del naufragio.

o gran lagarto comestible, a la cual persiguió. La iguana se refugió en una gran grieta en las rocas. Siguióla el marino y se entró en una pequeña caverna. A poca distancia de la entrada descubrió un muro de cantería que la cerraba. Su curiosidad fué grande porque la isla estaba des-

habitada; así es que llamó a un par de marineros y deshicieron el muro.

Encontróse entonces dentro de una gran caverna natural muy oscura. Encendió una antorcha y descubrió en el fondo nueve grandes tinajas llenas de doblones españoles y gran número de imágenes de oro y plata, que indudablemente procedían de iglesias de la América española. Antes había mandado alejar a los marineros que le ayudaron a derribar el muro. Se escondió entre la ropa cuanto pudo y se volvió al barco a Kingston, en cuyo Banco depositó objetos de oro por valor de bastantes miles de duros. No está claro por qué no se llevó



La cueva de Santa Catalina.

todo el tesoro, siendo el capitán del buque; tal vez temiera que los armadores le pidieran parte o receló que la tripulación le asesinara para robarle. Lo más probable, sin embargo, es que Curry exageró la importancia de su descubrimiento y que los miles de duros que negoció en Kingston representaban el valor de todo lo que encontró.

Otro escondrijo de Morgan está en la isla del Cayo de la Media Luna y acerca de él se tienen noticias obtenidas de un modo muy novelesco.

Uno de los marineros de Morgan dejó al morir un plano que, corriendo los tiempos, fué a parar a manos de otro marino, el cual fué hallado hace once años cogido a un madero en medio del mar. Era el único superviviente de un naufragio. Entre los pasajeros del vapor que lo recogieron estaba un juez de San Francisco de California, llamado Davidson, el cual se interesó mucho por el marino. Murió éste en la travesía, pero no sin haber antes revelado al juez el secreto y entregarle el plano.

Davidson interesó en el negocio a varios amigos suyos, entre los que figuraban el famoso Platt, uno de los mayores caciques políticos de los Estados Unidos.

Se hicieron dos expediciones, se encontró el sitio indicado por el plano y hasta fueron exhumados los restos de dos marineros a quienes Morgan había enterrado allí.

Pero en el sitio donde debía estar el tesoro, sólo se encontró arena movediza que se tragaba cuanto se echaba en ella: era una verdadera sima sin fondo. Se ha llevado maquinaria para hacer pozos en aquel sitio, pero han resultado inútiles porque la arena vuelve a tragárselo todo.

Dios sabe a qué profundidad estarán ahora los grandes arcones llenos de alhajas que enterró Morgan en la isla del Cayo de la Media Luna.



(Continuación)

perdido el portamonedas. No sabiendo cómo pagar el hotel y no hallando plaza en los barcos, se encontró muy satisfecho cuando se le propuso aceptara la plaza de mozo-portero y vigilante nocturno, mientras llegaba la ocasión de colocarse de nuevo en el navío.

Jasler mordió la punta de su cigarrillo que aprisionaba con los labios, y replicó:

—El señor Habid Yazat me inquieta. Sí, positivamente me inquieta. Paga regularmente (no como usted—persó Jorge para su capote, al mismo tiempo que su gesto delataba claramente su pensamiento, que Jasler no quiso advertir)—. Le he anunciado que la vida está cara. Le doblo el

mo yo. En fin, esto lo veo yo muy turbio.

Vas a ir al comisario de Policía para entregar esta carta. No sé qué puede tener. Yazat tiene sus papeles en regla... pero yo he visto que todos los ladrones tienen siempre sus papeles en regla.

He decidido avisar a la Policía, porque esto sería lo mejor si ocurriera cualquier cosa, porque el Hotel Ambos Mundos es, sobre todo, un establecimiento honrado y reputado, ¿comprendes? Ves donde te mando y te prometo que en cuanto Yazat me pague su mes arreglaré tus cuentas, o, por lo menos, haré cuanto sea posible para arreglarlas. ¿No?

—Allá voy—dijo Jorge, no muy conforme, al mismo tiempo que tomaba



precio de su cuarto y acepta. aumento el servicio... y esto será para tí cuando pueda. En fin, acepta todo. Es claro, ¿no?

Luego él no sale jamás. Y ahora quiere que tú le sirvas en su cuarto. Dice que está enfermo; pero yo he advertido que no es así. Pasa todo el tiempo leyendo periódicos.

He mirado por el agujero de la puerta y he comprobado que lo que le interesa es el movimiento de navíos que llegan o que parten del puerto.

Me ha llamado esta mañana. Estaba en la cama. Se podía decir que iba a entregar su alma, según estaba de pálido. Le he escuchado. Y una vez en el pasillo he mirado por el ojo de la cerradura y he visto que se levantaba de la cama tan sano co-

un sobre amarillo de manos de su patrón.

Salió sin insistir. Comprendía que hubiera sido inútil. Era más fácil llevar el agua en una cesta que sacar dinero del portamonedas de Jasler.

En la Comisaría de Policía, donde llegó a los pocos minutos, se le respondió que iban a enviar un agente para hacer una inspección cerca del misterioso Habid Yazat.

En efecto. Al mediodía un agente de Policía llegó al Hotel Ambos Mundos y visitó al señor Yazat, con quien permaneció por espacio de media hora.

—Os habéis equivocado molestándonos—dijo el policía al salir—. Habid Yazat posee amplios medios de exis-

(Continuará)



Película rápida

Por "Teixi"

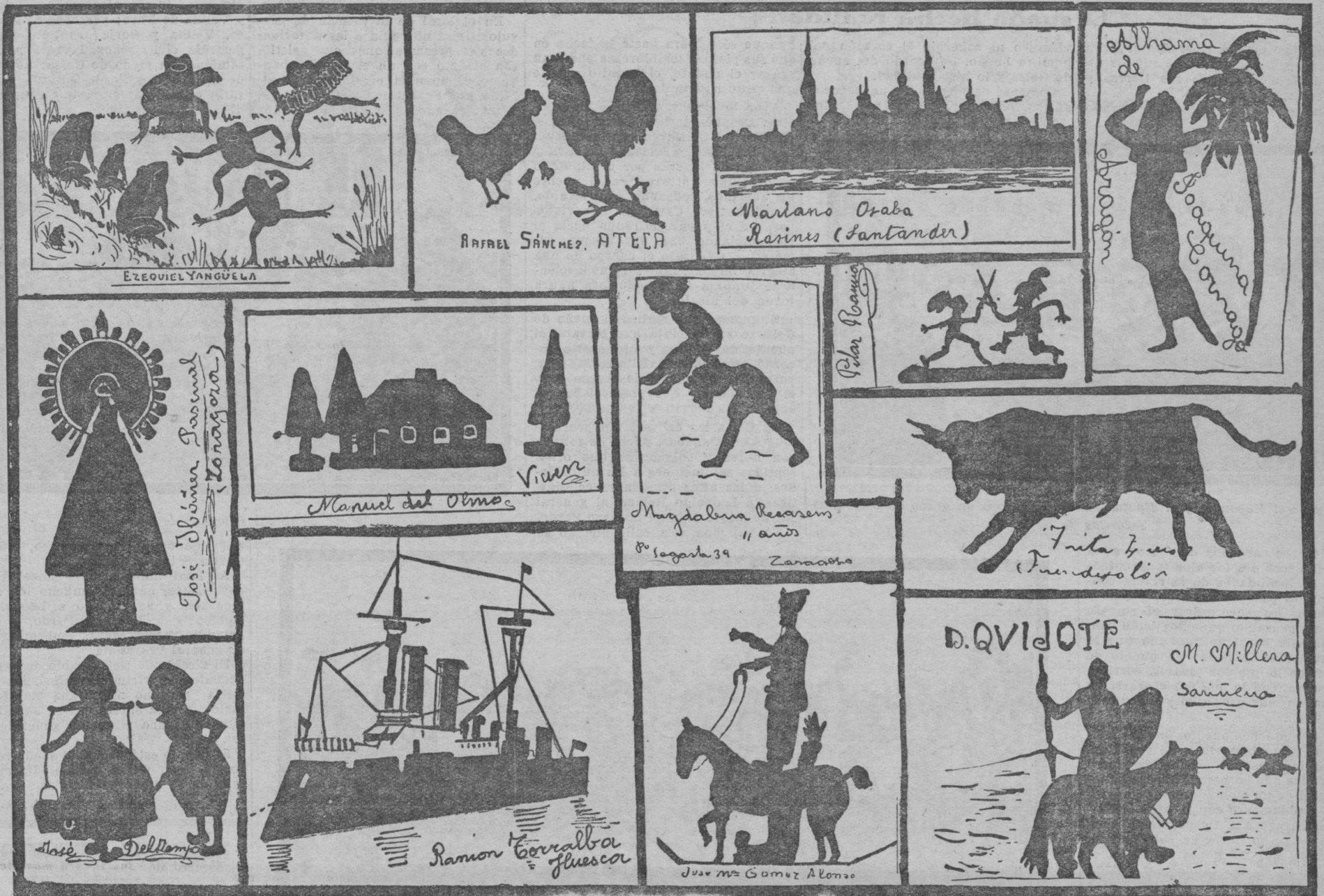
Juckywol Teixi presenta Chromet en ¡ASESINO! ¿Qué las das?

AL PRIMERO QUE PASE, ¡ZAS!

¡ALTO! ¡LA BOLSA, O LA VIDA!

¡TOMA MI VIDA... LA-DRON!!

CONCURSO DE DIBUJOS CHINESCOS



CUADRUPEDOS BORRACHOS

Existen muchos animales a los que no solamente les gustan las bebidas alcohólicas, sino que arrostran verdaderos peligros con tal de lograrlas.

Los monos de Darfur (Africa) son extremadamente aficionados a la cerveza, y cuando beben cierta cantidad se embriagan como los hombres. Hallándose en este estado, saltan estúpidamente, se tambalean y pierden la razón de tal modo que se los puede coger con gran facilidad.

En Abisinia se emplea la cerveza para capturar a ciertos monos, y en otras partes del mundo las bebidas espirituosas son la causa de la ruina de los cuadrúpedos.

Las ratas suelen también enviciarse si por casualidad roen una pipa de vino, cerveza o alcohol y lo prueban.

El ron también es muy del gusto de los monos y de los loros, y el elefante prefiere un líquido indígena llamado "arrack".

La afición que los caballos y los monos tienen a la cerveza, se debe probablemente al hecho de que por su baratura relativa en el extranjero, es la bebida que con más frecuencia encuentran a su alcance.

El naturalista Wood cita el caso de un perro de Terranova que acostumbraba a ir todos los días a cierta cervecería a beberse una pinta de cerveza. En París, otro perro acostumbraba a ir todos los días a un restaurante, donde le daban un vaso de vino.

Cuéntase de un mono que todos los días iba a comprar vino para él en un puchero que le había regalado su amo, y no daba el dinero hasta que recibía el género.

A los orangutanes les gustan toda clase de bebidas fuertes y, sobre todo, los chimpancés son unos bebedores expertos.

Buffon, en una de sus obras, menciona un orangután de Borneo que "bebía con avidez toda clase de vinos, especialmente el de Málaga", y que si se descorchaba una botella de vino y se le daba, se bebía el líquido "hasta la última gota."

A los osos les gusta mucho el champagne.

Las aves de corral es cosa probada que comen perfectamente el grano

mojado en algún líquido espirituoso, y muchos animales se emborrachan como los hombres.

Los elefantes son también muy borrachos. Los del Sur de Africa se intoxican comiendo fruto del árbol llamado "umgan".

Los gallos se emborrachan con ajeno, y cuando lo llegan a probar una vez, en el momento en que se reponen de la flojera, experimentan gran ansiedad por tomar otra dosis de esta bebida.

Las moscas pierden el sentido y se quedan inmóviles si se las mete debajo de un vaso que esté lleno de humo de tabaco. Si se las saca de debajo del vaso, a los pocos segundos se despidan y echan a volar.

LOS RAYOS DEL SOL

Subía el Sol; su hermoso disco de oro lanzaba sus rayos hacia la tierra, para des,ertar el mundo y llamarlo al trabajo. Así, uno de estos rayos entró en el nido de una alondra que en seguida se levantó cantando su alegre "liri, lí".

También alcanzó otro rayo a una liebre, que, despertándose, corría hacia el campo, buscando tiernas hierbas para su desayuno y haciendo alegres cabriolas.

Hasta en el gallinero y en el palomar entró un rayo. Cantó el gallo su "kikiriki", las palomas su "rukedihi", y salieron juntas con las gallinas al patio, picando ricos granos del suelo.

Zumbando alian las abejas de su colmena, buscando rica miel en las flores y en los árboles en flor, y trabajaban para tener comida durante el triste invierno.

Alcanzó otro rayo la cama de un perezoso, pero éste no se levantó, sino que volvía al rayo las espaldas y seguía roncando mientras los otros trabajaban.

(Traducción del alemán por Miguel Ciganda Aznar, alumno del Colegio alemán. 11 y medio años).

UN ENTRETENIMIENTO



Recortando el papel, de modo que quede eliminado todo lo que está en negro, se interpone entre una luz artificial y un plano paralelo a él, cuidando de enfocar bien. Sobre el plano, que puede ser una pared blanca o un trozo de papel o de cartulina, aparecerá una reproducción realmente notable de la Santa Faz.

GURIOSIDADES

El salmón navega con una velocidad de tres kilómetros y medio por hora.

Carlos Darwin calculaba que en cada hectárea de tierra dedicada a pasto hay 12.000 gusanos.

Por término medio hay navegando en los mares del mundo medio millón de personas continuamente.

Los chinos soportan mejor que ninguna otra raza el cambio de clima.

Cuéntanse varios casos en que la fricción de las ramas de un árbol, por consecuencia del aire o de otra causa cualquiera ha producido una llama que le ha incendiado y destruído; y

se asegura que en la isla de Ceylán existe una especie de árbol que se incendia espontáneamente, sin que todavía se haya podido averiguar la causa.

Las abejas vuelan con una velocidad veinte por ciento mayor que las palomas.

Los trenes de Noruega son los más baratos del mundo.

Las plumas buenas de avestruz se venden a más de 2.000 pesetas el kilogramo.

El bambú rara vez florece antes de los treinta años.

Concurso de cuentos infantiles

EL DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA

Cristóbal Colón, protegido por los Reyes Católicos, se embarcó en el puerto de Palos (Huelva), y después de tres meses de viaje descubrió el Nuevo Mundo o tierra americana, el 12 de octubre de 1492, de cuya tierra tomó posesión en nombre de España.

Colón, natural de Génova (Italia), tuvo la idea de descubrir un camino corto para llegar a la India, habitada por salvajes, que se convertirían al cristianismo, y abundante en riqueza, que convenía explotar.

Pidió auxilio a Génova y a reyes de otros países, y, por fin, lo logró de los Reyes Católicos.

Al cuarto viaje, Colón fué encadenado y conducido a España.

REMEDIOS CUBILLA
Tormos, 26-9-1930.

Cupón núm. 4
para el envío de un trabajo literario.

CORRESPONDENCIA

JESUS ARNAL. Castejón de Arbañés.—Entra en turno.

AURELIO LOPEZ. Lobera de Onzella.—Bien. Irá.

TRINIDAD MOYA. Villarroya de la Sierra.—Igual.

ADOLFO COLAS. Caraceniella (Cuenca).—Está bien. Le falta un poco de movilidad al dibujo.

MANUEL LOZANO. La Almunia.—No te digo nada para que no se enteren, pero irá.

J. SANZ.—No sirve. La estrella sí.

VICENTE MILLAN.— Está bien, pero, francamente, me he vuelto loco pensando cómo puede sostenerse la vela de tu barco.

JOSE MARIA GOMEZ ALONSO, LUISA, EMILIO Y CONSUELO LAHUERTA, A. SANCHEZ, A. SAENZ, RAFAEL SANCHEZ, L. BENAVIDES, GASPAR RANERA, ALBERTO RANERA, ANTONIO ESTEBAN.—Están todos muy bien. Saldrán.

FELIX IRIGOYEN. Villalengua.—Esta parejita se va a hacer más popular que "Cagancho". De todos modos irá.

VUESTRO SECRETARIO

El amuleto de Guillermo II

Guillermo II posee un amuleto que le regaló el sultán de Turquía una vez que estuvo enfermo.

Consiste en un rosario de nueve piedras del tamaño de una avellana, cada una de las cuales lleva una inscripción del Corán, que ha sido rezado ante la piedra por un derviche.

El regalo llegó a manos del emperador con una carta asegurándole que si llevaba consigo el amuleto se curaría inmediatamente.

Cupón núm. 4
para el envío de una sombra chinesca.

GELSA Y SU PUENTE

El sueño hecha realidad

Sólo los pueblos ribereños conocen lo que para su economía supone un río interpuesto entre sus tierras y los centros de consumo.

En tiempo de recolección, cuando

vidadizo ni soberbio el corazón del hombre bueno. Se acordó del sueño de Gelsa y lo hizo realidad.

Comenzó la obra hace unos pocos años y los viejos, que vieron con los

ojos preñados de lágrimas colocar la primera piedra, pedían diariamente a Dios que conservara sus vidas

haya engalanado en este día de máximo regocijo para Gelsa.

La misa de terno en la parroquia

revistió extraordinaria solemnidad. En la plaza, la notable banda de Aguarón, agrupación musical tan envidiada por muchos pueblos aragoneses, dió un concierto.

En el local de la escuela de párvulos Gelsa obsequia a las autoridades y representaciones que asistieron al acto con un espléndido banquete. Ocupan la presidencia el alcalde, don Francisco Castellón; el general Mayandía, el diputado señor

arobispo; los ingenieros señores Montalvo, Ducay y Camón, este último autor y director del puente, admirable obra de ingeniería, ligero, elegante, justo; alcaldes de Quinto y Velilla de Ebro; párrocos de Quinto, Velilla y Borja; capitán de la Guardia civil, señor Torres; Ayuntamiento en pleno de Gelsa; notario de Pina, secretario de Quinto, secretario y juez municipal de Gelsa; médicos de la localidad, señores Oje-



El general Mayandía y el diputado señor Iñigo con un grupo de bellísimas señoritas de Gelsa.



Un grupo de lindas señoritas de Gelsa.

los carros cargados de fruto van a las fábricas o a los almacenes situados en localidades de la ribera contraria, el paso de la barca, pesado y costoso, les hace mirar el río sin puente pensando que ellos están continuamente construyendo uno que la corriente se lo lleva: un puente de pata con lo que por pasar la corriente pagan, con lo que por cruzarla en el medio más primitivo y dificultoso pierden...

Y hay muchos pueblos en esas condiciones, pueblos ricos, de vegas extraordinariamente productivas, pero sobre los que ha pesado y pesa la necesidad de un puente que los comunique rápidamente con la otra orilla.

De Zaragoza a Caspe, hasta hace bien poco, no había un solo puente, y en las dos márgenes del Ebro, el río padre, el río caudaloso, existen numerosos pueblos de pintoresca huerta que han de menester de esa construcción salvadora.

Entre ellos uno, la villa de Gelsa, tenía su sueño, un sueño de hace infinidad de años tal vez desde aquellos en que desapareciera la obra romana que unos desmoronados machones denuncian en la orilla de sus huertas. El sueño era ver elevarse un puente sobre su río engendradora de fertilidades, un puente que abrazase las vegas de Gelsa y Quinto, uniendo las dos localidades y las dos riberas.

El sueño pasó de generación a generación sin ser más que eso: un sueño.

Pero un día pasó por aquellas tierras un hombre de buena voluntad, amante de los pueblos rurales, de los de vida clara y sencilla, de los que dan mucho y piden poco, y el hombre de buena voluntad, Leopoldo Romeo, recogió el sueño y quiso convertirlo en realidad... La vida, que dispone siempre de las voluntades y de los hombres, hizo que la realidad no fuese más que un proyecto. Pasaron años y por aquellas tierras cruzó otro hombre bueno, conocedor de nuestros campos, amante de ellos, lamentador de sus dificultades — el general Mayandía, entonces coronel — y sintió en aquellas feracísimas huertas la honda pena del deshecho sueño de Gelsa.

Pero, como en los cuentos de hadas, el coronel que un día reposara de unas maniobras bajo la sombra tenue de los melocotoneros de rica pulpa que crecen en las huertas de la romana Gelsa, llegó muy alto, tanto que los buenos gelsanos ya lo creyeron olvidado de su sueño. Mas no fué así. Las alturas no tornaron ol-



El alcalde de Gelsa, con los ancianos de la localidad que asistieron a la inauguración del puente.

ojos preñados de lágrimas colocar la primera piedra, pedían diariamente a Dios que conservara sus vidas

haya engalanado en este día de máximo regocijo para Gelsa.

La misa de terno en la parroquia

Iñigo, representando a la corporación provincial; el párroco de Gelsa, que ostenta la representación del

ALMACENES DE TEJIDOS MAZON

CERDAN, número 38

SECCION DE SASTRERIA

¡¡¡LA CASA MAS POTENTE DE ARAGON!!!

Acumuladora de grandes existencias en géneros para abrigos de señora, terciopelos, pañería, lanería, artículos blancos y negros, mantas de lana y algodón, mantones, toquillas, bufandas, etc., etc.

¡¡¡OFERTAS DE OCASION!!!

Corte de abrigo para señora, 140 x 250, gamuza mezclitas	8'75 Ptas.
» » » » » » » gamuza cheviot	17'50 »
» » » » » » » gamuza Pirineo extra	21'25 »
» » » » » » » tejido cheviot inglés	22'50 »

En todas las calidades presentamos más de mil dibujos. A todo comprador de un corte de abrigo se le regalará un corte de bata de rico pañete estampado (3 metros).

TODOS LOS DIAS VENTA DE RETALES

da y Candado; farmacéutico, señor García Sáinz, y otros.

Al final hubo brindis sinceros y entusiastas, hablaron mucho los comensales y se recordó a Leopoldo Romeo y a Lorenzo Pardo, y se aplaudió, hasta lograr emocionarlo, al general Mayandía.

El alcalde de Gelsa habló de agradecimientos, virtud característica de Gelsa; pero no necesitaba manifestarlo: la villa entera era en aquellos momentos una vibración general de esa virtud.

El puente está hecho, el sueño realizado. Ayer Gelsa vivió el día más feliz de su moderna historia.

E. A.

ANUNCIOS OFICIALES

SUBASTA

El día 27 del actual, a las once horas, y en la Notaría de don José María Laguna Azorín, se venderá en pública subasta una casa sita en Patriz, calle del Carmen, número 20, por el precio y con arreglo a las condiciones que se hallan de manifiesto en dicha oficina.

HOTEL PRINCIPE

Restaurant de primer orden

Menú para hoy, domingo

- Entremeses variados.
- Huevos Beray.
- Perdices a la catalana.
- Langostinos salsa rabigot.
- Entrecot grillé.
- Patatas Annas.
- Helado: Crema a la vainilla.
- Quesos y frutas.

Cubierto, cinco pesetas.

Pensión completa, desde diez pesetas.

English spoken. - On parle français.

Independencia, 21 - Teléfono 28-80

CLINICA ORTOPEDICA E. BAEZA

Aparatos Ortopédicos para

HERNIADOS

Brazos y piernas artificiales

Corsés Ortopédicos

Desviaciones de pies y piernas

Consulta: 12-2 y 5-7 horas

Plaza del Pilar, 17, 18 y 19-Zaragoza

TINTORERIA IMPERIAL A VAPOR

COLORES DE MODA ~ LIMPIEZA EN SECO ~ LUTOS EN EL DIA ~ Despachos: MENDEZ NUÑEZ, 16 y DON JIMEI, 45

Cinema España

Avenida de Madrid, 145 (Delicias)

Teléfono 4421

Hoy estreno de la interesante película PARAMOUNT

EL PASO DEL OCASO

Drama del Oeste, por Jack Holt y Nora Lane.

Sesiones tarde y noche.

VIDA AGRICOLA

Mercados nacionales

TRIGOS

Contra lo que se creía en la semana anterior, en la actual ha experimentado una reacción el mercado de trigos corrientes, hasta el extremo de haber mejorado su cotización.

No se conoce causa alguna que haya determinado esta variación. Se cree obedece a un movimiento general de especulación en granos, pues otro motivo no puede alegarse.

En la semana actual se ha operado con trigos corrientes del país a 47'75 pesetas los 100 kilos, en estaciones limítrofes. Los de igual clase de la provincia de Huesca se han realizado en esta plaza alrededor del precio indicado. Además se han efectuado bastantes transacciones.

En lo relativo a trigos de fuerza, escasa es la variación que ha experimentado el mercado. Se adquieren cuantas partidas son ofrecidas, a los precios anteriores que ofrecen cada día mayor firmeza. Se han pagado alrededor de las 52 pesetas por 100 kilos, en origen, los de monte de Lérida y algo más de las 53 pesetas, en iguales condiciones y por el citado peso, los de fuerza de Aragón.

La tendencia del negocio es sostenida, con ligera inclinación a la mejora de precios.

HARINAS

Ninguna novedad acusa el mercado de harinas en la semana actual. Todo permanece en igual situación.

Sigue la demanda de harinas de fuerza, mientras que las corrientes tienen muy poca aceptación. No ha influido en este mercado lo que se observa en los trigos corrientes, pues la mayor solicitud de éstos no se ha traducido en aumento de operaciones con las harinas de clase inferior.

Sin embargo, como la producción no es numerosa, la oferta, con sus constantes actuaciones, consigue dar salida a las existencias. La producción de harinas de fuerza se coloca sin necesidad de ofrecer.

Los precios permanecen inalterables, siendo los siguientes: Harinas de fuerza, a 71 pesetas; primeras, corrientes, panificables, a 65; y terceras, sobre 48. Precios todos por 100 kilos, con envase, sobre estación o en domicilio comprador en la plaza.

SALVADOS

Algunas más operaciones, pero no muchas más, se vienen haciendo en esta semana con los residuos de fabricación. Ha tenido una ligera influencia en este mercado la reacción experimentada por los granos destinados a piensos.

La mayor venta de salvados ha servido para que los fabricantes sostengan los precios anteriores, que toman nuevamente estado real, pues comenzaba la cotización a ser simplemente nominal, por las concesiones que se venían haciendo, con tal de ir dando salida a las numerosas disponibilidades.

La cotización actual de salvados, con carácter de realidad, es la siguiente: Harina cuarta para pienso, llamada en Aragón cabezuela, sobre 15 pesetas los 60 kilos, con envase; cabezuela, conocida en Aragón por menudillo, alrededor de 6 pesetas los 160 litros, sin envase; y salvado hoja, sobre 5 pesetas, también los 160 litros, sin envase.

GRANOS PARA PIENSOS

Los granos para piensos en general ofrecen bastante actividad en el mercado y con ella la consiguiente mejora de precios. De esta regla general quedan exceptuadas las habas, cuyas disponibilidades no son muchas, y a pesar de ello, su precio solamente se sostiene con bastante dificultad.

Se ha operado bastante con cebadas y la actividad es grande con avenas y con maíz, especialmente con este último grano, pues a la abundancia de vendedores, por efecto de la recolección actual, responde la demanda, solicitando reiteradamente partidas.

Las cebadas han conseguido una mejora de precio de 1'50 pesetas por 100 kilos; las avenas han mejorado, por igual peso, en 3 pesetas; y el maíz 1'50 pesetas, por el mismo peso.

Actualmente se cotizan todos estos artículos: Cebadas, a 30'50 pesetas; avenas, a 31; habas, a 46'25; y maíz, a 35'50. Precios todos por 100 kilos, sin envase, en plaza. A última hora los vendedores de maíz pretenden ya las 36 pesetas en las citadas condiciones, no siendo difícil consigan su deseo.

CARNES

Concurrieron más de 16.000 cabezas a la feria mensual de ganado lanar, realizándose muchas transacciones para las comarcas de Seo de Urgel, Solsona y Manresa. También se verificaron bastantes operaciones para Igualada.

Las características del mercado de carnes son las siguientes:

Precio del kilogramo, en canal, en el matadero: Buey y vaca, 2'80 pesetas; ternera, 3'80; oveja, 3'50; carnero, 3'50; cordero, 3'75, y cabrito, 4'50.

Al detall, se vende: Buey y vaca: con hueso, 2'50; sin hueso, 3'50; sin hueso, fina, 4. Ternera: con hueso, 3'75; sin hueso, 4'50; sin hueso, fina, 5'50. Oveja: cuello, pecho, falda y espalda, 2'75; pierna y riñonada, 3'50; costillas y chuletas, 4'00. Carnero: cuello, pecho, falda y espalda, 3'00; pierna y riñonada, 3'50; costillas y chuletas, 4'00. Cordero y cabrito: cuello, pecho, falda y espalda, 3'50; pierna y riñonada, 4'00; costillas y chuletas, 5'50. Tocino: lomo, de 6 a 6'25; longaniza y butifarra blanca, corriente, de 5 a 5'25; tocino magro, 4'25; lengua, hígado y riñones, 3'50; tocino blanco y butifarra negra, de 2'75 a 3; manteca en rama, 3'50 cabeza y espínazo, 2'25; patas, 2'75; huesos pelados, 0'50.

ACEITES

Hay una gran paralización en el mercado aceitero, que ha determina-

do una baja en los precios, si bien no ha tenido realidad más que en las clases corrientes, por las únicas en las que se opera por ahora. No se conocen transacciones con clases superiores, por lo cual tiene carácter nominal cuanto sobre ellas se diga. Además las disponibilidades no son muchas, ciertamente.

Se ha adquirido en esta semana una partida de regular importancia, clases corrientes, por ser las únicas en los 100 kilos. En las demás clases se cree que se operaría por debajo de las 220 pesetas en aceites selectos, extrafinos, Borjas-Urgel-Garrigas y de 205 a 210 en aceites finos. Los corrientes señalan precios de 170 a 180 pesetas. Todas las cotizaciones se entienden por 100 kilos.

IMPRESION AGRICOLA

Una tormenta, formidable por cierto, ha dejado caer abundante caudal de agua sobre las tierras. Pero fué, al fin y al cabo, agua de tormenta, que en su mayoría se pierde para las tierras, no como la de temporal, que se aprovecha en su totalidad. Además causó bastantes daños en las huertas y campos, al producir el desbordamiento de los ríos.

En esta semana los terrenos aparecen con bastante humedad, pero no la necesaria en los secanos para que la siembra de cereales se lleve a efecto en las mejores condiciones. Es necesario que nueva lluvia, menuda, pero lenta y constante caiga sobre las tierras para dejarlas en las apetecidas condiciones para la siembra.

El torrente de la tormenta sirvió, por lo menos, para refrescar las superficies y remover la corteza de las tierras, endurecida por la sequía.

Para los olivos el agua de la tormenta fué de inmensos resultados. Se limpiaron las hojas y los frutos sazonan en condiciones excelentes.

GIMENO EGEA

Lérida, 24 de octubre de 1930.

Mercados regionales

SITUACION AGRICOLA

Por fin vino la lluvia que con tanta ansiedad era esperada. El temporal de aguas fué general en la región, pero con desigualdades de cantidad. En unas zonas llegó a pasar la labor y en otras muy contiguas escasamente caló cuatro dedos. Se vió claramente que el temporal era una sucesión de nublados tormentosos que no repartieron por igual en todos los sitios la carga de agua de que iban provistos.

Todavía, para efectuar una buena siembra de cereales en nuestros montes, es poca el agua caída. El tiempo, afortunadamente, sigue con tendencia a la lluvia; pero nos hizo temer el miércoles de esta semana que se alejase aquella tendencia, ya que tuvimos un día con viento fuerte.

TRIGOS

En los mercados de la región se observa una mayor firmeza en los precios y más facilidad de ventas que en la semana anterior. Creemos que esto tiene por causa el hecho de haber disminuido la oferta, debido a que los labradores están en plena faena de siembra, aprovechando las lluvias últimas, y no se preocupan de efectuar ventas, máxime cuando realizarán parte de sus cosechas para cubrir necesidades perentorias. En los mercados del litoral también se observa este mismo fenómeno, estando la demanda compradora mejor dispuesta que días atrás. En cuanto a precios se nota una ligera reacción, y, aunque poco, han mejorado.

Se cotizan por los precios siguientes:

Catalán primera, monte, de 52 a 53 pesetas los 100 kilos; idem segunda, idem, de 48 a 51; hembrillas, idem, de 49 a 50; Huertas, superiores, para simiente, de 48 a 51; idem corrientes, de 45 a 45'50; bastos, monte, de 42 a 43.

HARINAS Y SALVADOS

En este apartado poco tenemos que añadir a lo dicho en las semanas anteriores. Solamente que en los residuos o salvados se nota mayor animación en la salida, con una pequeña mejora en los precios.

Las cotizaciones son:

Harina primera, fuerte, de 68 a 70 pesetas los 100 kilos; idem primera, entrefuerte, de 64 a 65; idem primera, blanca, de 62 a 63; idem segunda, de la fuerte, de 44 a 46; idem segunda, de la blanca, de 42 a 43; idem terceras, pienso, de 23 a 25 pesetas los 60 kilos; cabezuela, de 15'50 a 16'50 pesetas los 60 idem; menudillo, de 7'50 a 7'75 pesetas los 35 idem; salvado tástara, de 6'50 a 6'25 los 25 idem.

GRANOS PARA PIENSO

La característica en la semana actual de estos granos es la calma. No consiguen moverse, ni hay medio de exportar a provincias los sobrantes de la cosecha, por la nivelación de los precios que existe en los mercados de la nación. Los transportes imposibilitan su movimiento, operándose únicamente para cubrir nuestras propias necesidades. Por las causas expuestas en la sección de los trigos dan éstos la sensación de una mayor venta, pero es porque ha disminuido la oferta. De todos estos granos el que mayor movimiento tiene y el que más nerviosidad acusa en los precios es el maíz. La semana pasada cotizó Lérida (plaza que más abastece nuestros mercados) hasta 35 pesetas los 100 kilos, siguiendo en alza hasta conseguir las 37 pesetas a principio de la actual, volviendo a decaer rápidamente a consecuencia de haber bajado en Barcelona 2 y media pesetas el maíz extranjero.

Las cotizaciones más corrientes son:

Maíz país, de 38 a 39 pesetas los 100 kilos; cebadas para simiente, de 33 a 35; idem recias, de 30 a 31; idem delgadas, de 26 a 27; avenas, de 27 a 28; centeno, de 30 a 31;

habas, de 43 a 45; lenteja negra, de 40 a 41; yeros, de 38 a 39; veza para simiente, de 48 a 50; idem para pienso, de 44 a 46.

VINOS Y ALCOHOLES

Nos encontramos en las postrimerías de la vendimia, cotizándose la uva en las pocas zonas en que queda algo por recoger, como son Tosos, Villanueva del Huerva, etc., a 25 pesetas los 100 kilos.

Acercas de los vinos diremos—recogiendo las impresiones recibidas—que el mercado lo tenemos completamente parado, por cuanto estamos en unos momentos de expectación y de verdadera angustia. Menos mal que casi puede decirse que el ochenta por ciento del vino añejo y de la cosecha actual está en poder de los comerciantes. Esto hará que la seriedad se imponga, pues con lo impresionables que, por lo general, son nuestros viticultores, asusta pensar hasta qué punto podríamos llegar en una baja si las existencias estuvieran en las bodegas de éstos. Siendo tan propicios los instantes para la alarma, nos hubiera llevado a una gran bancarrota en los precios.

La comisión hispano-francesa, como ya estarán nuestros lectores enterados (por cuanto la Prensa lo ha traído estos días), ha suspendido sus trabajos por unos días. Esto da un lapso de tiempo que bien podrían aprovechar los productores y exportadores para una nueva campaña en pro de sus intereses, que, en fin de cuentas, son también los de la nación. Bien orientada, indudablemente había de reforzar muy mucho la posición de defensa de los señores que forman parte de la comisión española, por cuanto harían ver a la francesa que existía un gran sector del pueblo español que estaba dispuesto a que en el intercambio comercial no quedara menoscabado el interés español.

Como decimos, el mercado se ha quedado completamente paralizado, sin que podamos por esto registrar en esta reseña precios. Sabemos que Mancha cotiza a pesetas 2'60 grado y hectolitro, pero es completamente nominal, ya que no tiene realidad, por cuanto en las plazas consumidoras del Norte, especialmente en Bilbao, Pasajes, Santander, etc., hace bastantes días que no se han hecho operaciones.

LANAS

Cerradas las subastas de Londres el mercado busca su orientación en las subastas de Australia, que ahora se realizan, siendo las noticias recibidas pesimistas, pues acusan depresión al hacerse cada nueva venta en baja.

Hasta ahora esa información no se refleja en nuestro mercado, que sigue manteniendo con firmeza los ya conocidos precios, pero persistiendo la lentitud en las operaciones, porque los fabricantes no se arriesgan a hacer más compras que las que cubren las necesidades del momento.

V. M.

POTASA

CLORURO-SULFATO

El abono que da

PRODUCCION Y CALIDAD



Potasa Reunidas S.A.
Apartado 4073
Madrid

Talleres Electromecánicos

Reparación de maquinaria eléctrica y mecánica

Montaje, reparación y conservación de ascensores

JOAQUIN GUIRAL
San Jorge, 6 y 8 ZARAGOZA

abonad los cereales con cianamida



¿A los ciclistas?

La antigua y acreditada Casa Fabián ofrece a sus clientes los nuevos locales de su propiedad, donde ha instalado los talleres de bicicletas

Calle de la Verónica, 25

Herniados

Se acabó el sufrir para vosotros. Ahora que podéis debéis curaros

El alivio instantáneo y rápida curación de vuestros males es un hecho consumado. Después de treinta años de constantes y profundos estudios la tan conocida y acreditada "CASA TORRENT" ha concebido y creado una verdadera maravilla ortopédica que llevará la tranquilidad, el sosiego, la salud y el bienestar a todos los hogares. Es una verdadera joya que nadie supera ni superará; es la creación perfecta y dominante que no tiene iguales, que vence siempre cuando todo lo demás fracasa, curando con rapidez pasmosa toda clase de hernias, en ambos sexos y en todas las edades, sin la más pequeña molestia y sin entorpecimientos de ninguna clase. Es el ideal de todos los ideales, que no lleva trabas ni tirantes engorrosos; que se adapta al cuerpo como un guante, haciendo olvidar en el acto que se tiene hernia ni que se lleve aparato. Es la perfección sublimada que deben conocer y usar todos los herniados, hombres, mujeres y niños, para librarse pronto y para siempre de sus traidoras dolencias. En bien de vuestra salud, tengáis poco o mucho mal, vayáis bien o mal cuidados, llevéis o no ya aparatos, todos debéis visitar sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al reputado especialista Sr. TORRENT, quien mediante su notable invento quiere transformaros en seres perfectos y robustos, llenos de vida y salud, como antes de estar quebrados. Acudid, pues, a visitarle, que gustosamente atenderá a cuantos se le presenten en ZARAGOZA y en el HOTEL ORIENTE (Coso, 13), únicamente el viernes próximo, día 31 del corriente.

NOTAS.—Dicho especialista estará en Huesca el día 30, en el Hotel Petit Fornos; en Calahorra el día 1.º de noviembre, en el Hotel Espinosa, y en Tudela el día 2, en el Hotel Unión.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORA: Fajas medicas y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientos voluminosos, evitar y curar las hernias umbilicales, las relajaciones, los abortos, todos los descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc., etc., conservando siempre la perfecta línea de la juventud.

TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNION, 13, CASA TORRENT.

¡EXITO GRANDIOSO!

Se ha comprobado que nuestra POTENTOSA LIQUIDACION es una realidad, así como también que todos nuestros artículos casi se regalan al público.

Más de 50.000 pieles a precios ridículos.

4.000 abrigos de piel a como los quisieran comprar.

NOTA IMPORTANTE.—Tenemos montados como de costumbre nuestros talleres de peletería para la confección de abrigos y de toda clase de reformas.

LA PARISIEN. ~ Alfonso, 27

M. LACAMBRA LA INGLESA

El constructor más antiguo en la Región.

BRAGUEROS

brazos, piernas, corsés y ortopedia en general. a plazos y al contado.

MIGUEL SERVET, 12. Zaragoza-Tel. 10-57

(Nombre registrado)

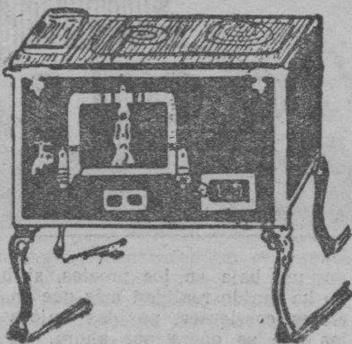
La casa que vende los mejores PRESERVATIVOS de España.

No confundirse

LA INGLESA - VALENZUELA 18

(antes Morería)

Estufas ~ Cocinas Calefacciones



FUMISTERIA MODERNA

Fábrica y almacenes:

Pignatelli, 59 y 60

CLINICA DENTAL
José María Aguado Rosei
ODONTOLOGO
Enfermedades de boca y dientes
PLAZA DEL PILAR, 13, 1.º DCHA.

Ahorrarán

y quedarán satisfechas si tienen sus prendas con los afamados

TINTES IBERIA

que se preparan en Tubos para teñir en caliente, en Bolsitas para teñir en frío y en Pastillas Suprema para teñir indistintamente en caliente o en frío.

ROMEO

SASTRE

Candalija, núm. 8

Fábrica de Muebles

Venta directa del fabricante al consumidor.

Antes de efectuar compras, visite esta casa.

Mesillas, 14 pesetas.

Paseo María Agustín, 23, interior

HERNIADO

Si su hernia es ahora más grande que cuando empezó es que ha sido mal contenida. Una contención defectuosa, además de favorecer el desarrollo de la hernia, puede en todo momento provocar accidentes gravísimos. Está a su alcance evitarlo. No olvide usted que según el Método C. A. BOER es asegurarse contra la estrangulación herniaria y es el camino más científico, más lógico y más seguro para obtener la desaparición definitiva de la hernia. Los aparatos C. A. BOER triunfan donde todos los sistemas han fracasado; lo afirman y prueban miles de personas que deben la salud a los renombrados aparatos C. A. BOER, los cuales reúnen las cualidades imprescindibles y fundamentales en todo tratamiento mecánico de las hernias: Potencia, comodidad, suavidad y eficacia.

BURBAGUENA, a 28 de septiembre de 1930. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Barcelona. — Muy señor mío: He de manifestarle mi agradecimiento, pues estaba sufriendo desde mucho tiempo de dos hernias, casi decidido a operarme; aconsejado por mi médico, usé sus aparatos, encontrando alivio inmediato a pesar de mi dura labor del campo, y en menos de un año, gracias a la excelencia de su Método C. A. BOER, me encuentro completamente curado, resultado que gustoso comunico a todos mis amigos. Su agradecido s. s., FLORENCIO ESTEBAN MARTIN, en BURBAGUENA (Teruel).

BARCELONA, 18 de julio de 1930. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. — Mi distinguido amigo: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de usted y siguiendo su excelente Método he obtenido la curación completa de la hernia de la cual sufría hacía muchos años. Usándolos no tuve molestia alguna. Le doy las más expresivas gracias y pido al Señor que pueda usted continuar haciendo bien a tantos que sufren de hernia. Le autorizo para publicar esta carta. Es de usted atto y agradecido amigo y capellán, q. e. s. m., JOSE VILA-DOMS, Pbro. Plaza de los Angeles, 4, entrio. 1.º, BARCELONA.

Si desde un principio hubiese usted llevado aparatos adecuados, posiblemente hoy no necesitaría usted nada. No espere usted que sea tarde para cuidarse racionalmente. Si cansado de sufrir anhela usted su bienestar, adopte sin demora el Método C. A. BOER, que ofrece al herniado más exigente, por grande que sea su hernia y cualquier esfuerzo que haga en todas las posiciones que necesite usted adoptar, la máxima seguridad. Visite con toda confianza al afamado ortopédico en:

Sangüesa, domingo 26 octubre, Fonda Oronoz.

Tudela, lunes 27 octubre, Hotel Unión.

ZARAGOZA, martes 28 octubre, HOTEL EUROPA.

Un colaborador del señor Boer recibirá en:

Teruel, viernes 24 octubre, Aragón Hotel.

Sigüenza, sábado 25 octubre, Fonda Elías.

Madrid, domingo 26 y lunes 27, Hotel Inglés.

C. A. BOER, Especialista herniario, Pelayo, 60, BARCELONA

ALMACEN DE SANTA ROSA

Carbón fuerte	20 kgs.	5 pta.
" flojo	20 "	4 "
Galleta Asturias	100 "	12 "
Cok Picado	100 "	14 "
Utrillalls	100 "	7'50 "
1 saco herraj	20 "	4 "
1 saco de cisco	20 "	2 "

SE VENDE PINO

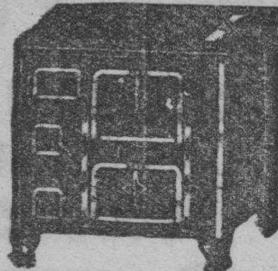
AZOQUE. 125-Teléfono 21-25.

CLINICA MURO

filis — Venéreo — Impotencia
Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral. Zaragoza
Arco de Cinegio

Cocinas con horno, depósito y asados esmaltado de porcelana. desde 50 pts.



Pidan catálogos

Sociedad "Construcciones Errazu"
Plaza Tenorias, 5—Teléfono n.º 3978
ZARAGOZA.

La casa no tiene sucursales

¿CALLOS?

En tres días extirpa totalmente callos y durezas, ojos de gallos y juanetas, el patentado

UNGUENTO MAGICO

Rechazad las imitaciones. En farmacias y droguerías, pesetas 1'60. Por correo, 2 pesetas.

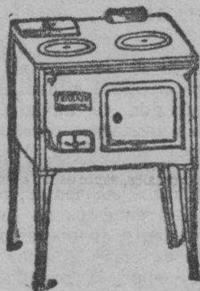
Farmacia Puerto, plaza de San Alfonso, 5. Madrid.

JOYAS

MAS ECONOMICOS

GOYA, 12, Fábrica

PERO NO SE CONFUNDA



Cocinas económicas con depósito de hierro fundido esmaltado. Sólida construcción

Catálogo gratis

Francisco Errazu
San Lorenzo, 22. Telf. 21-12

El mayor peligro del deporte automovilista

suele ser el mareo. El incremento que tomaría este deporte sería mucho mayor si las personas deseadas de disfrutarlo no se mareasen. Pues, bien: hoy se ha conseguido evitar el mareo gracias a la nueva especialidad medicinal: el Ondobil. Basta tomar dos capsulitas de Ondobil veinte o treinta minutos antes de ponerse en marcha para evitar toda manifestación del mareo y hacer el viaje sin molestias y a toda satisfacción. En farmacias.

PIELES

Cuellos-zorros (renards), Estolas, Echarpes, Chaquetas y Abrigos, Pieles de todas clases, últimas novedades.

Precios económicos.

ANDRES GILART

Democracia, 34, pral.—Telf. 22-81.

Se vende una caldera y moldes para la fabricación de jabón.

Lejía "La Perla"
Heroísmo, 13 y 51

ARCAS DE CAUDALES

FICHET

S. A. E.

J. A. Carrión - San Miguel, 23

ORTOPEDIA

PRESERVATIVOS

PLAZA SAN ROQUE, núm. 1

junto a Valenzuela,

Muchas veces
EL NEGOCIO ESTA EN EL ACIERTO DE COMPRAR Y NO EN LA VENTA
Pidiéndonos una oferta que le inducirá a hacer la primera compra, se dará prácticamente cuenta de ello

Precios de fábrica para revendedores

LA REINA DE LAS TINTAS

ALMACEN DE PAPELERIA Y OBJETOS DE ESCRITORIO
TORRE NUEVA, 16, 18, 20 TELEFONO 33-60. ZARAGOZA

¿QUIERE EL MEJOR APARATO DE RADIO?

Compre el maravilloso

PHILIPS 2511

Es lo mejor.

Demostraciones gratis.

M. GARCIA ALONSO. ~ Azoque, 10 y 12.-Zaragoza.-Tel. 3603



Sencillo
Potente
Elegante
Garantizado
Facilidades de pago

HERNIAS (¿Cómo pueden curarse?) Nos dirigimos al público inteligente y decimos:

1.º Que hay un procedimiento eficaz para esa curación, y consiste (los más insignes autores así lo reconocen) en contener la hernia total y permanentemente. Esto se logra con un aparato que, como el nuestro, tenga los mecanismos para fijarlo y adaptarlo, acomodados de propósito a las particularidades de ella, lo cual es cosa bien contraria de los bragueros o vendajes corrientes.

2.º Que por lo mismo que es indispensable construirlos para cada caso, hay necesidad de ver previamente al herniado, sin cuya condición no podemos servir en conciencia a nadie, sean cualesquiera los datos que nos den.

3.º Que ponemos a la disposición de quien desee comprobarlos innumerables testimonios de curaciones obtenidas en los treinta y tres años que llevamos aplicando nuestro sistema, distinto, en su parte esencial, de cuantos se conocen.

4.º Que garantizamos aquella perfecta contención en todos los casos, por gravísimos que sean, incluso en las hernias que, habiendo sido operadas, se han reproducido después, haciéndose más voluminosas. Sobre la seguridad de este éxito aceptamos los encargos y nos comprometemos con nuestros clientes.

Y, por último, que para dar facilidades a las personas de modesta posición les concedemos que vayan pagando nuestros trabajos en varios meses. Es esta otra nueva demostración de buena fe, acerca de la cual debieran reflexionar todos.

Caída del estómago Aparatos hipogástricos (de nuestra invención) para corregir esta dolencia.

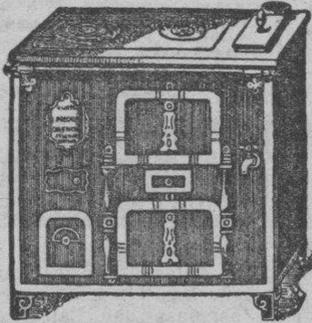
Son de compresión elástica y rotatoria, susceptible de ser desarrollada por grados, en la dirección y en el punto fijo que el médico prescriba, propiedades esencialísimas que no reúnen las fajas ni los cinturones.

GABINETE ORTOPÉDICO de Jerónimo Farre Horas de 11 a 1 y de 4 a 6

Avda. Conde de Peñalver, 19 (Gran Vía, entrada por Víctor Hugo), Madrid
En ZARAGOZA, HOTEL EL SOL, fijamente el día 25 y la mañana del día 26 del actual mes de octubre.

S. A. C. PREGKLER

Azoque, 108 Zaragoza



COCINAS ECONOMICAS

Todos los modelos.-Construcción sólida

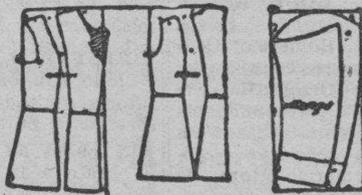
ACADEMIA

CENTRAL DE CORTE Y CONFECCION

inventora Pilar Ferrer

Profesora doña Antonia Clemente

En esta acreditada Academia, en donde se da la enseñanza más completa por la exactitud del corte y esmerada confección, toda alumna puede cortar y confeccionar desde el primer día, imponiéndose en la montura de toda clase de prendas y adquiriendo gusto en adornarlas.



SAN MIGUEL, número 14, tercero

Clases para obreras, de 6 a 8 tarde. Particulares especiales para el estudio de profesoras en este arte

TORNO

Se desea adquirir para hierro, de un metro entre puntos, y que se halle en buen estado.

Dirigirse con oferta por escrito a LA ZARAGOZANA, S. A. Fábrica de Cervezas

Apartado de Correos núm. 61

FABRICA DE BOMBAS

para toda clase de elevaciones, riegos minas, incendios, fábricas, etcétera, etcétera.

Entrega rápida

Maquinaria y reparaciones eléctricas.-Motores de todas clases.

LUZ Y FUERZA

Avenida Madrid, 193-195

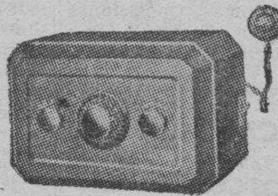
TELÉFONO 4.075.-APARTADO 254

ZARAGOZA

RADIO NORA

ULTIMAS NOVEDADES

1930 - 31



¿Es usted aficionado a la música?

Puede usted oír los conciertos de las principales estaciones emisoras europeas, adquiriendo un aparato NORA enchufable a la corriente alterna, de máxima pureza y selectividad, por el increíble precio de pesetas 369. Solicite una demostración en casa de los agentes exclusivos para la región:

GIMENO y ALONSO. - Independencia, 20-Teléf. 23 - 15-Zaragoza

TRANSPORTES "LA ARAGONESA"

Traslado de muebles dentro y fuera de la capital en auto-capitonés VDA. DE A. AGUADO. -- Manifestación, 71 y 73

TINTORERIA ESPAÑOLA

Trabajos perfeccionados sobre toda clase de prendas. Teñido a todos colores. Limpieza en seco. Rapidez en lutos Trajes, abrigos y trincheras: limpieza, de 5 a 6 pesetas. Id., id. id.: teñidos, de 9 a 10 pesetas. Vestidos y abrigos de señora: limpieza o teñido, desde 5 ptas
DESPACHO: ESTEBANES, 12 - TALLERES ANON, 3

Exposición de artículos de alabastro

Aparatos de luz de todas clases desde 9'95 en adelante.

Durante este mes de octubre, grandes rebajas de precios.

San Miguel, 23 (tienda)

Teléfono número 17-14

El Banco Hipotecario de España

Hace préstamos, que convienen principalmente:

- 1.º **A los labradores:** porque pueden mejorar sus fincas y convertir a ser posible en regadío las que tengan de secano
- 2.º **A los propietarios de solares:** ya que disponiendo de parte del dinero para las obras que proyectan, pueden conseguir del Banco Hipotecario, en condiciones inmejorables, el resto del dinero que necesiten para realizar el proyecto.
- 3.º **A los propietarios de casas antiguas:** porque es un buen negocio el reformarlas. ya que se aumenta enormemente la renta, y los intereses se pagan fácilmente con una parte del aumento de las rentas.
- 4.º **A los compradores de fincas:** en aquellos casos que tienen una parte del valor de la compra cuyo resto podrá conseguirse del Banco.
- 5.º **A los que tengan hipotecadas sus fincas** con particulares, o vendidas a carta de gracia puesto que el Banco les da un plazo de pago sin agobio pudiendo amortizar a su comodidad y además SIN PAGAR CONTRIBUCION DE UTILIDADES.

Pida usted los impresos gratuitos por los cuales conocerá todos los detalles de las operaciones con el

Banco Hipotecario de España

Dirijase a la

AGENCIA ARMISEN

Alfonso I, núm. 12.-ZARAGOZA.-Teléf. 45-51

Sección de anuncios económicos

OFERTAS Y DEMANDAS

{ hasta 25 palabras, 3 días, 1 RES Ptas. (Incluido el timbre.
Por cada palabra más, diez céntimos por día.

ARRIENDOS

ARRIENDO piso nuevo, próximo plaza Aragón, amplias habitaciones, cocina económica, galerías enristaladas, timbres, lavadero, sol todo el día, 100 pesetas. Doctor Casas, 12, entresuelo derecha.

SE ALQUILA bonito piso en Agustina de Aragón, número 57. La portera dará razón.

HIERBAS. Se arriendan dos corralizas juntas, propias para ganado lanar, limpias y con agua abundante y corriente, en término de Artajona. Dirigirse a don Rafael Huarce, en Artajona.

ARRIENDO buena habitación y corral, en 35 pesetas. Arboleda, detrás Fábrica de Lanas (Arrabal).

EN LA PLAZA de Lanuza se arrienda planta baja, propia para oficina de trabajo manual, peluquería o cosa análoga. Informes, Estébanes, 9 triplicado, principal.

COLOCACIONES

SE NECESITA dependiente molinero, práctico en piedras, que sepa guiar carro. Dirigirse a José Pérez Gelsa.

AGENTES de publicidad hacen falta en importante empresa, grandes rendimientos. Dirigirse por escrito al gerente M. P. de Nos, Ramón y Cajal, 73, segundo izquierda.

URGE buen oficial de barbería. Ganará buen sueldo y abundantes propinas. Dirigirse a Manuel Román, barbería, Alagón.

HERRADOR que sepa su obligación, soltero, para interno, se necesita. Dirigirse al veterinario de Ablitas (Navarra). No se forja.

A LOS HERRADORES de la ciudad de Borja: Necesito un buen dependiente. e igual traspasaría el herraje, que se ponen 8.000 herraduras. Dirigirse a don Isidro Blanc, inspector municipal veterinario.

SE NECESITAN oficiales para trincheras. Sastrería Gimeno. Independencia 31, principal.

SE NECESITA ama seca o mujer que esté acostumbrada a cuidar niños. Independencia, 8, principal derecha.

TORNERO montador mecánico falta con buenas referencias en la fábrica, Goya, 12.

OFREZCO labor de ganchillo en lana y seda. Quehacer todo el año. San Pablo, 39, tercero derecha.

PARA MATRIMONIO se necesita muchacha formal que sepa muy bien de cocina. Razón, Mártires, 1. Lotería.

VACANTE sacristán y director de banda de música del barrio de Juslibol (Zaragoza). El solicitante, a ser posible, tenga algún oficio o retirado militar. Informarse del cura párroco.

OFRECESE chófer para la capital, módicas pretensiones e inmejorables informes. Aguardadores, 15, segundo, darán razón.

MUCHACHA para todo, con excelentes informes se necesita. Será bien retribuida. Manifestación, 69, tercero.

RADIO PHILIPS: Aparatos enchufables a la corriente y altavoces desde 95 pesetas, en "Foto Palacio", Coso, 87, teléfono 2.324, junto al estanco. Combinación de fono y radio en altavoz.

EXCLUSIVA publicidad desea plantilla agentes productores. Sueldo, 150 pesetas; comisión, 20 por 100, pagados en el acto. Exigese práctica. Abstenerse nulidades. Doctor Casas, 12, entresuelo derecha. De once a doce.

CORREDORAS: Se necesitan aptas. Madame X. Plaza Constitución, 4. Presentarse de nueve a diez mañana y de tres a cuatro tarde.

SE OFRECE chófer joven, entendiendo mecánica, para camión, camioneta o coche particular. Prudencio, 37, portería.

HACE FALTA buen mecánico, que sepa reparar toda clase de automóviles. Se preferirá sea soltero y tenga carnet de primera clase. Dirigirse por escrito al Garage Charlez. Alagón.

DEPENDIENTE ultramarinos se ofrece. Razón, Camino San José, calle de Castelar, número 15.

ENSEÑANZAS

ACADEMIA RIUS, Coso, 140-142. Bachillerato elemental universitario. Horario compatible con clases de Facultades, Instituto. Cursos superiores de idiomas, Oposiciones Ayuntamientos, Comercio, Banca. Mecanografía. Taquigrafía.

10 ANTIGUA DE DIEZ ACADEMIA DE ESTUDIOS COMERCIALES

DIRECTOR: **D. EDUARDO DIEZ**
Contabilidad - Comercio
Mecanografía - Bancos
CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS
Horas: OCHO mañana a DIEZ noche
CLASE DIARIA
ENSEÑANZA PRACTICA INDIVIDUAL
COSO, 25, 2º
TELÉFONO 13-03

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín, Mayor, núm. 57.

CASA CASAJUS GABANES A MEDIDA S. PABLO 2 ESQUINA

MÉTODOS modernos de enseñanza individual. Aulas independientes para señoritas. Clases selectas para personas respetables. Mecanografía, Ortografía, Aritmética 1.ª y reforma letra, 6 pesetas. Contabilidad, 15. Taquigrafía, 10. Correspondencia, 10. Francés, 10. Inglés, 15. Colocación de los alumnos capacitados. Academia Kühnel. Mártires, 1.

MAESTRA primera enseñanza y profesora de francés da lecciones en casa y a domicilio. Informes, Canfranc, 3, cuarto izquierda.

MAESTRO de primera enseñanza, competente profesor de francés, da lecciones particulares a domicilio. Dirigirse por escrito a G. Alegre, Boggierno, núm. 66, segundo.

ACADEMIA RODRIGO. Coso, 33, segundo (plaza Constitución). Comercio. Contabilidad. Bancos. Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes comercio. Horas de clase: ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, Profesor Mercantil. Lema de esta Academia: ¡HECHOS Y NO PALABRAS!

PREPARACION seria y eficaz de matemáticas, ingreso en Bancos, Escritorios, Contabilidad, Cálculos mercantiles, Mecanografía. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, núm 80, principal derecha.

CENTRAL de Corte y Confección Sierra. Enseña dicho arte en un mes, profesorado tres meses. Clases económicas. Venta Método Sierra para aprender sola. Manifestación, número 82.

PREPARACION para Bachiller, Magisterio, Comercio, leuada por maestra superior y profesor mercantil. Clases particulares: Contabilidad. Taquigrafía. Caligrafía. Coso, 210, primero, centro.

FINCAS

PRESTAMOS hipotecarios en todo Aragón, largo plazo, interés limitado. Rufas, 8. Informadora Zaragoza.

EN EJEJA de los Caballeros, junto a la Plaza, véndese casa, con gran local para industria o tienda. Se puede disponer en el momento de comprarla. Tratar, don Miguel Franca, en Ejeja.

"RAFAGA" 1930 (La mejor del mundo)

Exposición y ventas:
BLAS LATRE
COSO, 134-ZARAGOZA



Antes de comprar su bicicleta, vea el nuevo modelo «RAFAGA» baño aceite, engrase automático a la cadena, radios inoxidables y otras varias novedades; supera a todas las marcas conocidas hasta la fecha.

ALMACENES DE TEJIDOS LA CAMPANA DE ORO

Alfonso I, número 41. ~ Zaragoza

Esta es la dirección que debe de tomar todo aquél que tenga que adquirir tejidos de las mejores calidades, pues la experiencia de cuarenta años de existencia de estos Almacenes han creado una selecta clientela, que huyendo de propagandas inverosímiles siempre prefieren los artículos de marcas y procedencias acreditadas que son base del prestigio de los tejidos que se adquieren en

LA CAMPANA DE ORO

VENDEMOS casa 19.000 pesetas; otra, 21.000, 25.000, 28.000, 36.000, 55.000 y pesetas 60.000, varias torres. Bolsa de la Propiedad. Méndez Núñez, 35. Teléfono 1505.

VENDO casa plaza San Pablo, 26.000 pesetas. Vendo hotel de recreo en Torrero, junto a tranvía, con todas comodidades, cuartos de baño, garages, terrazas, mucha huerta, 105.000 pesetas. Zabala, 2, tienda. Teléfono 27-04.

PROPIETARIOS. Si queréis vender vuestras fincas os proporcionará compradores la Bolsa de la Propiedad. Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 1505.

VENDO casa próximo calle San Gil, en 55.000 pesetas. Renta mensual 500 pesetas. La Peninsular, San Blas, 7 y 9. Teléfono 2341.

VENDO dos casas céntricas 16.000 pesetas cada una. Rentan 150 pesetas mensuales. Otras dos 22.000 y 25.000 pesetas, buenas rentas. Razón, Zabala, 2, tienda. Infante.

URGE VENTA dos parcelas, juntas o por separado, una de tres viviendas y corral; otra huerto con abundantes árboles frutales. Razón, Democracia, 119, principal.

SE VENDEN, a elegir, dos casas seminuevas: una lo mismo se dará a plazos, en Sangüesa (Navarra); calle las Torres, números 12 y 14. Para informes, a Valeriano Ahoiz. Lo mismo se le arrendará un huerto, campo y viña.

HUESPEDES

SE NECESITAN huéspedes para estar como en familia.trato esmerado. Informarán, Armas, 10, segundo izquierda. **DESEO** huéspedes fijos, formales, buen trato, precio módico, buenas y ventiladas habitaciones, baño, calefacción. Rufas, 14 y 16, primero izquierda.

SE DESEAN dos huéspedes fijos para una habitación, con o sin pensión, en casa muy formal. De no reunir buenas condiciones, inútil presentarse Coso, 192, primero (frente a la Universidad).

PARA DOS DE FAMILIA o amigos alquilo dos camas en 30 pesetas, y uno sólo 24, con toda comodidad. Razón, Parra, 20, verdulería.

VIAJEROS Hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, pesetas; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mejoras individuales. Habitaciones soleadas independientes. Plaza Constitución, 3, segundo. Teléfono 2997

HUESPERES: En el mejor sitio de Zaragoza, plaza de la Constitución, 5, tercero derecha, casa particular, se desean tres huéspedes; balcón a la misma plaza.

TRASPASOS

TRASPASO café-cervecería en sitio inmejorable, por no poderlo atender. Se dará baratísimo. Razón, paseo Sagasta, 14.

POR AUSENCIA traspaso ultramarinos, calle céntrica, muchísima clientela, efectuando buenas ventas. Informes, Manuela Sancho, 13, principal, de una a cuatro.

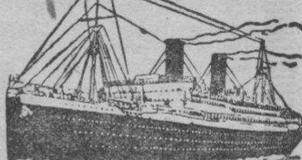
NAVEGACION

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA



SERVICIO rápido de vapores correos para Norte, Centro sud-América, Egipto y Australia. Soliciten folletos ilustrados e itinerarios. Despacho de pasajes de cámara. Agencia Italia América. N. C. I. Plaza de las

S. GENERAL TRANSPORTS MARITIMES



SERVICIO rápido de vapores correos. Salida de Barcelona el 21 de Noviembre para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, el magnífico trasatlántico

"CAMPANA" Sigüente salida el 21 de Diciembre el vapor "FLORIDA" Sale de Valencia el 6 de Noviembre el vapor "ALSINA"

Consignatario en Barcelona, don Juan Salvador Bech. Solicite folletos y pasajes al Agente don Vicente Usón Ibarra, calle Alfonso I, núm. 16. Zaragoza.

COMADRONAS

RAFAELA MUSTIENES, profesora en partos del Hospital provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Terraza, jardín, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Delicias, núm. 4. Teléfono 26-93. Zaragoza.

PERDIDAS

SE RUEGA al que haya encontrado dos ruedas de automóvil en la carretera de Zaragoza a Tudela, lo notifique a Manuel Forcada, de Tudela.

MOTOR de arranque eléctrico de Citroën, 10 HP., extra-
viado población o ronda día
17. Espléndida gratificación a
quien lo manifieste. Taller
Francisco Castillo. Mercedes,
número 11.

VENTAS

SE VENDE gramola de male-
ta marca "Decca", seminue-
va, con varios discos. Razón,
Cuatro de Agosto, núm. 15.
Bar.

SE VENDE una tejería sita en
Carriñena. Estanque alto. In-
formar en, calle de Inglaterra,
30, Delicias. Zaragoza.

SE DESEA adquirir aparato
de cine y gramola con alta-
voz y discos. Ossau, núm. 8.
Círculo.

VENDO puertas de entrada de
casas de habitaciones y co-
cheras, balcones y ventanas,
con o sin reja, buena calidad.
Precios muy baratos por ser
construido en grandes series y
por encargo. San Pablo, 97,
carpintería Miguel Ferrando.

VENDO cañizos, en Cuarte
del Huerva. Fidel Gajón.

SE VENDE plataforma cua-
tro ruedas, en 800 pesetas.
Armas, 45, tercero.

VENDO todo muy barato:
Estanterías, mostradores
nogal, montacargas, cajas re-
gistradoras, despacho, pupi-
tres, armario, báscula, cajas
viajantes. Razón, Don Jaime,
46, tienda.

CARBONES: Escucha, 50 ki-
los, 4'40; herraj superior,
3'30 de 20 kilos, 3'50; carbo-
nes vegetales de todas clases.
Plaza del Pueblo, núm. 4.

SE VENDE vaca fina de le-
che, a punto de parir, se-
gundo parto, en Osera de
Ebro, Victoria Lobera. Viuda
de Gavín.

SE VENDE una cafetera pro-
pia para casino, un mostrador,
mesa de billar, cien sillas,
camas y sillería talla. Ossau,
número 8. Círculo.

VENDO hermosa potra de
tres años, raza del Estado,
preñada del burro; dos carros
de una y dos caballerías y
otros aprestes, por ausencia.
Venta del Olivar, 228.

VENTA por vagones de leña
seca de encina superior, pa-
ra hornos. Dirigirse a Pedro
Ramiro, Casta Alvarez, 63. Te-
léfono, 28-19. Zaragoza.

VENDO camioneta Berliet,
dos toneladas, muy buen
uso. Se dará barata. Garage
Sport. Azoque, 106. Zaragoza.
Eusebio Casas.

ELEVACIONES agua todos
caudales y alturas, grupos
notobombas, bombas centrífugas
alta calidad y rendimiento.
motores gasolina, aceites pesa-
dos modernos. Presupuestos
gratis. Precios sin competen-
cia. Talleres A. Talamás. Lapu-
de, 68 (Torrero).

MUEBLES Sicilia. Grandes
rebajas de precios. Méndez
Núñez, 17 y 19. Zaragoza.

MOTORES aceites pesados
"Robson". Agricultura, In-
dustria, Riegos, los más sólidos,
arranque frío. Presupues-
to. The Spanish Trading.
Rambla Cataluña, 78. Barce-
lona.—Zaragoza, San Agustín,
5. Fundición Guitart.

JABONES de Emilio Vicen-
te. Precios de fábrica, ace-
tes de Saviñán. Despacho, pla-
za de San Antón, 10.

SE VENDE una vaca tercer
parto, con 18 litros. Diri-
girse Antonio Morellón, en Pe-
ñaflor de Gállego.

- TELEFONO 43-20 -

CASA GALO
Bar restaurant

Abierto a la salida
de los teatros

PRENSAS para vino de va-
rios sistemas. Prensas para
aceites. Turbinas hidráulicas.
Molinería. Maquinaria de pana-
dería. Fundición Averly, socie-
dad anónima. Paseo María
Agustín, núm. 17. Zaragoza.

SEÑORA: Salchichón, 9'50;
chorizo, 6; café selecto, 8;
galletas surtidas, 2; marías,
2'25; pasas, 1'30 kilo; merme-
ladas surtidas, 0'85; guisan-
tes finos, 0'65; espárragos pun-
tas, 1'20; tallas 0'50, lata me-
dio kilo. Baltasar Pueyo. Coso,
111 y 113.

VENDO, a primera oferta ra-
zonal, máquina escribir y
mesa para la misma, estado
nuevas. Miguel Servet, 22, du-
plicado, principal derecha. Ho-
ras, una a tres y siete a nueve.

OCCASION. Molinos: En mil
ochocientas pesetas se ven-
de una pareja de piedra La
Ferté, de mil trescientas, nue-
vas, con sus herrajes moder-
nos, y un torno cernedor ente-
lado. Dirigirse a Marcial Ar-
fio, en Villarroja de los Pina-
res (Teruel).

DATHE-BABY. Reparación de
toda clase de cines en "Fo-
to Palacio", Coso, 87, junto al
estanco. El mayor surtido en
películas y aparatos.

FABRICA de harinas con sal-
to hidráulico propio, se ven-
de al contado o a plazos. Ra-
zón, en esta Administración.

LANAS ESPECIALES para
colchones, miraguano, crin
vegetal y borra. Se confeccio-
nan colchones a la inglesa. De-
mocracia, 19. Teléfono 26-18.
Joaquín Rasal.

SALTO DE AGUA de 200 ca-
ballos de fuerza, con terre-
nos y edificio adecuados para
cualquier industria, se vende
con facilidades de pago. Infor-
mes en este periódico.

FONOGRAFOS y discos. El
mayor surtido en "Foto Pa-
lacio", Coso, 87, junto al es-
tanco, teléfono 2.324. Oiga us-
ted en nuestros gabinetes in-
dependientes los discos de mo-
da. Como propaganda, un fo-
nógrafo y seis discos, a elec-
ción, por 90 pesetas.

OCCASION. Se vende una ca-
mioneta seminueva, de
1.000 a 1.500 kilogramos. Ga-
rage Nacional.

LAMPARILLAS. Arden sin
aceite; duración, 12 y 24
horas. La casa más surtida y
precios más económicos, en
"La Catalana". Escuelas Pías,
70. Sopa Gloria.

AMASADORAS, hornos.
prensas. Maquinaria para
chocolates, para fideos, para
tadrillos, para aceite y vino.
Molinos harineros. Transmisio-
nes y motor. Fundiciones y ta-
lleres Hijos de Juan Guitart,
San Agustín, 5.

ARMARIO luna 125 pesetas;
comedor, 95; ropero, 70;
mesa comedor, 30; mesillas,
14; lavabo completo, 17; en-
tredós, 35; sillas, 3'80. Venta
mismo taller. Paseo María
Agustín, 23, interior.

MATERIALES USADOS, cha-
pas onduladas para tejados,
tubos de varios diámetros, re-
corte para herraje, chapas cor-
tadas sobre plantilla o medida,
planchuelas. Pascual Nogue-
ras. Ramón y Cajal, 51.

MUEBLES. Únicamente Al-
macenes Martín, Coso, 133,
los encontraréis lujo y econó-
micos con grandes descuentos
por venta directa de su fábr-
ica. Puente Pilar, 8.

HIERROS de lance. Chapa on-
dulada para tejadillos. Pies
banco jardín. Balcones. Tuber-
ías. Cortadillo para herradur-
as. Chapa cortada sobre me-
dida. Compraventa de chata-
rras. Cervero y Failde. Agusti-
na de Aragón, 57.

COMPRA-VENTA de hierros
usados, metales. Hierros co-
merciales. Chapas cortadas a
medida. Recorte para herradur-
as, balcones y tuberías. Ma-
riano Meavilla, plaza del Pilar,
7. Teléfono 3121.

GANADEROS. Existe una
buena partida de paja de
alfalfa de venta en Bárboles
(Ribera del Jalón). Para tra-
tar, en dicho pueblo, con Fé-
lix Aznar.

LOS "MUEBLES CASTILLA",
dada su presentación y ca-
lidad insuperable, se recomen-
dan por sí solos. Ventas al
contado y a plazos, de la for-
ma que desee el comprador.
Calle de San Jorge, antigua
Casa de Co-reos.

PATHE-BABY: El cine que
ha dejado de ser un jueque-
te. Proporciona la mejor ense-
ñanza a los niños y es recreo
de mayores. Las mejores pelí-
culas de los grandes salones
as tendrá en su "Pathé-Baby"
Visite "Foto Palacio", Coso,
87, junto al estanco. Teléfo-
no 2.324.

GRAN LIQUIDACION de
muebles. Armarios comedor
y de luna a precios baratísi-
mos. Sillas, a 4 pesetas; entredós,
45 pesetas; comedores,
desde 250 pesetas. Goya, 13.

VARIOS

MODERNO salón de peluque-
ría Bella Easo, Loscos, 2
(travesía de Roda y Manifes-
tación). Servicio esmerado, lo-
ciones nacionales y extranje-
ras, etc. Reservado para seño-
ras. Corte de pelo, ondulación
Marcel, etc. Roda, 29 (entrada
por el portal de la casa).

M. MONCAYO. Pedicuro ca-
llista. En quince días de
tratamiento conseguirá usted
curar para siempre sus callos,
ojos de galle y durezas. Avi-
sos a domicilio. Gabinete: Va-
lencuela, 1 (antes Morería).
Zaragoza.

GRANDES viveros de árboles
frutales y forestales de to-
das clases. Especialidad en al-
mendro, desmayo y olivo Ar-
bequin. Felipe Ondé, Bardallur

MODISTAS acreditadas con-
feccionan vestidos, abrigos
señora y niños, reformas, con-
fecciones abrigos piel zorro y
echarpes. Encargos fuera ca-
pital enviando géneros y medi-
das, en el día. Precios redu-
cidísimos. Forment, 9, entre-
suelo (plaza del Pilar).

PARTICIPACIONES de enla-
ce. Ultimos modelos en
tarjetones, carnets y trípticos
fantasías de París y Viena.
Impresiones de gusto. Con-
sulte siempre a LA VOZ DE
ARAGON.

IMPRESOS COMERCIALES.
Cartas, facturas, recibos, ta-
lionarios, etiquetas, papeles de
embalaje timbrados, catálo-
gos, folletos, propagandas, et-
cétera, etcétera. Impresiones
de arte. Importante partida de
sobres para imprimir, en todos
los colores y tamaños, a pre-
cio de saldo. Consulte a LA
VOZ DE ARAGON.

RADIO-REPARACIONES

FOTOGRAFIA, cine, radio y
fonógrafos. Reparación de
toda clase de aparatos, en FO-
TO PALACIO. Coso, 87, telé-
fono 23-24 (junto al estanco).

Se vende

papel para envolver en
la administración de este
diario á 3'00 ptas arroba

El nuevo tractor tipo D. E.
30, agrícola y tipo V. 34,
para viñedo.

El más maravilloso concepto
de mecánica que se ha rea-
lizado hasta ahora en lo que
toca a la motocultura.

Sucursal de Zaragoza:
DON JAIME I, 49 y 51
y ESPOZ Y MINA, 44
Apartado 308.-Teléfono 4534



Tipos a gasolina, petróleo y
aceite pesado.

La máquina que hace todos
los trabajos de la granja con
el minimum de gastos y gran
sencillez.

Sucursales en:
Barcelona, Valencia, Se-
villa, Valladolid,
Pamplona.

Alcalá, n.º 84 "MICA" MADRID

Distribuidores exclusivos para España:

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN.

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24

NÚMERO SUELTO. 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 20 páginas

DE PITON A PITON

Aragoneses que han escrito de toros

XXXV

EUSEBIO BLASCO

Gran simpático, literato de altura, subió a los palacios, bajó a las cabañas, repartió apretones de manos, tenía amigos en todas partes y se codeó con lo mejor y lo peor de su



época. Madrid y París pudieron tenerlo por suyo, pero era de Zaragoza; y como escribió de todo —comedias, zarzuelas, dramas, novelas, prosa, verso, cuentos baturros y género bufo—tuvo que escribir también de toros, siquiera fuese de pasada, una sola vez, con unos versos de canto para la fiesta española, a estas páginas le traemos—poniendo paño al púlpito—como aragonés que escribió del asunto taurómico; callándonos, para que Botero no se nos lleve por la mentira, que, como San Pedro a Cristo, negó la belleza de las corridas de toros en ciertas ocasiones en París, en que le pusieron como testigo para saber si el espectáculo era culto o inculto.

Pero esto no le hace. Eusebio Blasco era un bohemio en su vida y en sus ideas, a quien retrata la anécdota que vamos a contar:

Eusebio Blasco se paseaba por las calles de Madrid, sin un céntimo en el bolsillo. Lo triste era que también en su casa estaba sin blanca, y que su estancia en la calle obedecía al propósito de "sablear" al primer conocido que le saliera al paso, y con el producto del "sablazo" poder comer.

Ya salió la "víctima". Eusebio Blasco le pinta con vivísimos colores su amarga situación, y el filo de su sable "hiere" al amigo en un billete de cinco duros. Lágrimas, efusiones, las consabidas frases de "¡cómo habré de pagarte!", "¡eres un padre para mí!", etcétera, etc.

Blasco marcha camino de su casa para comer con aquellos cinco duros. Ya va contento. Hasta se detiene frente a los escaparates.

—¡Bonito bastón!—exclama a la vista de uno que le llama la atención en una tienda de modas.

Blasco entra en la tienda:

—¿Qué vale ese bastón?

—Cinco duros.

—Como "éstos".

Y deja los cinco duros de la comida. Sale a la calle, orondo y elegante, tras de haber satisfecho su capricho.

—¡Eh! ¡Eh, Blasco!—le llama un amigo—. ¡Qué distraído ibas!

Saludos efusivos, preguntas de ritual y... elogios al bastón.

—¿Te gusta?

—Sí, chico, es precioso.

—Pues te lo regalo.

—No, de ninguna manera.

—Me ofenderé si no lo aceptas. Que sí, que no, breve disputa entre Eusebio Blasco y su amigo, que, por último, acepta el obsequio.

Y nuestro paisano que se queda

sin bastón, sin cinco duros y sin comer.

Este es el hombre, de bohemia agradable. ¿Por qué no hemos de aceptar la versatilidad de un escritor que unas veces encontraba magnífica la fiesta española y otras no?

De sus momentos de "güen aficionao" son unas décimas tituladas "¡A los toros!", que a su autor, que gloria haya, le permiten figurar aquí. Versos fáciles, agradables al oído, con ligeras imperfecciones de forma, que loan la fiesta de toros y la describen desde que el público va a la plaza, y con el público quiere ir Eusebio Blasco confundido también, como confiesa en su primera décima:

"Pese al insufrible alarde de alharacas sempiternas, a mí me bailan las piernas el domingo por la tarde. Pueblo de Goya y Velarde, yo me uno a tus patrios coros, y pues el sol sus tesoros derrama sobre la villa, yo me lanzo, ¡ancha Castilla! ¡A los toros! ¡A los toros!"

Y sigue la descripción Blasco, contándonos la animación de la calle de Alcalá, el circo lleno, los toques del clarín, la emoción de la lidia, la estocada hasta la cruz del matador... La corrida completa, en fin.

Las cuatro últimas décimas bien merecen que las recojamos aquí:

"¡Los toros! Quien nos los quite ni es español, ni es patriota; con nuestra bandera rota, denle, al que lo intente, un quite. ¿Quién con España compite en esta hazaña tan rara cuando a España se compara? Decid, lenguas extranjeras: ¿Quién mata en el mundo fieras pecho a pecho y cara a cara?"

Nuestra historia al recordar, de nuestro antiguo esplendor, nos queda el patrio valor que es forzoso fomentar. El nos ha de levantar, que es la lid germen fecundo para el pueblo sin segundo que antaño, en empresas grandes, reinó de Méjico a Flandes, y era el asombro del mundo.

Y de ese antiguo ardimiento de aquella impulsión gigante son los toros el constante, viril y español aliento. ¡Dejad que el pueblo, contento, tenga a la lucha afición! No pidáis una nación sumida en letal marasmo, que donde no hay entusiasmo es porque no hay corazón.

Paso a las humanas olas que, cual creciente avenida, van buscando en la corrida emociones españolas. Las flores de sus corolas vierten fragantes tesoros, canta el pueblo patrios coros, y el sol con su luz nos baña. ¡Plaza al valor! ¡Viva España! ¡A los toros! ¡A los toros!"

Decimos antes que para recordar a Eusebio Blasco pusimos paño al púlpito. ¿Es que no lo merecen esos versos? ¿Es que, por ellos, no merecen perdón la espantada taurófoba de don Eusebio? ¡Esos versos tuvo que sentirlos su autor como aficionado al escribirlos! ¡Y los taurófilos le admitimos como gran compañero!

Las décimas de Eusebio Blasco están recogidas en un volumen ("Antología Taurina") en el que don Miguel Moliné, "Caricias", recopiló trabajos poéticos de distintos autores, como Moratín, Salvador Rueda, Vital Aza, los hermanos Quintero, López Silva, Manolo Paso... que hacen excelente compañía al fecundo escritor aragonés.

DON INDALECIO

POLITICA Y AMOR

La boda del rey Boris y la princesa Giovanna



Hoy se celebrará—¡al fin!—la boda de la princesa Giovanna, hija del rey Víctor Manuel III, de Italia, con el rey Boris II, de Bulgaria. Esta boda ha tenido una larga preparación diplomática. El rey Boris,

único cónyuge entre los monarcas europeos, no es ningún doncel inapertado. Pasa de los 35 años, y ostenta la corona desde hace 12. Boris no es un rey autocrático; como político se ha entregado por completo a sus primeros ministros; como hombre, gusta de practicar los deportes, y hasta, de cuando en cuando, viste el "mono" para conducir con relativa pericia un avión o una locomotora.

Boris II no tenía mucha prisa por casarse, pero ya en el límite de la juventud se le han atribuido numerosos noviazgos y "flirts" con princesas en estado de merecer. De todas ellas, la que tenía más posibilidades de ser elegida era la que al cabo va a ser su esposa.

Hasta llegar a la realización de este proyectado matrimonio, han surgido numerosas dificultades: Una pintoresca: Ahmed Zogú, rey de Albania, también aspiraba a la blanca mano de Giovanna. Otra religiosa: Boris profesa la religión ortodoxa, y Juana la católica. Todos los obstáculos han sido vencidos gracias al interés que en ello ha puesto Mussolini, el cual desde hace dos años trabaja incansablemente encauzando la trayectoria diplomática de una boda que —¡al fin!—va a tener un epílogo brillante.

La princesa Giovanna es, en la actualidad, la intromisión del sentido matriarcal. La mujer católica, al contrario que la rusa, es comprensiva, espiritualmente formada en el respeto al esposo y al padre. Es, en resumen, una voluntad sometida y no subvertidora.

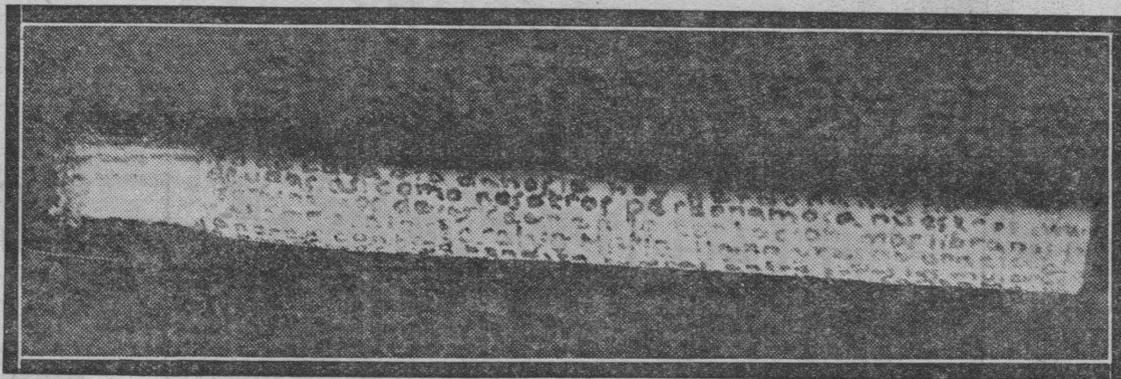
Pero cuando esta mujer va a ser reina—como ocurre en el caso presente—no debe consentir—con mayor motivo—su matrimonio a costa de las capitulaciones del hombre, porque éste corre el peligro de perder su honra y la familia vuelta hacia un régimen matriarcal.

La princesa Giovanna quiere inaugurar su reinado imponiendo duras condiciones, no sólo a su esposo, sino al país de éste. ¡A todo un país! Y así, los hijos que nazcan del matrimonio serán educados en la religión católica y no en la ortodoxa, a pesar de ver la luz primera dentro de un territorio donde tal vez algún día lleguen a ser príncipes y reyes. Este hecho representa el triunfo del sentido matriarcal.

(Foto. Arch. 1.944)

UN NUEVO 'RECORD'

La mayor cantidad de letras que puede contener una cerilla la ha escrito un aragonés



He aquí, ampliada, la cerilla en la que ese hombre que oculta modestamente su nombre ha escrito varias oraciones, con un total de 130 palabras. (Foto. A. de la Barrera)

Cuando se quiere significar una virtud racial, cuando conviene traer un ejemplo de altas dotes humanas, es muy corriente que trayendo a cuento a un aragonés, no haya que buscar más. Hablando en España se cita a un héroe y aun estimando en todos los españoles esta rara cualidad hay que reconocer que la mayor heroicidad está en nuestra tierra y la fama más notoria de tal especialidad entre nosotros los zaragozanos.

Si hablamos de tesón, todo el mundo tiene que reconocer que está bien comprobado el nuestro. Si se quiere pintar un pueblo tenaz, no hay más que trazar la figura de un baturro con un pañolico en la cabeza.

Y así, la caridad, la nobleza, la lealtad... todo lo tenemos condensado en la sangre, que aún no sabemos cómo tiene la justa fluidez para correr por los vasos con tanta mezcla.

Pero faltaba también que fuéramos los aragoneses los campeones de la escritura microscópica y ¡alborécemo-

nos! Ya hay un aragonés que ha batido el "record"... Y que lo hemos visto con nuestros propios ojos. No cabe aquí malicia, ni se hable de juegos de manos.

En nuestro poder está la auténtica cerilla, emborronada con pequeños puntos de arriba a abajo. Es la cerilla que nos da tal título.

A decir verdad, nunca hemos comprendido la paciencia benedictina que se requiere para llegar a consumir una obra así; pero ya que no nos cuesta nada, venga el título para nuestro escudo.

Un anónimo zaragozano nos remite la cerilla, que se pierdo en los rincones del sobre enlutado, y nos da pormenores esenciales.

Don F. Moreno Sáinz mantenía la marca de 118 palabras en el fósforo y lo proclamaron campeón. Pero ha llegado nuestro, derriba "records" y en dos volos ha "metido" en la margarina del mixto turiasonense 130

palabras, sacándole una ventaja de doce palabras en una cerilla, o sea, 360 palabras en una caja; 51.840 palabras en una gruesa de cajas... Y así hasta la Biblia, que debe ser el límite en donde se estrella la escritura microscópica.

Otra mejora urbana en el paseo de la Independencia

Han sido presentados en el Ayuntamiento, al objeto de la concesión de licencia, los planos de reforma y ampliación de la casa núm. 14 del paseo de la Independencia.

La moderna factura de su arquitectura, hermosea con la suntuosidad de sus líneas, ha de merecer sin duda la aprobación de los organismos oficiales, para este proyecto que viene a embellecer notablemente nuestro más importante paseo.

LA VISITA DE LOS ARQUITECTOS MADRILEÑOS

Ayer estuvieron en Utebo, Tudela, Tarazona y Veruela y pernoctaron en Caspe

Los alumnos de la Escuela de Arquitectura de Madrid estuvieron ayer efectuando una gira por la provincia, visitando las diversas joyas arquitectónicas que posee.

En automóvil, y acompañados por los arquitectos señores Ríos y Borobio, visitaron por la mañana la torre de Utebo, marchando de allí a Tudela, donde, acompañados por el culto presidente del Sindicato de Iniciativa de Tudela, señor Castro, visitaron diversos edificios. Desde Tudela continuaron el viaje a Tarazona, donde fueron recibidos por don José María Sanz y Vidal Castillo, visitando la catedral. De Tarazona marcharon a Veruela, visitando el Monasterio y siendo obsequiados por el rector con un vino de honor.

Regresaron al atardecer a nuestra ciudad, saliendo para Caspe a pernoctar en dicha ciudad y seguir su viaje de estudios por Aragón.

Marchan muy satisfechos de las bellezas visitadas en nuestra provincia y agradecidos a las atenciones recibidas, rogando lo hagamos constar así.